

# Teléfono PDA

## Manual de Usuario

## Por favor, lea antes de continuar

**CUANDO SAQUE EL DISPOSITIVO DE LA CAJA, COMPROBARÁ QUE LA BATERÍA NO ESTÁ CARGADA.**

**NO quite el paquete de baterías cuando el dispositivo esté cargando.**

**SU GARANTÍA QUEDARÁ ANULADA SI ABRE O MANIPULA LA CARCASA EXTERNA DEL DISPOSITIVO.**

### RESTRICCIONES DE PRIVACIDAD

Algunos países requieren la revelación total de conversaciones telefónicas y estipulan que debe informar a la persona con la que está hablando de que la conversación está siendo grabada. Siga siempre las leyes y regulaciones vigentes en su país cuando utilice la característica de grabación de su teléfono PDA.

### INFORMACIÓN SOBRE DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL

Copyright © 2007 High Tech Computer Corp. Reservados todos los derechos.

    ExtUSB, HTC Touch, Touch Cruise, TouchFLO, y HTC Care son marcas registradas y/o marcas de servicio de High Tech Computer Corp.

Microsoft, MS-DOS, Windows, Windows NT, Windows Server, Windows Mobile, Windows XP, Windows Vista, ActiveSync, Centro de dispositivos de Windows Mobile, Internet Explorer, MSN, Hotmail, Windows Live, Outlook, Excel, PowerPoint, Word y Windows Media son marcas registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/o en otros países.

Bluetooth y el logo de Bluetooth son marcas comerciales propiedad de Bluetooth SIG, Inc.

Wi-Fi es una marca comercial registrada por Wireless Fidelity Alliance, Inc.

microSD es una marca registrada por SD Card Association.

Java, J2ME y otros productos Java son marcas comerciales o marcas registradas por Sun Microsystems, Inc. en los Estados Unidos y en otros países.

Copyright © 2007, Adobe Systems Incorporated.

Copyright © 2007, Macromedia Netherlands, B.V.

Macromedia, Flash, Macromedia Flash, Macromedia Flash Lite y Reader son marcas comerciales y/o marcas registradas por Macromedia Netherlands, B.V. o por Adobe Systems Incorporated.

Opera® Browser de Opera Software ASA. Copyright 1995-2007 Opera Software ASA. Reservados todos los derechos.

Sprite Backup es una marca comercial o de servicio de Sprite Software.

Copyright © 2007, Dilithium Networks, Inc. Reservados todos los derechos.

Copyright © 2007, Esmertec AG. Reservados todos los derechos.

ArcSoft MMS Composer™ Copyright © 2003-2007, ArcSoft, Inc. y sus cedentes de la licencia. Reservados todos los derechos. ArcSoft y el logo de ArcSoft son marcas comerciales registradas por ArcSoft, Inc. en los Estados Unidos y/o en otros países.

Cualquier otro nombre de empresa, producto o servicio mencionado en este documento se entenderá como una marca comercial, marca registrada o marca de servicio de su respectivo propietario.

© 2007 TomTom International BV, Países Bajos.

Patentes pendientes. Reservados todos los derechos.



TomTom y el logo de TomTom son marcas registradas de TomTom B.V. Países Bajos.

HTC no se responsabilizará de ningún error técnico o editorial ni de posibles omisiones existentes en este documento; tampoco se responsabilizará de daños fortuitos o resultantes del seguimiento de este material.

La información se facilita "tal como está" sin garantía de ningún tipo y sujeta a cambios sin previo aviso. HTC también se reserva el derecho de revisar el contenido de este documento en cualquier momento y sin previo aviso.

Ninguna de las partes de este documento podrá reproducirse ni transmitirse de modo alguno ni a través de ningún medio, electrónico o mecánico, incluyendo el fotocopiado, grabación o almacenamiento en sistemas de recuperación; tampoco se podrá traducir a ningún idioma sin un permiso previo y por escrito de HTC.

## Exención de responsabilidades

LA INFORMACIÓN METEOROLÓGICA, OTROS DATOS Y DOCUMENTACIÓN SE FACILITAN “TAL COMO ESTÁN” SIN NINGUNA GARANTÍA O ASISTENCIA TÉCNICA DE NINGÚN TIPO EN LO QUE RESPECTA A HTC. EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY VIGENTE, HTC Y SUS FILIALES rechaza expresamente toda representación o garantía, explícita o implícita, a nivel legal o de cualquier otra naturaleza, en lo que concierne a información meteorológica, datos y otra documentación así como cualquier otro producto o servicio, incluyendo sin limitación alguna cualquier garantía implícita o explícita de comerciabilidad, así como garantías implícitas o explícitas de adecuación a un fin concreto, no contravención, calidad, precisión, integridad, eficacia, fiabilidad, utilidad, que la información meteorológica, los datos y demás documentación estén libres de errores, o las garantías implícitas resultantes del curso de la actividad o del progreso de su rendimiento.

Sin perjuicio a lo anteriormente citado, se entiende que HTC y sus Proveedores no se responsabilizarán del uso o mal uso que Usted haga de la información meteorológica, los datos y/o documentación, así como los resultados de dicho uso. HTC y sus Proveedores no ofrecerán ninguna garantía implícita o explícita, ni acuerdos o afirmaciones de que la información meteorológica ocurrirá según indican o describen los informes, previsiones meteorológicas, datos o información facilitada, y no se responsabilizarán ni incurrirán en obligaciones en este sentido respecto a ninguna persona o entidad, sean partes o no por igual, respecto a inconsistencias, imprecisiones u omisión del tiempo o de eventos pronosticados o descritos, de los que se han facilitado informes, que van a ocurrir o que ya han ocurrido. SIN LIMITARSE AL CARACTER GENERAL DE LO ANTERIOR, SE DEJA CONSTANCIA DE QUE LA INFORMACIÓN METEOROLÓGICA, LOS DATOS Y/O DOCUMENTACIÓN PUEDEN INCURRIR EN IMPRECISIONES Y QUE SE UTILIZARÁ EL SENTIDO COMÚN Y SE SEGUIRÁN LOS ESTÁNDARES EN CUANTO A MEDIDAS DE SEGURIDAD EN LO QUE RESPECTA AL USO DE LA INFORMACIÓN METEOROLÓGICA, DATOS Y DOCUMENTOS.

## Limitación de daños

EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY, HTC Y SUS PROVEEDORES NO SE RESPONSABILIZARÁN BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA RESPECTO AL USUARIO O A TERCERAS PARTES DE DAÑOS INDIRECTOS, ESPECIALES, CONSECUENTES, ACCIDENTALES O PUNITIVOS DE NATURALEZA ALGUNA, YA SEA POR VÍA CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, INCLUYENDO AUNQUE SIN LIMITARSE A LOS DAÑOS, PÉRDIDA DE INGRESOS, PÉRDIDA DE BIENES, PÉRDIDA DE OPORTUNIDADES COMERCIALES, PÉRDIDA DE DATOS Y/O PÉRDIDA DE BENEFICIOS RESULTANTES DE O RELACIONADOS DE MODO ALGUNO CON LA ENTREGA, CUMPLIMIENTO O NO DE OBLIGACIONES, O EL USO DE LA INFORMACIÓN METEOROLÓGICA, DATOS Y DOCUMENTACIÓN CONFORME A LO AQUÍ ESTIPULADO E INDEPENDIEMENTE DE LA PREVISIBILIDAD EXISTENTE.

## Información importante sobre la salud y medidas de seguridad

Cuando utilice este producto, se deben tener en cuenta las siguientes medidas de seguridad a fin de evitar posibles responsabilidades y daños legales.

Guarde y siga todas las instrucciones de seguridad y utilización del producto. Cumpla todos los avisos indicados en las instrucciones de uso del producto.

Para reducir el riesgo de lesiones personales, descarga eléctrica, fuego y daños en el equipo, cumpla con las siguientes precauciones.

### SEGURIDAD ELÉCTRICA

Este producto está destinado al uso con energía procedente de la batería o fuente de alimentación designada. Otros usos pueden ser peligrosos y anularán cualquier aprobación dada a este producto.

### MEDIDAS DE SEGURIDAD PARA LA CORRECTA CONEXIÓN A TIERRA

**AVISO:** La conexión a un equipo de puesta a tierra inadecuado puede ocasionar una descarga eléctrica en su dispositivo.

Este producto está equipado con un cable USB para su conexión a un ordenador de sobremesa o a un portátil. Compruebe que su ordenador esté correctamente conectado (puesto) a tierra antes de conectar el producto al ordenador. El cable de la fuente de alimentación de un ordenador de sobremesa o portátil tiene un conductor y un enchufe de puesta a tierra. El enchufe debe estar conectado a una toma apropiada que esté correctamente instalada y puesta a tierra según los códigos y normativas locales.

## MEDIDAS DE SEGURIDAD PARA LA UNIDAD DE ALIMENTACIÓN

- **Utilice la fuente de alimentación externa apropiada**

Un producto sólo debe funcionar con el tipo de fuente de alimentación indicada en la etiqueta de clasificación eléctrica. Si no está seguro del tipo de fuente de alimentación requerida, consulte a su proveedor de servicios autorizado o a la compañía eléctrica local. Si el producto funciona con una batería u otras fuentes, consulte las instrucciones de operación incluidas con el producto.

- **Manipule los paquetes de baterías con cuidado**

Este producto contiene una batería de iones de litio. Existe el riesgo de fuego y quemaduras si la batería se manipula de modo inapropiado. No intente abrir ni reparar el paquete de baterías. No desmonte, presione, pinche, cortocircuite los contactos externos o circuitos, no los arroje al fuego ni al agua, y evite la exposición de las baterías a temperaturas superiores a 60°C (140°F).



**ADVERTENCIA:** Peligro de explosión si la batería no se coloca correctamente. Para reducir el riesgo de fuego o quemaduras, no desmonte, aplaste ni perforo los contactos o circuitos externos, evite la exposición a temperaturas superiores a 60°C (140°F), y no lo arroje al fuego ni al agua. Reemplácela sólo por las baterías especificadas. Recicle o elimine las baterías usadas según las leyes locales o de acuerdo con la guía de referencia facilitada junto con el producto.



- **Adopte precauciones adicionales**

- Mantenga la batería o el dispositivo en un lugar seco y alejado del agua y de cualquier otro líquido a fin de evitar un posible cortocircuito.
- Mantenga cualquier objeto metálico alejado evitando que entre en contacto con la batería o sus conectores desencadenando un cortocircuito durante su funcionamiento.
- No utilice una batería que esté dañada, deformada o descolorida, ni tampoco una oxidada en su parte exterior, sobrecalentada o que despidiera mal olor.

- Siempre mantenga la batería fuera del alcance de los bebés o niños pequeños para evitar que puedan tragársela. Consulte a su médico de inmediato en caso de tragarse la batería.

Si la batería tiene fugas:

- No permita que este líquido entre en contacto con la piel o ropa. En caso de contacto, lave la zona afectada inmediatamente con agua limpia y solicite asistencia médica.
  - No permita que este líquido entre en contacto con los ojos. En caso de contacto, NO se frote; lave la zona afectada inmediatamente con agua limpia y solicite asistencia médica.
  - Adopte medidas adicionales para mantener el líquido de la batería alejado del fuego ya que existe riesgo de explosión o inflamación.
- **Comuniqué los pasos apropiados inmediatamente en caso de producirse daños serios**

### MEDIDAS DE SEGURIDAD PARA LA LUZ DIRECTA DEL SOL

Mantenga este producto alejado del exceso de humedad o de temperaturas extremas. No deje el producto o su batería en el interior de un vehículo o en lugares donde la temperatura pueda exceder los 60°C (140°F), como en el salpicadero de un coche, junto a la ventanilla o detrás de un cristal expuesto a la luz directa del sol o luz ultravioleta fuerte durante períodos prolongados de tiempo. Esto podría dañar el producto, sobrecalentar la batería o suponer un riesgo para el vehículo.

### PREVENCIÓN DE LA PÉRDIDA AUDITIVA



**AVISO:** Se puede sufrir una pérdida permanente de audición si se utilizan los audífonos o auriculares con un volumen alto durante períodos prolongados.

**NOTA:** En Francia, los auriculares, audífonos (indicados a continuación) para este dispositivo se han evaluado y cumplen con los requisitos de nivel de presión acústica detallados en el estándar NF EN 50332-1:2000 y/o NF EN 50332-2:2003 según lo requiere el Artículo francés L. 5232-1.

- Audífono, fabricado por HTC, nombre del modelo: HS S168 y S200.

## **SEGURIDAD EN AVIONES**

Debido a la posible interferencia causada por este producto en el sistema de navegación de un avión y su red de comunicación, el uso de la función de teléfono de este dispositivo a bordo es contrario a la ley en muchos países. Si desea utilizar este dispositivo cuando esté a bordo de un avión, recuerde apagar el teléfono cambiando al Modo de vuelo.

## **RESTRICCIONES AMBIENTALES**

No utilice este producto en estaciones de gas, depósitos de combustible, plantas químicas o donde se estén llevando a cabo operaciones de demolición o en atmósferas potencialmente explosivas, como áreas de repostaje, depósitos de combustible, bajo la cubierta de los barcos, instalaciones de transferencia o almacenamiento de combustible o químicos y áreas donde el aire contenga químicos o partículas, como grano, polvo o polvos de metal. Por favor, tenga en cuenta que las chispas en estas áreas podrían causar una explosión o fuego pudiendo provocar lesiones personales e incluso la muerte.

## **ATMÓSFERAS EXPLOSIVAS**

Cuando se encuentre en un área con una atmósfera potencialmente explosiva o si hay materiales inflamables, el producto debería apagarse y el usuario debería cumplir todas las señales e instrucciones. Las chispas en estas áreas podrían causar una explosión o fuego que acarree lesiones personales e incluso la muerte. Se aconseja a los usuarios no utilizar el equipo en puntos de repostaje como estaciones de servicio o gas y se recuerda que deben cumplir las restricciones sobre el uso de equipos de radio en depósitos de combustible, plantas químicas o donde se realicen operaciones de demolición. Las áreas con una atmósfera potencialmente explosiva están a menudo, aunque no siempre, claramente marcadas. Éstas incluyen áreas de repostaje, bajo la cubierta en barcos, instalaciones de transferencia o almacenamiento de combustible o químicos, como en grano, polvo o polvos de metal.

## **SEGURIDAD VIAL**

Los conductores de vehículos no pueden utilizar los servicios telefónicos con dispositivos de mano, excepto en caso de emergencia. En algunos países se permite el uso de dispositivos manos libres como alternativa.

## **MEDIDAS DE SEGURIDAD PARA LA EXPOSICIÓN A RF**

- Evite utilizar su dispositivo cerca de estructuras de metal (por ejemplo, la estructura de acero de un edificio).
- Evite utilizar su dispositivo cerca de fuentes electromagnéticas intensas, tales como hornos microondas, altavoces, TV o radio.
- Utilice únicamente accesorios originales aprobados por el fabricante, o accesorios que no contengan metal.
- El uso de accesorios no originales que no estén aprobados por el fabricante puede incumplir las directrices de exposición a RF locales y debería evitarse.

## **INTERFERENCIAS CON LAS FUNCIONES DE EQUIPOS MÉDICOS**

Este producto puede interferir en el funcionamiento de equipos médicos. El uso de este dispositivo está prohibido en la mayoría de hospitales y clínicas médicas.

Si utiliza algún otro tipo de dispositivo médico, póngase en contacto con el fabricante del mismo para determinar si están adecuadamente protegidos frente a fuentes de energía de radiofrecuencia externas. Puede que su médico le ayude a obtener esta información.

APAGUE el teléfono inmediatamente en instalaciones médicas cuando las normativas de estas zonas así lo indiquen. Los hospitales o las instalaciones pueden utilizar equipos que podrían ser sensibles a fuentes externas de energía de radiofrecuencia.

## **AUDÍFONOS**

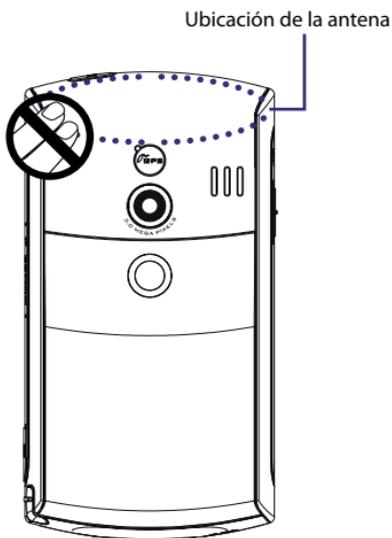
Algunos teléfonos inalámbricos digitales puede interferir con ciertos audífonos. Si se produce una interferencia, puede que desee consultar con su proveedor de servicios, o llamar a la línea de servicio de atención al cliente para buscar alternativas.

## **RADIACIÓN NO IONIZANTE**

El dispositivo dispone de una antena interna. Este producto deberá utilizarse según su funcionamiento normal a fin de garantizar el rendimiento radiativo y la seguridad de la interferencia. Al igual que ocurre con otros equipos de transmisión de radio móvil, se recomienda a los usuarios que para el buen funcionamiento del equipo y la seguridad del personal no permanezcan cerca de la antena durante el funcionamiento del equipo.

Utilice sólo la antena integral que se facilita. El uso de antenas no autorizadas o modificadas puede disminuir la calidad de la llamada y dañar el teléfono, reduciendo el rendimiento y los niveles SAR superiores a los límites recomendados, además del incumplimiento de los requisitos de regulación locales de su país.

Para asegurar el funcionamiento óptimo de su teléfono y garantizar que la exposición humana a energía de radiofrecuencia cumple con las directrices establecidas en los estándares relevantes, utilice siempre el dispositivo únicamente en su posición de uso normal. No toque ni sujete la zona de la antena innecesariamente cuando realice o reciba una llamada. El contacto con la zona de la antena podría disminuir la calidad de la llamada y provocar que el dispositivo funcione a un nivel de energía mayor del necesario. Al evitar el contacto con la zona de la antena cuando el teléfono está EN USO se optimiza el funcionamiento de la antena y la duración de la batería.



## Precauciones generales

- **Preste atención a las marcas de reparación**

Excepto si se explica en cualquier otro lugar de la documentación sobre operación o servicio, no repare ningún producto usted mismo. La reparación de los componentes internos de estos compartimentos debería realizarla un técnico autorizado o el proveedor.

- **Daños que requieren reparación**

Desenchufe el producto de la toma de corriente y solicite su reparación a un técnico autorizado o a un proveedor en las siguientes condiciones:

- Se ha derramado líquido o ha caído un objeto en el interior del producto.
- El producto ha estado expuesto a la lluvia o al agua.
- El producto se ha caído o se ha dañado.
- Hay signos evidentes de sobrecalentamiento.
- El producto no funciona con normalidad cuando sigue las instrucciones de operación.

- **Evite las áreas calientes**

El producto debe colocarse alejado de fuentes de calor como radiadores, registradores de calor, estufas u otros productos (incluyendo, aunque sin limitarse a, amplificadores) que irradian calor.

- **Evite las zonas con humedad**

Nunca utilice el producto en un lugar húmedo.

- **Evite utilizar su dispositivo tras un cambio brusco de temperatura**

Cuando cambie su dispositivo de ambientes con importantes cambios de temperatura y/o humedad (por ejemplo: al cambiar de entornos resguardados como una casa en las montañas al frío del exterior), puede que se forme condensación en o dentro del dispositivo. Para evitar daños en el dispositivo, deje transcurrir el tiempo necesario para que la humedad se evapore antes de utilizarlo.

**AVISO:** Al trasladar el dispositivo de un entorno con temperaturas bajas a otro con temperaturas más altas, o de un entorno con temperaturas elevadas a un entorno más fresco, deje que el dispositivo se adapte a la temperatura ambiente antes de encenderlo.

- **Evite introducir objetos en el producto**

Nunca introduzca objetos de ningún tipo en el interior de las ranuras de la carcasa u otras aperturas del producto. Las ranuras y aperturas permiten la ventilación de la unidad. No debe cubrir ni bloquear estas entradas que refrigeran la unidad.

- **Accesorios de montaje**

No utilice el producto en una mesa, carro, estantería, trípode o soporte inestable. Cualquier montaje del producto debe seguir las instrucciones del fabricante y debería utilizar un accesorio de montaje recomendado por el fabricante.

- **Evite el montaje en lugares inestables**

No coloque el producto en una base inestable.

- **Utilice el producto con el equipo aprobado**

Este producto sólo debe utilizarse con ordenadores personales y opcionales identificados como apropiados para el uso con su equipo.

- **Ajuste el volumen**

Baje el volumen antes de utilizar los auriculares u otros dispositivos de audio.

- **Limpieza**

Desenchufe el producto de la toma de corriente antes de su limpieza. No utilice limpiadores líquidos ni aerosoles. Utilice un trapo humedecido para la limpieza, NUNCA utilice agua para limpiar la pantalla LCD.

# Contenidos

<b>Capítulo 1 Primeros pasos</b>	<b>17</b>
1.1 Conocer el teléfono PDA y sus accesorios.....	18
1.2 Instalar la tarjeta USIM/SIM y la batería .....	22
1.3 Instalar una tarjeta de almacenamiento.....	25
1.4 Primeros pasos.....	26
1.5 Pantalla Hoy .....	29
1.6 Menú Inicio.....	30
1.7 Menú Rápido .....	31
1.8 HTC Home™ .....	31
1.9 TouchFLO™ .....	37
1.10 Iconos de estado .....	44
1.11 Programas .....	46
1.12 Configuración .....	49
<b>Capítulo 2 Escribir texto y buscar información</b>	<b>53</b>
2.1 Introducir información .....	54
2.2 Utilizar el teclado en pantalla .....	55
2.3 Utilizar el Teclado Touch.....	55
2.4 Utilizar el Panel Touch .....	58
2.5 Utilizar Symbol Pad .....	59
2.6 Utilizar Trazos naturales.....	60
2.7 Utilizar Trazos aprendidos .....	60
2.8 Buscar información.....	61
<b>Capítulo 3 Utilizar las características del teléfono</b>	<b>63</b>
3.1 Utilizar el teléfono .....	64
3.2 Realizar una llamada .....	66
3.3 Recibir una llamada .....	69
3.4 Realizar una vídeollamada .....	71
3.5 Recibir una vídeollamada .....	75
3.6 Smart Dialing .....	75

3.7 Información de marcación adicional.....	77
3.8 Configuración del acceso SIM Bluetooth para kits de teléfono para el coche.....	77
<b>Capítulo 4 Configuración del dispositivo</b>	<b>79</b>
4.1 Configuración básica.....	80
4.2 Personalizar la pantalla Hoy.....	83
4.3 Proteger el dispositivo.....	85
<b>Capítulo 5 Sincronizar información con el ordenador</b>	<b>87</b>
5.1 Acerca de la sincronización.....	88
5.2 Configuración del Centro de dispositivos de Windows Mobile® en Windows Vista®.....	89
5.3 Configurar ActiveSync® en Windows XP®.....	91
5.4 Sincronizar con el ordenador.....	92
5.5 Sincronizar vía Bluetooth.....	93
5.6 Sincronizar música y vídeo.....	94
<b>Capítulo 6 Organizar Contactos, Citas, Tareas y Otra información</b>	<b>95</b>
6.1 Contactos.....	96
6.2 Administrador SIM.....	100
6.3 Calendario.....	102
6.4 Tareas.....	105
6.5 Notas.....	107
6.6 Reproductor de voz.....	109
<b>Capítulo 7 Intercambiar mensajes</b>	<b>111</b>
7.1 Mensajería.....	112
7.2 Mensajes de texto.....	113
7.3 MMS.....	115
7.4 Tipos de cuentas de correo electrónico.....	120
7.5 Asistente de configuración de correo electrónico.....	120
7.6 Utilizar el correo electrónico.....	123

<b>Capítulo 8 Trabajar con correos electrónicos de la empresa y citas de reunión</b>	<b>129</b>
8.1 Sincronizar con Exchange Server .....	130
8.2 Trabajar con correos electrónicos de la empresa.....	131
8.3 Administrar las solicitudes de reunión .....	135
8.4 Buscar contactos en el Directorio de la organización.....	137
<b>Capítulo 9 Trabajar con documentos y archivos</b>	<b>139</b>
9.1 Microsoft® Office Mobile .....	140
9.2 Adobe® Reader® LE .....	140
9.3 Copiar y administrar archivos.....	142
9.4 ZIP .....	144
9.5 Realizar copia de seguridad de datos .....	145
<b>Capítulo 10 Cómo establecer la conexión</b>	<b>149</b>
10.1 Comm Manager .....	150
10.2 Configuración de la conexión .....	151
10.3 Modos de conectarse a Internet .....	152
10.4 Wi-Fi .....	152
10.5 GPRS/3G .....	155
10.6 Acceso telefónico .....	156
10.7 Iniciar una conexión de datos.....	157
10.8 Internet Explorer® Mobile .....	158
10.9 Windows Live™ .....	160
10.10 Utilizar el dispositivo como módem (Conexión compartida) .....	164
10.11 Bluetooth .....	166
<b>Capítulo 11 Utilizar GPS</b>	<b>175</b>
11.1 Indicaciones y preparación para utilizar GPS.....	176
11.2 Descargar datos de satélite a través de GPS rápido .....	178
11.3 Utilizar TomTom NAVIGATOR.....	180
11.4 Controles GPS .....	190

<b>Capítulo 12 Experimentar con Multimedia</b>	<b>191</b>
12.1 Cámara .....	192
12.2 Álbum de cámara .....	204
12.3 Imágenes y vídeos .....	208
12.4 Windows Media® Player Mobile.....	210
12.5 Reproductor de Streaming .....	215
12.6 Administrador de audio .....	217
12.7 Utilizar el Amplificador de audio .....	222
12.8 Utilizar Radio FM .....	224
<b>Capítulo 13 Organización del dispositivo</b>	<b>229</b>
13.1 Agregar y quitar programas .....	230
13.2 Utilizar el Administrador de tareas .....	230
13.3 Restablecer el dispositivo .....	232
13.4 Administrar la memoria .....	234
13.5 Windows Update.....	235
13.6 Sugerencias para el ahorro de la batería .....	236
<b>Capítulo 14 Utilizar otras aplicaciones</b>	<b>237</b>
14.1 Marcado de voz rápido.....	238
14.2 Java .....	240
14.3 Spb GPRS Monitor .....	242
<b>Apéndice</b>	<b>245</b>
A.1 Avisos de regulación .....	246
A.2 Especificaciones .....	251
<b>Índice</b>	<b>255</b>

# Capítulo 1

## Primeros pasos

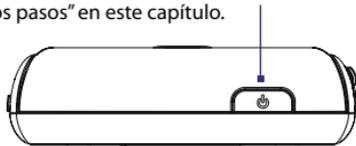
- 1.1 Conocer el teléfono PDA y sus accesorios**
- 1.2 Instalar la tarjeta USIM/SIM y la batería**
- 1.3 Instalar una tarjeta de almacenamiento**
- 1.4 Primeros pasos**
- 1.5 Pantalla Hoy**
- 1.6 Menú Inicio**
- 1.7 Menú Rápido**
- 1.8 HTC Home™**
- 1.9 TouchFLO™**
- 1.10 Iconos de estado**
- 1.11 Programas**
- 1.12 Configuración**

## 1.1 Conocer el teléfono PDA y sus accesorios

### Panel superior

#### ENERGÍA

Pulse para apagar la pantalla temporalmente. Para desconectar la corriente, pulse durante aprox. 5 segundos. Para más información, consulte "Primeros pasos" en este capítulo.



### Panel izquierdo

#### COMANDO DE VOZ

- Pulse para activar o cancelar el reconocimiento de voz. Consulte el Capítulo 14 para más detalles.
- Pulse durante varios segundos para grabar una nota de voz.

#### Control de volumen

Durante una llamada o al reproducir música, deslícelo hacia arriba o hacia abajo para ajustar el volumen del sonido.



### Panel derecho

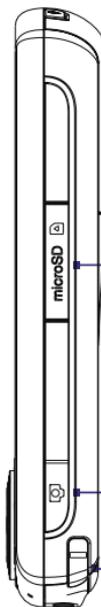
#### Ranura microSD

Consulte "Instalar tarjeta de almacenamiento" para más detalles.

#### CÁMARA

Pulse para iniciar la Cámara. Consulte el Capítulo 12 para más detalles.

#### Lápiz



## Panel frontal

### Indicadores LED de notificación

\* Consulte la descripción a continuación.

### Auricular

Escuche una llamada telefónica desde aquí.

### Pantalla táctil

### HABLAR

Pulse para responder a una llamada entrante o para marcar un número.

### Botón GPS

Pulse para iniciar el software GPS.

### RULETA DE NAVEGACIÓN/ENTRAR

- Utilícela para desplazarse hacia la derecha, izquierda, arriba o abajo.
- Gire o pulse la ruleta para desplazarse por los elementos o pantallas.
- Para realizar una selección, pulse el botón central.
- Cuando utilice la Cámara o el software GPS, gire la RULETA DE NAVEGACIÓN para acercar y alejar.

### Segunda cámara

Utilice esta cámara para las llamadas de vídeo o para realizar autorretratos.

### FINALIZAR

Pulse para finalizar una llamada o para volver a la pantalla Hoy. Pulse durante varios segundos para abrir la Lista rápida y seleccionar lo que desea hacer.

En la Lista rápida, toque **Configuración** para configurar lo que desea que ocurra al pulsar durante varios segundos la tecla FINALIZAR.

### INTERNET EXPLORER

Consulte el Capítulo 10 para más detalles.

---

\* Indicador LED derecho: muestra las luces verde y ámbar para el estado en espera, mensaje y estado de la red de HSDPA/UMTS/EDGE/GSM/GPRS, así como la notificación y el estado de carga de la batería. Muestra una luz roja intermitente cuando el nivel de la batería alcanza el 5% o un porcentaje inferior.

Indicador LED izquierdo: muestra una luz azul intermitente cuando el sistema Bluetooth está encendido y listo para transmitir o recibir señales Bluetooth, y una luz verde intermitente para el estado de Wi-Fi. Cuando las opciones Bluetooth y Wi-Fi están activadas, las luces parpadean alternativamente. Muestra una luz ámbar intermitente para el estado de GPS.

## Panel trasero

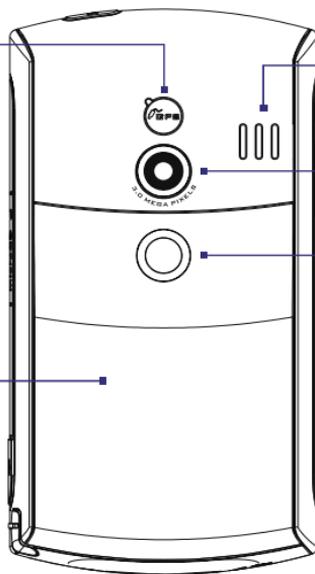
### Conector de antena GPS

Retire la cubierta de goma y conecte la antena GPS externa para mejorar la recepción de la señal GPS.

**Nota** Utilice sólo la antena GPS externa con el número de modelo **GA S120**.

### Tapa posterior

Deslice la tapa posterior hacia abajo para retirarla.



Altavoz

Cámara de 3 megapíxeles

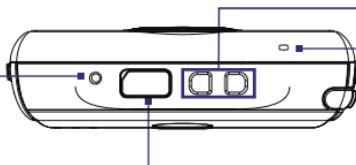
Consulte el Capítulo 12 para más detalles.

Espejo de autorretrato

## Panel inferior

### RESTABLECER

Pulse el botón RESTABLECER con el lápiz para el restablecimiento del software de su dispositivo.



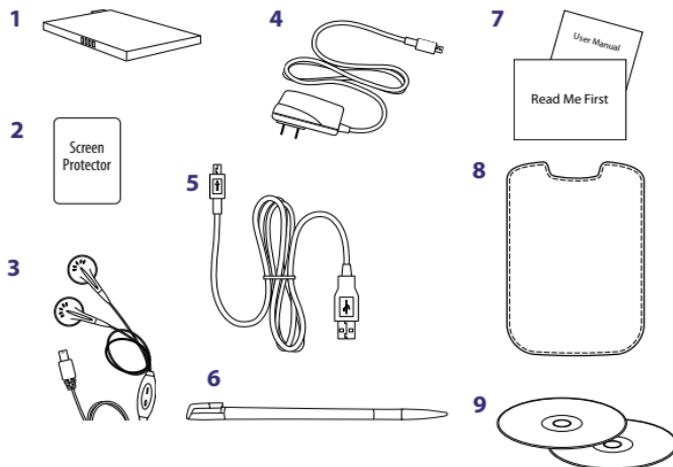
Sujeción/soporte para la correa

Micrófono

### Conector de sincronización/clavija para auricular(es)

Conecte el cable USB facilitado para sincronizar información o enchufe el adaptador de CA para recargar la batería. También puede conectar el auricular estéreo USB facilitado para mantener una conversación con manos libres o para escuchar archivos de audio.

## Accesorios



Nº	Accesorio	Función
1	<b>Batería</b>	Insértela en el dispositivo antes de encenderlo.
2	<b>Protector de pantalla</b>	Protege la pantalla táctil para evitar que se raye.
3	<b>Auriculares estéreo</b>	Disponen de un control deslizante para ajustar el volumen y un botón Enviar/Finalizar. Pulse el botón Enviar/Finalizar para aceptar una llamada o dejarla en espera; mantenga pulsado este botón para finalizar la llamada.
4	<b>Adaptador de CA</b>	Recarga la batería.
5	<b>Cable de sincronización USB</b>	Conecta su dispositivo a un PC para la sincronización de datos.
6	<b>Lápiz adicional</b>	Utilícelo para puntear en los elementos de la pantalla.
7	<b>Manual de Usuario y Archivo Léame</b>	Ofrecen instrucciones para el uso del dispositivo.
8	<b>Estuche</b>	Actúa como carcasa de protección para su dispositivo.
9	<b>Disco de introducción y de aplicaciones</b>	Fuente de herramientas y programas adicionales.

## 1.2 Instalar la tarjeta USIM/SIM y la batería

Apague siempre su dispositivo antes de instalar/retirar la tarjeta USIM/SIM o la batería. La tarjeta USIM/SIM contiene el número de teléfono, los datos de servicio y la memoria de la agenda/mensajes. Su dispositivo admite tarjetas SIM de 1,8V y 3V. Algunas tarjetas SIM no funcionarán con su dispositivo. Contacte con su proveedor de servicios para cambiar la tarjeta USIM/SIM. Este servicio puede no ser gratuito.

El dispositivo contiene una batería de iones de litio recargable y está diseñado para utilizarse únicamente con baterías y accesorios originales especificados por el fabricante. El rendimiento de la batería depende de muchos factores, entre los que se incluyen la configuración de la red, la intensidad de la señal, la temperatura del entorno en el que se utilice el dispositivo, las características y/o configuraciones que seleccione y utilice, los elementos acoplados a los puertos de conexión y sus patrones de uso de voz, datos y otros programas.

Duración aproximada de la batería (estimación):

- Tiempo en espera: hasta **400** horas para GSM  
hasta **450** horas para UMTS
- Tiempo en conversación: hasta **7** horas para GSM  
hasta **4** horas para UMTS

**Nota:** La duración estimada de la batería depende del uso de la red y del teléfono.

- Tiempo de reproducción de archivos multimedia:  
hasta **8** horas para WMV  
hasta **12** horas para WMA

**¡Advertencia!** Para reducir el riesgo de fuego o quemaduras:

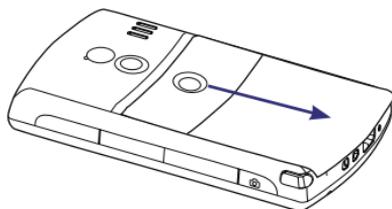
- No intente abrir, desmontar ni reparar la batería.
- No presione, pinche o cortocircuite los contactos externos, ni arroje la batería al fuego o al agua.
- No la exponga a temperaturas superiores a 60°C (140°F).
- Reemplácela sólo por una batería designada para este producto.
- Recicle o deseche las baterías usadas según la normativa local.

**Importante** Antes de abrir el compartimento de la tarjeta SIM, asegúrese de haber apagado antes el dispositivo. Si abre el compartimento de la tarjeta SIM mientras el dispositivo está encendido, puede dañar la unidad.

### Para retirar la tapa posterior

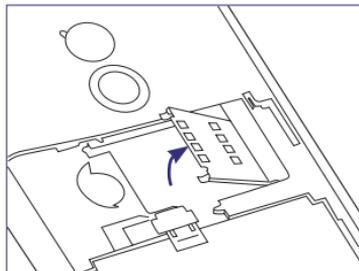
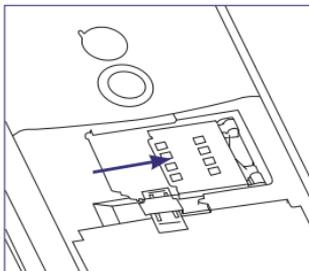
Antes de instalar la tarjeta USIM/SIM o la batería, retire la tapa posterior.

1. Asegúrese de que el dispositivo está apagado.
2. Deslice la tapa posterior para retirarla.

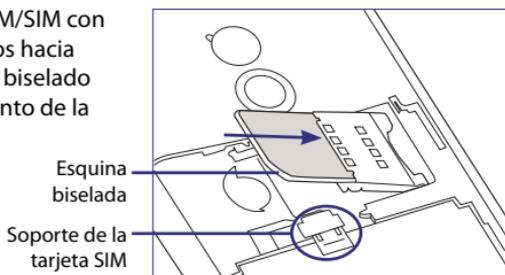


### Para instalar la tarjeta USIM/SIM

1. Asegúrese de que el dispositivo está apagado.
2. Presione el soporte de la tarjeta SIM hacia la derecha para desbloquearlo y después gírelo hacia arriba.



3. Inserte la tarjeta USIM/SIM con los contactos dorados hacia abajo y con el borde biselado hacia el compartimento de la batería.

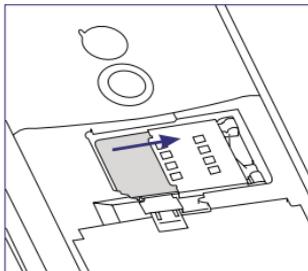


4. Presione el soporte de la tarjeta SIM hacia abajo hasta que se bloquee correctamente.

Al insertar la batería, el soporte de la tarjeta SIM hace que ésta quede correctamente colocada.

### Para retirar la tarjeta USIM/SIM

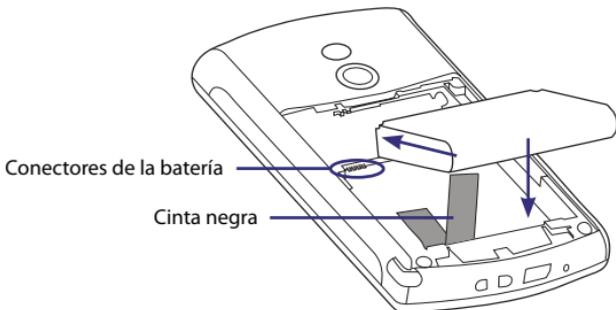
1. Retire la batería si estuviera instalada.
2. Presione la tarjeta USIM/SIM para desbloquear el soporte de la misma.



3. Gire la tarjeta SIM hacia arriba para retirarla.

### Para instalar la batería

Instale la batería alineando los contactos de cobre externos con los conectores de la batería situados en el compartimento de la misma. Inserte primero el lado inferior de la batería, y después colóquela con cuidado en su posición. Asegúrese de que la cinta negra queda estirada, permitiendo retirar la batería fácilmente.



Una vez insertada la batería, vuelva a colocar la tapa posterior.

### Para retirar la batería

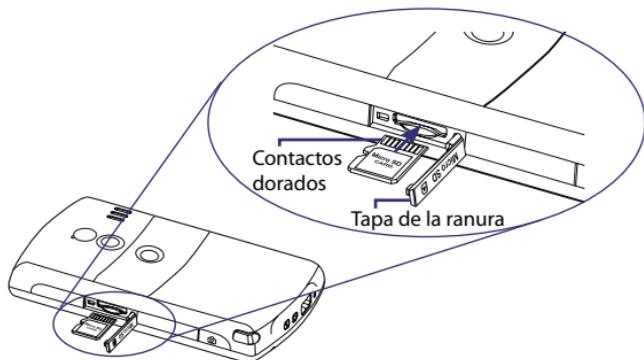
1. Asegúrese de que el dispositivo está apagado.
2. Retire la tapa posterior.
3. Retire la batería levantando la cinta negra.

## 1.3 Instalar una tarjeta de almacenamiento

En el lado derecho del dispositivo encontrará una ranura para la tarjeta de almacenamiento. Para disponer de espacio de almacenamiento adicional y guardar sus imágenes, vídeos, música y archivos, puede comprar una tarjeta microSD™ e insertarla en la ranura.

### Para insertar una tarjeta microSD

1. Retire la tapa de la ranura para la tarjeta de almacenamiento.
2. Inserte la tarjeta microSD en la ranura con los contactos dorados hacia arriba.



3. Vuelva a colocar la tapa de la ranura para tarjetas.

**Nota** Para retirar la tarjeta microSD, presione ésta para que salga de la ranura.

## 1.4 Primeros pasos

Tras insertar la tarjeta USIM/SIM y después de colocar y cargar la batería, ya puede encender y utilizar el dispositivo.

### Encender y apagar su dispositivo

#### Para encender el dispositivo

- Pulse durante varios segundos el botón ENERGÍA.

Cuando encienda su dispositivo por primera vez, un Asistente de inicio rápido le guiará en el proceso de calibración de la pantalla y en el ajuste de la configuración regional, así como en la fecha, hora y contraseña. Para más información sobre la calibración de la pantalla táctil, consulte “Calibrar el dispositivo” más adelante en este capítulo. Una vez que finaliza el Asistente de inicio rápido, el dispositivo instalará la configuración personalizada y se reiniciará.

**Nota** Una vez que el dispositivo se reinicie, puede que le pregunte si desea configurar una cuenta de correo electrónico. Consulte el Capítulo 7 para más detalles.

#### Para apagar el dispositivo

- Pulse durante varios segundos el botón ENERGÍA.

Aparecerá un mensaje preguntándole si desea apagar por completo o no su dispositivo.

### Configuración automática de la conexión de datos

La primera vez que encienda el dispositivo, verá un mensaje de notificación de **Configuración de la conexión** en la pantalla Hoy.

Configuración de la conexión configura automáticamente las conexiones de datos de su dispositivo, tales como GPRS, WAP y MMS para que no tenga que introducir de forma manual los ajustes en su dispositivo.



## Para configurar una conexión de datos automáticamente

1. Cuando vea el mensaje de notificación de Configuración de la conexión, puntee en **Sí**.
 

**Nota** Si no ve el mensaje de notificación, puntee en  en la barra de título para mostrarlo.

Si su tarjeta SIM admite diversos perfiles del operador de red, aparecerá un mensaje que mostrará las opciones del perfil de red.
2. Seleccione el perfil que desea utilizar y puntee en **Aceptar**.
3. Configuración de la conexión empezará a configurar los ajustes de la conexión de datos de su dispositivo.
4. Una vez que Configuración de la conexión finalice el ajuste, puntee en **Reiniciar**.

Para más información sobre la Configuración de la conexión, consulte el Capítulo 10.

## Cargar la batería

Las baterías nuevas se facilitan parcialmente cargadas. Antes de comenzar a utilizar el dispositivo, se recomienda que cargue la batería. Algunas baterías funcionan mejor tras varios ciclos completos de carga/descarga. Puede cargar la batería de dos formas:

- Cargar la batería del dispositivo utilizando el adaptador de corriente.
- Conectando su dispositivo a un PC a través del cable de sincronización USB que se incluye.

**Nota** Sólo debe cargar la batería con el adaptador de CA y el cable USB facilitados con el dispositivo.

Mientras se está cargando se encenderá una luz ámbar fija en el indicador LED derecho. Si la batería se carga mientras el dispositivo está encendido, aparecerá un icono de carga  en la barra de título de la pantalla Hoy. Tras haber cargado la batería por completo, el indicador LED derecho cambiará a verde y un icono de batería llena  aparecerá en la barra de título de la pantalla Hoy.

- ¡Advertencia!**
- No extraiga la batería del dispositivo mientras esté cargándose con el adaptador para el coche o el adaptador de CA.
  - Como medida de seguridad, la batería deja de cargarse cuando se sobrecalienta.

## Calibrar el dispositivo

La calibración de la pantalla del dispositivo consiste en puntear en el centro de una cruz con el lápiz mientras la cruz se mueve por la pantalla. Este proceso garantiza que cuando puntee en la pantalla con el lápiz, se active el elemento en el que puntee.

Si su dispositivo no responde con precisión a los punteos en la pantalla, siga estos pasos para volver a calibrarlo:

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Pantalla**.
2. En la ficha **General**, puntee en **Alinear pantalla** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la calibración.

## Administrar la configuración de pantalla

La pantalla del dispositivo cuenta con los siguientes modos de orientación: **Vertical** y **Horizontal**. Para cambiar la orientación, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Pantalla**, y seleccione la orientación deseada.

**Consejo** Para cambiar rápidamente la orientación de la pantalla, también puede puntear en el icono **Girar pantalla** en el Programa de inicio de HTC Home. Consulte "HTC Home" más adelante en este capítulo para obtener más detalles.

Para suavizar los bordes de las fuentes de la pantalla en la mayoría de los programas, en la ficha **ClearType**, seleccione la casilla de verificación **Habilitar ClearType**.

Para aumentar la legibilidad o para ver más contenidos en la pantalla, en la ficha **Tamaño del texto**, ajuste el tamaño del texto moviendo el control deslizante.

## Cambiar su dispositivo al modo Suspendido

Pulse y suelte inmediatamente el botón ENERGÍA para apagar la pantalla temporalmente y configurar el dispositivo en **modo Suspendido**. Este modo suspende el dispositivo a un estado de baja energía mientras la pantalla está apagada para ahorrar batería.

Su dispositivo cambia automáticamente al modo Suspendido cuando permanece inactivo durante un período de tiempo determinado.

**Para especificar el tiempo de espera antes de que su dispositivo entre en el modo Suspendido**

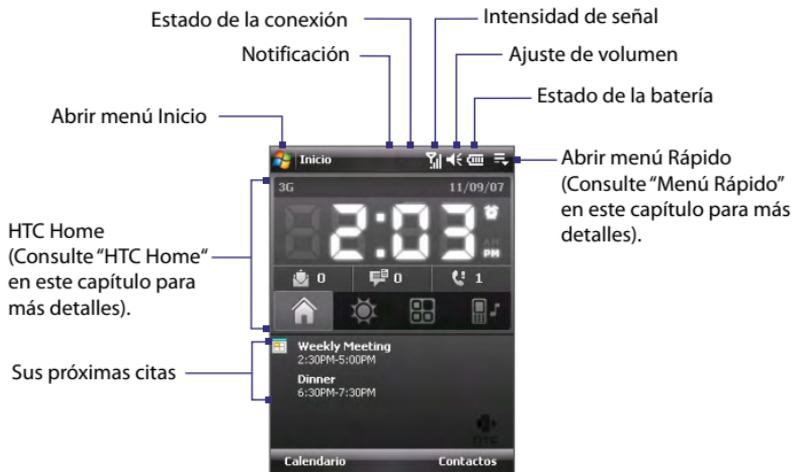
1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Energía > ficha Avanzado**.

- En **Alimentación por batería**, asegúrese de que está seleccionada la casilla de verificación **Apagar dispositivo si no se usa durante**.
- Seleccione el tiempo de espera de la batería, luego puntee en **Aceptar**.

Mientras el dispositivo está en el modo Suspendido podrá seguir recibiendo mensajes y llamadas. Si pulsa el botón ENERGÍA de nuevo o si recibe llamadas/mensajes entrantes, el dispositivo volverá a encenderse.

## 1.5 Pantalla Hoy

La pantalla Hoy muestra información importante, como citas próximas e indicadores de estado. Puntee en los elementos de la pantalla para abrir el programa asociado.



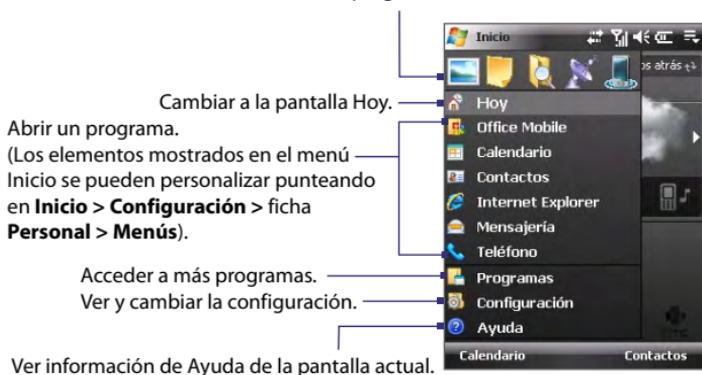
- Para acceder a la pantalla Hoy, puntee en **Inicio > Hoy**.
- Para personalizar la pantalla Hoy, incluyendo la imagen de fondo, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Hoy**.

Para más información sobre cómo personalizar la pantalla Hoy, consulte el Capítulo 4.

## 1.6 Menú Inicio

El menú Inicio, situado en la esquina superior izquierda de la pantalla Hoy, muestra una lista de programas. Puede iniciar un programa desplazándose por la lista de programas y pulsando después en ENTRAR, o punteando en un programa con el lápiz.

Abrir un programa utilizado recientemente.



**Consejo** Por defecto, el menú Inicio aparece en grande para facilitar la selección de elementos del menú al pulsar con el dedo. Para mostrar el menú Inicio en tamaño normal, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Ampliación menú Inicio** y después desmarque la casilla de verificación **Habilitar ampliación de menú Inicio**.

## 1.7 Menú Rápido

El menú Rápido, situado en la esquina superior derecha de la pantalla Hoy, muestra la lista actual de programas en ejecución. Puede alternar rápidamente entre los programas en ejecución, detenerlos y ver la cantidad de memoria de programas que se está utilizando.

Le permite personalizar la configuración del Administrador de tareas. (Consulte “Utilizar el Administrador de tareas” en el Capítulo 13.)

Puntee en este botón para abrir el menú Rápido.

Detener todos los programas en ejecución.



Muestra el porcentaje total de memoria de programas en uso. Puntee para abrir la configuración de Memoria.

- Para acceder a una programa en ejecución, puntee en el nombre del programa.
- Para detener un programa en ejecución, puntee en .

## 1.8 HTC Home™

**HTC Home™** es un complemento de la pantalla Hoy que le ofrece información local actualizada con un solo vistazo, como la hora, la fecha o información meteorológica, además de mostrar los mensajes nuevos o las llamadas perdidas. HTC Home también dispone de un programa de inicio personalizado donde puede añadir sus aplicaciones favoritas para su acceso con un solo punteo, además de un Selector de perfiles que le permite cambiar rápidamente el perfil o el tono de timbre del dispositivo.

HTC Home dispone de cuatro componentes: **Casa**, **Tiempo**, **Programa de inicio** y **Sonidos**.

Podrá alternar entre estos cuatro componentes desde la barra de herramientas situada en la parte inferior.

Barra de herramientas de HTC Home



Casa

Tiempo

Programa de inicio

Sonidos

## Para cambiar entre los diferentes componentes de HTC Home

Haga lo siguiente:

- Toque con el dedo en las fichas de la barra de herramientas.
- Puntee con el lápiz en las fichas de la barra de herramientas.
- Utilice el CONTROL NAVEGACIÓN. Si la barra de herramientas no está seleccionada, en primer lugar pulse NAVEGACIÓN arriba/abajo para seleccionar la barra de herramientas. Pulse NAVEGACIÓN izquierda/derecha para seleccionar una ficha y después pulse ENTRAR.

## Casa

**Casa** muestra la fecha y la hora local actuales. Al recibir mensajes o llamadas entrantes, se visualiza el número de mensajes de correo electrónico nuevos, los mensajes SMS/MMS o las llamadas perdidas. Si ha configurado la alarma, también se mostrará el icono de Alarma.

Visualización de tiempo.

Toque aquí cuando quiera cambiar la fecha y hora, o para activar la alarma.

Número de correos electrónicos nuevos.

Toque este icono para ver los correos electrónicos.



Fecha

Icono de alarma

Número de llamadas perdidas. Toque en este icono para ver el Historial de llamadas.

Numero de mensajes SMS/MMS nuevos.

Toque este icono para ver sus mensajes SMS y MMS.

## Tiempo

**Tiempo** es una opción que muestra el tiempo actual, junto con información meteorológica de los cuatro días siguientes. La primera vez que utilice esta característica, deberá seleccionar su ciudad antes de descargar información meteorológica.

### Para seleccionar su ciudad



1. Seleccione la ficha **Tiempo** (☀).
  2. Puntee en el área que indica **Seleccione su ciudad aquí**.
  3. En la pantalla Seleccionar ciudad, indique el nombre de la ciudad en la que está interesado/a y después puntee en .
- Consejo** También puede elegir su ciudad desplegando la lista de ciudades facilitada.
4. Seleccione la ciudad en la lista y puntee en **Seleccionar**.

### Para ver información sobre el tiempo

Una vez que haya seleccionado su ciudad, el dispositivo se conectará automáticamente a Internet a través de GPRS/3G y descargará información meteorológica del día actual y de los siguientes cuatro días de la semana. En la ficha **Tiempo** se muestra la temperatura actual, la temperatura máxima y la mínima además de un indicador visual del tiempo (que muestra si se trata de un día nublado, lluvioso, etc.).



**Consejo** También puede utilizar la conexión Wi-Fi del dispositivo para descargar datos meteorológicos. Para más información sobre la utilización de Wi-Fi, consulte el Capítulo 10.

**Nota** Si no se ha conectado a Internet para descargar información sobre el tiempo durante los últimos cinco días, aparecerá el siguiente mensaje de error: “No se pueden recuperar datos de la ciudad seleccionada. Inténtelo de nuevo aquí”. Utilice GPRS/3G o Wi-Fi para conectar el dispositivo a Internet y después puntee en el área del mensaje de error para descargar los datos meteorológicos.

### Para personalizar la configuración del tiempo

1. Puntee en el nombre de la ciudad.
2. En la pantalla Seleccionar ciudad, elija **Menú > Opciones de tiempo**.
3. Habilite o deshabilite las siguientes opciones:
  - **Descargar datos del tiempo automáticamente.** Si esta casilla de verificación está seleccionada, la información sobre el tiempo se descargará automáticamente del sitio Web AccuWeather al seleccionar la ficha **Tiempo**, siempre que los datos no se hayan actualizado en las tres últimas horas. Los datos meteorológicos se descargarán también cada vez que se realice una conexión de ActiveSync (mediante conexiones “en el aire” o USB).

Desmarque esta casilla de verificación si prefiere descargar manualmente la información sobre el tiempo.

- **Descargar en itinerancia.** Seleccione esta casilla de verificación sólo si desea que los datos meteorológicos se descarguen automáticamente cuando esté en itinerancia (roaming). Esto puede suponer costes adicionales.
- **Escala de temperatura.** Elija si desea que se muestre la temperatura en grados Celsius o Fahrenheit.



**Consejo** Para consultar información más detallada del sitio Web AccuWeather, seleccione **Menú > Acerca del tiempo** en la pantalla Seleccionar ciudad y después púntee en el vínculo **AccuWeather.com**. A continuación, se abrirá Internet Explorer Mobile y le mostrará el sitio Web AccuWeather.

## Iniciador

**Iniciador** le permite añadir accesos directos a sus programas y ajustes favoritos para acceder a ellos con un solo toque. Algunos ajustes rápidos como **Ajustar retroiluminación**, **Girar pantalla** o **Bloquear dispositivo**, y determinados accesos directos a programas se añaden por defecto. Puede sustituirlos por sus ajustes y programas preferidos.

Toque rápidamente en un acceso directo para abrir el programa asociado o para activar los ajustes asociados.



Eliminar accesos directos

Toque en un intervalo vacío para añadir un acceso directo a un ajuste o a un programa favorito.

Toque en un acceso directo para eliminarlo.



**Nota** Para sustituir un acceso directo, en primer lugar debe eliminarlo y después agregar otro acceso directo a un programa o configuración.

## Sonido

**Sonido** le ofrece diversos perfiles, cada uno de ellos preconfigurado con un ajuste de volumen diferente. Además, podrá cambiar rápidamente el tono de timbre del dispositivo.



Puntee para abrir los ajustes de sonido del teléfono y seleccionar el tono de timbre.

Puntee en un botón para seleccionar un perfil (de izquierda a derecha): **Normal**, **Silencio**, **Vibrar**, **Automático**.

Puntee en  para seleccionar el perfil **Automático**. Al seleccionar **Automático**, el dispositivo vibrará durante los eventos de su calendario; si no hay ningún evento programado, el dispositivo utilizará el modo **Normal**.

**Nota** Para más información sobre el ajuste manual del volumen del dispositivo, consulte el Capítulo 3.

## 1.9 TouchFLO™

**TouchFLO™** es una característica específica que le permite disfrutar aún más del panel táctil de su dispositivo. Con TouchFLO, puede utilizar el dedo para desplazarse y visualizar la pantalla.

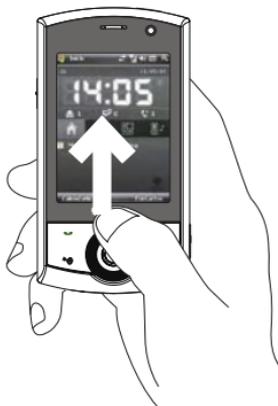
TouchFLO también dispone de un **Controlador cúbico táctil** desde el que puede iniciar programas de mensajería, Internet Explorer® Mobile, etc. También podrá agregar sus contactos favoritos, reproducir música y acceder a sus imágenes y vídeos.

**Nota** El Controlador cúbico táctil sólo se muestra en la vista vertical. Para abrir el Controlador cúbico táctil, asegúrese de que la pantalla está configurada en el modo vertical.

### Controlador cúbico táctil

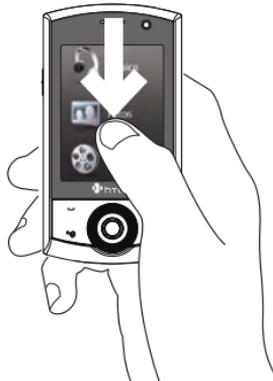
#### Para abrir el Controlador cúbico táctil

Deslice el dedo hacia arriba, empezando en la parte inferior de la pantalla táctil donde se muestra la imagen de un logo.



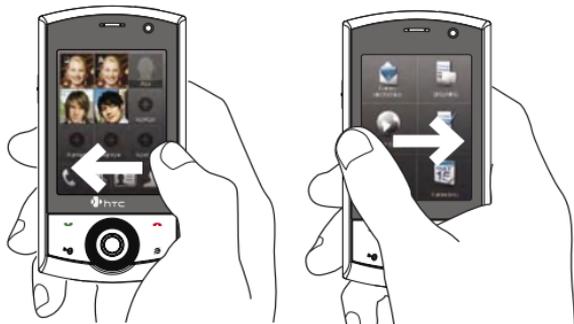
#### Para cerrar el Controlador cúbico táctil

Para cerrar el Controlador cúbico táctil y volver a la pantalla en la que estaba antes de abrirlo, deslice el dedo hacia abajo en la pantalla táctil.



### Para navegar por el Controlador cúbico táctil

El Controlador cúbico táctil es una interfaz de usuario cúbica, tridimensional. Para girar la interfaz de un lado a otro, deslice el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha en la pantalla táctil.



### Pantallas del Controlador cúbico táctil

La interfaz del Controlador cúbico táctil se divide en tres partes:

- En la primera parte, puede agregar hasta nueve contactos favoritos. Si con frecuencia realiza llamadas a determinadas personas, puede agregar sus datos como contactos favoritos para acceder a ellos rápidamente.

**Nota** Para agregar contactos favoritos, éstos deben estar antes almacenados en el dispositivo o en la tarjeta SIM. Para más información sobre la creación de contactos, consulte el Capítulo 6.

Para más información sobre la sincronización de contactos y otro tipo de datos entre el dispositivo y el ordenador, consulte el Capítulo 5.

Para más información sobre la sincronización del dispositivo con Exchange Server, consulte el Capítulo 8.

Cuando varios números de teléfono están asignados al mismo contacto, aparecerá un icono en la esquina superior izquierda del cuadro del contacto para indicar el número asociado a ese cuadro concreto.

Puntee para llamar al número asociado al contacto. Puntee durante varios segundos para mostrar la tarjeta de contacto.

Abre el programa Teléfono. (Consulte el Capítulo 3 para más detalles).

Abrir Historial de llamadas. (Consulte el Capítulo 3 para más detalles).

Si agrega un contacto al que no haya asociado una foto, se mostrará su nombre (o su apellido).

Seleccione un intervalo vacío para agregar un contacto favorito. Si el contacto dispone de más de un número de contacto, seleccione el número al que desea llamar cuando toque en el contacto.

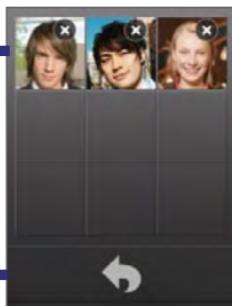
Eliminar los contactos favoritos.

Abrir Contactos. (Consulte el Capítulo 6 para más detalles)



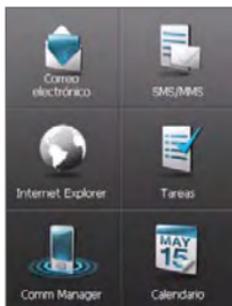
Seleccione el contacto favorito que desea eliminar.

Vuelva a su lista de contactos favoritos.



- La segunda parte le ofrece accesos directos rápidos a sus mensajes de correo electrónico, mensajes de texto y MMS, a Internet y a otras aplicaciones.

Simplemente toque los iconos que aparecen en pantalla para abrir el programa correspondiente.



- En la tercera parte de la interfaz, puede reproducir música y acceder a las imágenes y archivos de vídeo del dispositivo.

Toque este icono para abrir el Administrador de audio y reproducir archivos de música. (Para más información sobre el uso del Administrador de audio, consulte el Capítulo 12.)

Durante la reproducción en el Administrador de audio, vuelva a esta pantalla para ver los controles de reproducción, el título de la canción, el intérprete y el tiempo de reproducción restante de la canción actual.

Abre el Álbum de cámara para ver imágenes fijas. (Consulte el Capítulo 12 para más detalles).



Utilice estos botones para controlar la reproducción de música. De izquierda a derecha: hacia atrás, reproducir/pausa, hacia adelante.

Abre el Álbum de cámara para ver vídeos. (Consulte el Capítulo 12 para más detalles).

## Desplazamiento con el dedo y movimiento en horizontal

Con TouchFLO, puede utilizar el dedo para desplazarse por la pantalla y visualizar el contenido que no se adapta totalmente a ésta, como es el caso de páginas Web, documentos o mensajes. El desplazamiento con el dedo se puede utilizar para moverse tanto en dirección ascendente como descendente por diferentes listas de contactos, archivos, mensajes, citas del calendario, etc.

**Nota** Este desplazamiento utilizando el dedo funciona tanto en el modo vertical como en el horizontal.

### Para desplazarse con el dedo

- Deslice el dedo hacia abajo para desplazarse hacia arriba en la pantalla.
- Deslice el dedo hacia arriba para desplazarse hacia abajo en la pantalla.



Si mueve el dedo hacia arriba o hacia abajo, se desplazará en la dirección deseada dentro de este área.



- Para desplazarse hacia la izquierda, mueva el dedo hacia la derecha.
- Para desplazarse hacia la derecha, mueva el dedo hacia la izquierda.
- Mientras se desplaza por la pantalla, puede detenerla pulsando con el dedo en la pantalla táctil.

**Nota** Las barras de desplazamiento indican que existe contenido que no se puede mostrar porque no se ajusta a la pantalla. Cuando se muestre en pantalla una barra de desplazamiento vertical, podrá desplazarse hacia arriba o hacia abajo. Igualmente, podrá hacerlo hacia la izquierda o derecha sólo cuando haya una barra de desplazamiento horizontal.

### Para el movimiento horizontal con el dedo

- Para moverse hacia abajo, pulse durante varios segundos en la pantalla y después arrastre el dedo hacia arriba.
- Para moverse hacia arriba, pulse durante varios segundos en la pantalla y después arrastre el dedo hacia abajo.
- Para moverse hacia la derecha, pulse durante varios segundos en la pantalla y después arrastre el dedo hacia la izquierda.
- Para moverse hacia la izquierda, pulse durante varios segundos en la pantalla y después arrastre el dedo hacia la derecha.
- También se puede desplazar en diagonal.

**Nota** Las barras de desplazamiento indican que existe contenido que no se puede mostrar porque no se ajusta a la pantalla. Puede desplazarse con el dedo sólo cuando haya barras de desplazamiento en la pantalla.

### Para un desplazamiento continuo

1. Arrastre el dedo hacia el borde y manténgase ahí durante unos segundos. La página Web, el documento o mensaje que está visualizando se mostrará de forma continuada.

Limites izquierdo y derecho



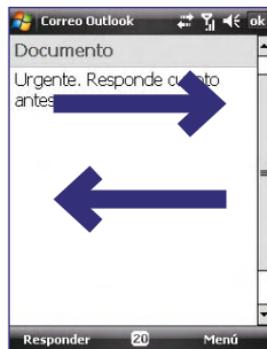
Límites superior e inferior

2. Levante el dedo para detener este tipo de visualización.

## Para ir al mensaje anterior o al siguiente

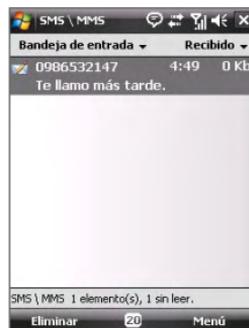
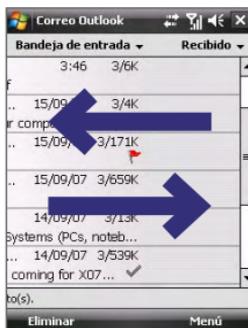
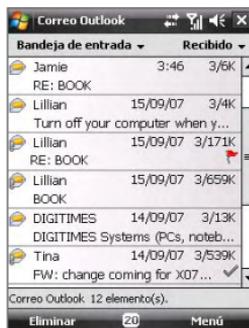
Cuando esté leyendo un mensaje, deslice el dedo por la pantalla para ir al mensaje anterior o al siguiente.

Para ir al mensaje siguiente, deslice el dedo de derecha a izquierda en la pantalla; para ir al mensaje anterior, hágalo de izquierda a derecha.



## Para ir a la cuenta de mensajería anterior o siguiente

En la pantalla de una cuenta de mensajería, puede deslizar el dedo para ir a la cuenta de mensajería anterior o siguiente.



## Configuración de TouchFLO

Puede habilitar o silenciar el sonido emitido al desplazarse o moverse con el dedo. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > TouchFLO** y seleccione o desmarque la casilla de verificación **Habilitar sonido en el desplazamiento y movimiento horizontal táctil**.

## 1.10 Iconos de estado

A continuación, se muestran algunos de los iconos de estado que puede ver en el dispositivo.

The image shows a Windows Phone status bar with the word "Inicio" on the left. A row of icons is visible, including a speech bubble with a checkmark, a double-headed arrow, a signal strength indicator, a speaker, a keyboard, and a menu icon. Two blue boxes highlight the notification area (speech bubble) and the connection area (double-headed arrow). Below these are two columns of icons and their descriptions.

Iconos que aparecen en este área	Iconos que aparecen en este área
Configuración de la conexión	GPRS disponible
Diversas notificaciones; púntee en el icono para verlas todas	EDGE disponible
Nuevos mensajes de texto; Notificación SMS de mensaje de voz	HSDPA disponible
Enviando MMS	UMTS disponible
Recibiendo MMS	La función Wi-Fi está activada, pero el dispositivo aún no se ha conectado a una red inalámbrica
MMS enviado	Conectado a una red inalámbrica
No se puede enviar MMS	Sincronizando a través de Wi-Fi
Nuevo MMS entrante	Conexión activa
Nuevo mensaje de Windows Live™	Conexión no activa
Llamada perdida	Sincronización en curso
Altavoz activado	
Itinerancia (roaming)	
Alarma	
Otra red (o redes) inalámbrica(s) detectada(s)	
Auricular Bluetooth detectado	
Notificación ActiveSync	
Error de sincronización	



**Iconos que aparecen en este área**

-  GPRS conectando
-  GPRS en uso
-  EDGE conectando
-  EDGE en uso
-  HSDPA conectado
-  HSDPA en uso
-  UMTS conectando
-  UMTS en uso
-  Intensidad de señal máxima
-  Sin señal
-  El teléfono está apagado
-  Sin servicio telefónico
-  Buscando servicio telefónico
-  Llamada de voz en curso
-  Llamada en espera
-  Llamadas reenviadas
-  Marcación cuando no hay tarjeta USIM/SIM insertada
-  No hay tarjeta USIM/SIM insertada

**Iconos que aparecen en este área**

-  Modo Vibración
-  Sonido activado
-  Sonido desactivado

**Iconos que aparecen en este área**

-  Batería cargándose
-  Batería llena
-  Batería muy baja

## 1.11 Programas

Los siguientes son programas que puede encontrar en su dispositivo o instalar desde el disco de aplicaciones.

### Programas del menú Inicio

Icono	Descripción
	<b>Teléfono</b> Le permite realizar y recibir llamadas, alternar entre llamadas, y configurar llamadas de conferencia.
	<b>Calendario</b> Le permite controlar sus citas y crear solicitudes de reunión.
	<b>Contactos</b> Le permite controlar su lista de amigos y compañeros.
	<b>Internet Explorer Mobile</b> Le permite explorar sitios Web y WAP, además de descargar programas y archivos nuevos de Internet.
	<b>Mensajería</b> Le permite enviar y recibir mensajes de correo electrónico, MMS y de texto.
	<b>Office Mobile</b> Le permite utilizar el conjunto completo de aplicaciones Microsoft® Office en su dispositivo móvil.
	<b>Excel Mobile</b> Le permite crear libros nuevos y ver o editar libros de Excel.
	<b>PowerPoint Mobile</b> Le permite ver diapositivas y presentaciones en PowerPoint.
	<b>Word Mobile</b> Le permite crear, ver y editar documentos en Word.
	<b>Ayuda</b> Le permite consultar los temas de ayuda de la pantalla o programa actual.

### Pantalla Programas

Icono	Descripción
	<b>Juegos</b> Le permite jugar a los dos juegos pre-instalados: <b>Bubble Breaker</b> y <b>Solitario</b> .
	<b>ActiveSync</b> Le permite sincronizar información entre su dispositivo y un PC o Exchange Server.

Icono	Descripción
	<b>Adobe Reader LE</b> Le permite ver archivos PDF (Formato de documento portátil) en su dispositivo.
	El <b>Amplificador de audio</b> Mejora su experiencia musical ofreciéndole controles para ajustar el ecualizador y configurar los sonidos 3D, agudos y graves.
	El <b>Administrador de audio</b> Le permite buscar archivos de música y organizarlos en categorías.
	El <b>Explorador Bluetooth</b> Le permite buscar dispositivos Bluetooth con uso compartido de archivos y acceder a la carpeta compartida de Bluetooth.
	<b>Calculadora</b> Le permite realizar cuentas y cálculos básicos como sumas, restas, multiplicaciones y divisiones.
	<b>Cámara</b> Le permite hacer fotos o grabar clips de vídeo con audio de fondo.
	<b>Álbum de cámara</b> Le permite ver fotos realizadas utilizando la cámara del dispositivo.
	<b>Comm Manager</b> Administra las conexiones de su dispositivo (incluyendo Wi-Fi, GPRS y Bluetooth), enciende y apaga el teléfono, y habilita o deshabilita la función Direct Push.
	<b>Explorador de archivos</b> Le permite organizar y administrar los archivos de su dispositivo.
	<b>Radio FM</b> Le permite escuchar sus emisoras de radio FM favoritas.
	<b>Conexión compartida</b> Le permite conectar su ordenador a Internet utilizando la conexión de datos del dispositivo.
	<b>Java</b> Le permite descargar e instalar aplicaciones Java en su dispositivo, por ejemplo, juegos y herramientas.
	<b>Messenger</b> Se trata de la versión móvil de Windows Live™ Messenger.
	<b>Notas</b> Le permite crear notas escritas a mano o a máquina, dibujos y grabaciones de voz.
	<b>Opera Browser</b> Se trata de la versión móvil del premiado navegador.

Icono	Descripción
	<b>Imágenes y videos</b> Le permite ver, organizar y ordenar imágenes, animaciones GIF y archivos de video en su dispositivo o en una tarjeta de almacenamiento.
	<b>GPS rápido</b> Descarga datos satélite de Internet vía ActiveSync, Wi-Fi o GPRS agilizando el tiempo para determinar su posición GPS actual.
	<b>Configuración SAP</b> Permite el acceso remoto SIM Bluetooth en su dispositivo. Consulte el Capítulo 3 para más detalles.
	<b>Buscar</b> Le permite buscar contactos, datos y otro tipo de información en su dispositivo.
	<b>Administrador SIM</b> Le permite administrar los contactos que tiene almacenados en su tarjeta USIM/SIM. Puede utilizar este programa para copiar el contenido de la tarjeta USIM/SIM en Contactos de su dispositivo.
	<b>Spb GPRS Monitor</b> Encontrará este programa en el disco facilitado. Puede instalar y utilizar este programa para calcular la cantidad de datos transferidos vía GPRS o mediante una conexión de red GSM, y estimar los costes de uso de la red. Consulte el capítulo 14 para más detalles.
	<b>Sprite Backup</b> Le ofrece una forma rápida y fácil de crear copias de seguridad de sus datos.
	<b>Servicio STK (SIM Tool Kit)</b> Le permite acceder a información y a otros servicios ofrecidos por su proveedor de servicios inalámbricos.
	<b>Secuencia de multimedia</b> Le permite transmitir por secuencia videos en directo o a la carta.
	<b>Tareas</b> Le permite controlar sus tareas.
	<b>TomTom NAVIGATOR</b> Software de navegación GPS que le ofrece direcciones claras sobre rutas e instrucciones de voz para guiarle hasta su destino. TomTom NAVIGATOR Cuenta con varias características como el cálculo de una ruta alternativa, una planificación avanzada, información meteorológica, etc.
	<b>Grabador de voz</b> Le permite grabar su voz, reproducirla y después enviarla por correo electrónico, MMS o transferencia. También le permite utilizar la voz grabada como su tono de timbre.
	<b>Marcado rápido de voz</b> Le permite grabar comandos de voz para poder marcar un número de teléfono o abrir programas simplemente diciendo una palabra.

Icono	Descripción
	<b>Windows Live</b> Utilice esta versión móvil de Windows Live™ para buscar información en la Web. También le permite crear una cuenta en Windows Live pudiendo acceder a los mensajes de Live Mail y enviar/recibir mensajes instantáneos en Live Messenger.
	<b>Windows Media Player Mobile</b> Le permite reproducir archivos de audio y vídeo.
	<b>ZIP</b> Le permite ahorrar memoria y liberar espacio de almacenamiento comprimiendo archivos en el formato ZIP convencional.

## 1.12 Configuración

Puede ajustar la configuración del dispositivo para adaptarla a su modo de trabajo. Para consultar los ajustes disponibles, púntee en **Inicio > Configuración**, después púntee en las fichas **Personal**, **Sistema** y **Conexiones** ubicadas en la parte inferior de la pantalla.

### Ficha Personal

Icono	Descripción
	<b>Botones</b> Le permite asignar un programa o función a un botón de hardware.
	<b>Entrada</b> Le permite configurar opciones para cada método de entrada.
	<b>Ampliación menú Inicio</b> Le permite habilitar o deshabilitar la ampliación del menú Inicio.
	<b>Bloquear</b> Le permite configurar una contraseña para el dispositivo.
	<b>Menús</b> Le permite configurar los programas que quiere que aparezcan en el menú Inicio.
	<b>Información del propietario</b> Le permite introducir información personal en el dispositivo.
	<b>Teléfono</b> Le permite personalizar la configuración del teléfono como el tono de timbre, el número PIN de su tarjeta USIM/SIM, etc.
	<b>Sonidos y notificaciones</b> Activa sonidos para eventos, notificaciones, etc., y le permite configurar el tipo de notificación de los diferentes eventos.

Icono	Descripción
	<b>Hoy</b> Le permite personalizar la apariencia e información visualizada en la pantalla Hoy.
	<b>Marcado rápido de voz</b> Le permite crear comandos de voz para llamar a contactos y a contactos de la USIM/SIM, además de abrir programas simplemente con la voz.

## Ficha Sistema

Icono	Descripción
	<b>Acerca de</b> Esta opción le permite acceder a información básica como la versión de Windows Mobile® o el tipo de procesador utilizado en su dispositivo. También puede especificar un nombre para el dispositivo.
	<b>Retroiluminación</b> Le permite configurar el tiempo de espera para la retroiluminación y ajustar el brillo.
	<b>Certificados</b> Le permite ver información sobre certificados instalados en su dispositivo.
	<b>Borrar Memoria</b> Puntee en este icono para eliminar todos los datos y archivos de la memoria y restablecer el dispositivo a los valores predeterminados de fábrica.
	<b>Reloj y alarmas</b> Le permite configurar el reloj del dispositivo según la fecha y hora de su localidad o según la franja horaria de visita mientras está de viaje. Las alarmas se pueden configurar basándose en días y horas específicos de la semana.
	<b>Comentarios del cliente</b> Le permite configurar el dispositivo para que envíe automáticamente información sobre cómo utiliza Windows Mobile. Por defecto, esta opción está deshabilitada.
	<b>Información del dispositivo</b> Facilita información acerca de la versión del firmware, el hardware, la identidad o la duración de las llamadas realizadas en su dispositivo.
	<b>Cifrado</b> Le permite cifrar archivos en su tarjeta de almacenamiento. Los archivos cifrados sólo se podrán leer en su dispositivo.
	<b>Informe de errores</b> Le permite activar o desactivar la función de informe de errores del dispositivo. Cuando esta función está activada y se produce un error de programa, los datos técnicos sobre el estado del programa y de su ordenador quedarán registrados en un archivo de texto y se enviarán, si lo desea, al servicio de asistencia técnica de Microsoft.

Icono	Descripción
	<b>GPS externo</b> Le permite ajustar los puertos de comunicación GPS adecuados, si es preciso. Puede que necesite hacer esto si hay programas en su dispositivo que accedan a datos GPS o si ha conectado un receptor GPS a su dispositivo. Consulte Ayuda para más detalles.
	<b>Bloqueo de teclado</b> Bloquea los botones de su dispositivo excepto el botón ENERGÍA cuando está en modo Suspendido. Esto asegura que no encenderá el dispositivo por accidente evitando el consumo innecesario de energía.
	<b>Pulsar Tecla Finalizar</b> Le permite configurar la acción a realizar al pulsar durante varios segundos la tecla FINALIZAR.
	<b>Memoria</b> Le permite comprobar el estado de asignación de la memoria del dispositivo y la información de la tarjeta de memoria. También podrá detener los programas que están en ejecución.
	<b>Micrófono AGC</b> Ajusta el volumen de su voz automáticamente cuando está grabando.
	<b>Energía</b> Le permite comprobar la carga restante en la batería. También podrá ajustar el tiempo para apagar la pantalla (cambiar el dispositivo a modo Suspendido) para ahorrar la energía de la batería.
	<b>Configuración regional</b> Le permite configurar los ajustes regionales a utilizar, incluyendo el formato de los números, monedas, fecha y hora visualizados en su dispositivo.
	<b>Quitar programas</b> Le permite quitar programas instalados en su dispositivo.
	<b>Pantalla</b> Le permite cambiar la orientación de la pantalla, recalibrar la pantalla y cambiar el tamaño del texto de la pantalla.
	<b>Administrador de tareas</b> Detiene los programas en ejecución y ajusta el botón (X) para finalizar los programas inmediatamente tras pulsar este botón. Para más información, consulte "Administrador de Tareas" en el Capítulo 13.
	<b>TouchFLO</b> Le permite habilitar o silenciar el sonido emitido al desplazarse o moverse en horizontal con el dedo. Consulte "Configuración de TouchFLO" en este capítulo, para más detalles.
	<b>Windows Update</b> Actualiza el enlace a la página Web de Microsoft y a Windows Mobile® en su dispositivo, instalando los últimos parches de seguridad.

## Ficha Conexiones

Icono	Descripción
	<b>Transferir</b> Ajusta su dispositivo para permitir la transferencia de datos vía Bluetooth.
	<b>Bluetooth</b> Activa la opción Bluetooth, ajustando su dispositivo en el modo visible y localizando otros dispositivos Bluetooth.
	<b>Comm Manager</b> Administra las conexiones de su dispositivo (incluyendo Wi-Fi, GPRS y Bluetooth), enciende y apaga el teléfono, y habilita o deshabilita la función Direct Push.
	<b>Configuración de la conexión</b> Configura las conexiones de datos de su dispositivo, tales como GPRS, WAP o MMS, según el operador de red detectado o seleccionado. Consulte el capítulo 10 para más detalles.
	<b>Conexiones</b> Configura una o más conexiones de módem en su dispositivo, como la conexión de acceso telefónico, GPRS, etc., de manera que su dispositivo se pueda conectar a Internet o a una red local privada.
	<b>Tipo de línea CSD</b> Ajusta el tipo de línea que se debe utilizar cuando se realiza una conexión de datos con cambio de circuito (CSD). Normalmente no necesita cambiar la configuración a menos que tenga algún problema al establecer una conexión.
	<b>Configuración del GPRS</b> Configura el método de autenticación GPRS.
	<b>HSDPA</b> Activa o desactiva la tecnología HSDPA (High Speed Data Packet Access). HSDPA es un servicio de datos digital 3,5G que ofrece alta velocidad en la transferencia de información de enlace descendente. Para que el dispositivo obtenga la alta velocidad de conexión de HSDPA, su proveedor de servicios inalámbricos debe ser compatible con esta característica y debe encontrarse dentro del área de cobertura de la red HSDPA de dicho proveedor. <b>Nota:</b> El dispositivo admite una velocidad de descarga de hasta 3,6 Mbps.
	<b>Servicio SMS</b> Permite enviar mensajes de texto SMS vía una conexión de datos, como GPRS o una conexión con cambio de circuito.
	<b>USB a PC</b> Configura una conexión USB serie entre su dispositivo y el PC cuando hay problemas para establecer una conexión con ActiveSync.
	<b>Wi-Fi</b> Busca redes inalámbricas disponibles.
	<b>LAN inalámbrica</b> Muestra información acerca de la red inalámbrica activa y le permite personalizar la configuración Wi-Fi.

# Capítulo 2

## Escribir texto y buscar información

**2.1 Introducir información**

**2.2 Utilizar el teclado en pantalla**

**2.3 Utilizar el Teclado Touch**

**2.4 Utilizar el Panel Touch**

**2.5 Utilizar Symbol Pad**

**2.6 Utilizar Trazos naturales**

**2.7 Utilizar Trazos aprendidos**

**2.8 Buscar información**



## 2.2 Utilizar el teclado en pantalla

Al utilizar el **Teclado** estándar de Windows Mobile, puede introducir texto punteando en las teclas del teclado que aparece en pantalla.

### Para escribir texto utilizando el teclado en pantalla

1. En un programa, puntee en la flecha **Selector de entrada**, y después en **Teclado**.
2. Escriba el texto punteando en las teclas del teclado en pantalla.

### Para ampliar el teclado en pantalla

1. Puntee en la flecha **Selector de entrada** y después en **Opciones**.
2. En la lista **Método de entrada**, seleccione **Teclado**.
3. Puntee en **Teclas grandes**.

## 2.3 Utilizar el Teclado Touch

El **Teclado Touch** es otro tipo de teclado en pantalla formado por 20 teclas. Gracias a sus teclas más grandes y fáciles de utilizar y a características mejoradas como la entrada de predicción XT9, podrá introducir texto más rápido y con más precisión.

Muestra la lista de palabras posibles en el modo XT9. Puntee en una palabra para insertarla en el texto. Puntee en el símbolo + para agregar una palabra.

Puntee para introducir letras o símbolos.

- Puntee para introducir letras mayúsculas
- Puntee dos veces para activar el Bloqueo de mayúsculas.

Puntee para eliminar el último carácter.

Puntee para crear una nueva línea.

Puntee para cambiar de método de entrada: **XT9**, **Multipunteo**, y **Numérico**. El teclado pasa a ser numérico cuando está en modo Numérico.

Puntee para abrir Symbol Pad.

### Para escribir texto utilizando el Teclado Touch

1. Inicie un programa que acepte la entrada de texto, como por ejemplo Word Mobile.
2. Puntee en la flecha **Selector de entrada** y después en **Teclado Touch**.
3. Puntee en la segunda tecla de la izquierda del Panel Touch para cambiar de modo de entrada: **XT9**, **Multipunteo** o **Numérico**.  
Consulte “Modo XT9”, “Modo Multipunteo” y “Modo Numérico” para saber cómo introducir texto en cada uno de estos modos.

### Modo XT9

Por defecto, el Teclado Touch está configurado en modo **XT9**. XT9 es un modo de entrada de texto de predicción que muestra una lista de palabras posibles a medida que introduce caracteres permitiéndole seleccionar la palabra deseada. También puede configurar XT9 para que adivine la siguiente palabra basándose en frases escritas con anterioridad.

### Para introducir texto utilizando el modo XT9

1. Comience escribiendo las primeras letras de una palabra. A medida que introduce cada letra, las palabras posibles aparecerán sobre el teclado.
2. Puntee en la palabra deseada para insertarla de forma instantánea en el texto.

**Nota** Desplácese por la lista de palabras posibles si ésta contiene varias palabras.

3. Si el ajuste **Siguiente predicción** está habilitado, la siguiente palabra aparecerá en gris. Si se trata de la palabra correcta, puntee en la tecla **Entrar** () para confirmar.

Consulte “Para personalizar la configuración XT9 del Teclado Touch” para saber cómo habilitar **Siguiente predicción** y otros ajustes de XT9.

### Para agregar una palabra a la lista de palabras posibles

Si la palabra introducida no aparece en el diccionario, puede agregarla a éste punteando en .

### Para personalizar la configuración XT9 del Teclado Touch

1. Puntee en la flecha **Selector de entrada** y después en **Opciones**.
2. En la ficha **Método de entrada**, seleccione **Teclado Touch** en la lista desplegable **Método de entrada** y después puntee en **Opciones**.
3. Puntee en **Configuración XT9**.

4. En la pantalla Configuración XT9, seleccione o desmarque las siguientes opciones de acuerdo con sus preferencias:
- **Corrección ortográfica.** Le permite corregir errores tipográficos seleccionando palabras posibles en una lista que muestra los caracteres de las teclas en las que ha punteado y los caracteres de las teclas cercanas.
  - **Siguiente predicción.** Predice la siguiente palabra de su texto basándose en frases construidas con anterioridad. A medida que introduce texto, el software registra el modelo e intenta predecir la palabra que probablemente introducirá a continuación.
  - **Agregar automáticamente.** Agrega automáticamente las palabras construidas que no están en el diccionario a la lista de palabras posibles.
  - **Sustitución automática.** Inserta automáticamente un apóstrofe en las palabras comunes contraídas (por ejemplo, en inglés: “dont” pasa automáticamente a ser “don’t”).
  - **Completar palabra.** Le permite realizar una selección en una lista de palabras posibles basada en las teclas en las que ha punteado y en las palabras que aparecen en el diccionario.
  - **Completar palabra multipunteo.** Le permite realizar una selección en una lista de combinaciones posibles basada en los caracteres que aparecen en las teclas en las que haya punteado.
5. Puntee en **Listo**.

## Modo multipunteo

En modo **Multipunteo** ( **abc** ), introduzca caracteres punteando en una tecla hasta que el carácter deseado aparezca en la pantalla.

- Para introducir la primera letra de una tecla, puntee en la misma una vez. Para introducir la segunda letra, puntee dos veces.
- Para introducir un signo de puntuación, un símbolo o un número que aparezca en la esquina superior derecha de una tecla, puntee en dicha tecla durante varios segundos.

## Modo Numérico

Utilice el modo **Numérico** ( **123** ) para introducir información numérica como números de teléfono de forma rápida. Para introducir números puntee en las teclas numéricas del teclado.

## 2.4 Utilizar el Panel Touch

El **Panel Touch** es un teclado en pantalla de 12 teclas similar al teclado de un teléfono móvil, aunque cuenta con diversas teclas adicionales. El Panel Touch dispone de teclas grandes y características de entrada mejoradas como la entrada de predicción XT9, que le permite introducir texto en sus mensajes y documentos de forma rápida.



Puntee para alternar entre los tres métodos de entrada: **XT9**, **Multipunteo**, y **Numérico**. El teclado pasa a ser numérico cuando está en modo Numérico.

### Para escribir texto utilizando el Panel Touch

1. Inicie un programa que acepte la entrada de texto, como por ejemplo Word Mobile.
2. Puntee en la flecha **Selector de entrada** y después en **Panel Touch**.
3. Puntee en la segunda tecla de la izquierda del Panel Touch para cambiar de modo de entrada: **XT9**, **Multipunteo** o **Numérico**.

Consulte "Modo XT9", "Modo Multipunteo" y "Modo Numérico" anteriormente en este capítulo para saber cómo introducir texto en cada uno de estos modos.

### Para personalizar la configuración XT9 del Panel Touch

Siga los pasos indicados en "Para personalizar la configuración XT9 del Teclado Touch". Asegúrese de seleccionar **Panel Touch** en la ficha **Método de entrada** antes de puntear en **Opciones**.

## 2.5 Utilizar Symbol Pad

**Symbol Pad** ofrece una exhaustiva lista de símbolos habituales como por ejemplo paréntesis, llaves, signos de monedas y muchos más, como pueden ser los signos de puntuación y otros caracteres especiales. Symbol Pad está disponible tanto en el **Teclado Touch** como en el **Panel Touch**.



- Puntee en un símbolo para insertarlo en el mensaje.
- Puntee para cerrar Symbol Pad sin seleccionar ningún símbolo.
- Puntee para mostrar la página de símbolos anterior.
- Puntee para mostrar la página de símbolos siguiente.
- Indica la página actual y el número total de páginas de símbolos. Puntee para ir a la página de símbolos siguiente.

### Para abrir Symbol Pad y seleccionar un símbolo

- Cuando utilice el Teclado Touch o el Panel Touch, puntee en la tecla **Símbolo**. Desplácese por la lista de símbolos y puntee en el que desee insertar en el texto.
- Por defecto, Symbol Pad le permite seleccionar sólo un símbolo cada vez y se cierra tras la selección. Para poder seleccionar diversos símbolos a la vez, siga los pasos a continuación:
  1. Puntee en la flecha **Selector de entrada**, y después en **Opciones**.
  2. En la lista desplegable **Método de entrada** de la ficha **Método de entrada**, seleccione **Teclado Touch** o **Panel Touch** y después puntee en **Opciones**.
  3. Desmarque la casilla de verificación **Habilite una sola selección en Symbol Pad**.

## 2.6 Utilizar Trazos naturales

Con **Trazos naturales**, puede escribir letras, números y signos de puntuación individuales, que luego se convertirán en texto escrito.

**Nota** **Trazos naturales** está disponible cuando se puede escribir texto.

### Para utilizar Trazos naturales

1. En un programa, puntee en la flecha **Selector de entrada** y después en **Trazos naturales**.
2. Escriba caracteres, números y símbolos en el área de escritura designada.
  - Introduzca letras mayúsculas escribiendo en el área **ABC** (izquierda) del cuadro.
  - Introduzca letras minúsculas escribiendo en el área **abc** (centro) del cuadro.
  - Introduzca números escribiendo en el área **123** (derecha) del cuadro.
  - Introduzca signos de puntuación y símbolos escribiendo el carácter deseado en el área **123** (derecha) del cuadro.

**Consejo** Para obtener ayuda sobre la escritura de caracteres, puntee en el signo de interrogación situado junto al área de escritura.

## 2.7 Utilizar Trazos aprendidos

Con **Trazos aprendidos**, puede utilizar una única pulsación para escribir letras, números, símbolos y signos de puntuación, que luego se convertirán en texto escrito.

**Nota** **Trazos aprendidos** está disponible cuando se puede escribir texto.

### Para utilizar Trazos aprendidos

1. En un programa, puntee en la flecha **Selector de entrada** y después en **Trazos aprendidos**.
2. Escriba caracteres, números y símbolos en el área de escritura designada.
  - Introduzca letras escribiendo en el área **abc** (izquierda) del cuadro.
  - Introduzca números escribiendo en el área **123** (derecha) del cuadro.
  - Introduzca símbolos y signos de puntuación punteando en el área izquierda o derecha del cuadro (aparecerá un punto gris) y escribiendo después el carácter deseado.

**Consejo** Para obtener ayuda sobre cómo escribir caracteres con **Trazos aprendidos**, puntee en el signo de interrogación situado junto al área de escritura.

## 2.8 Buscar información

Puede buscar archivos y otros elementos almacenados en la carpeta Mis documentos o en una tarjeta de almacenamiento instalada en su dispositivo. Puede buscar por nombre de archivo o por palabras incluidas en el elemento. Por ejemplo, puede buscar en los mensajes de correo electrónico, notas, citas, contactos y tareas, al igual que en la Ayuda en línea.

### Para buscar un archivo o elemento

1. Puntee en **Inicio > Programas > Buscar**.
2. En el campo **Buscar por** puede:
  - Escribir el nombre del archivo, palabra u otra información que desee buscar.
  - Puntear en el icono de la flecha abajo (▼), y en la lista, seleccionar un elemento que haya buscado anteriormente.
3. En el campo **Tipo**, puede puntear en el icono flecha abajo (▼) y seleccionar un tipo de dato en la lista para ayudar a limitar la búsqueda.
4. Puntee en **Buscar**. El sistema comenzará a buscar los archivos coincidentes en la carpeta **Mis documentos** y en las subcarpetas.
5. En la lista **Resultados**, puntee en el elemento que desee abrir.

**Nota** El símbolo de la tarjeta de almacenamiento ( o ) aparecerá junto a los nombres de los archivos guardados en una tarjeta de almacenamiento.



# Capítulo 3

## Utilizar las características del teléfono

- 3.1 Utilizar el teléfono
- 3.2 Realizar una llamada
- 3.3 Recibir una llamada
- 3.4 Realizar una vídeollamada
- 3.5 Recibir una vídeollamada
- 3.6 Smart Dialing
- 3.7 Información de marcación adicional
- 3.8 Configuración del acceso SIM Bluetooth para kits de teléfono para el coche

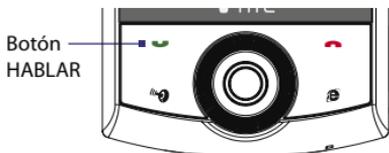
## 3.1 Utilizar el teléfono

Al igual que un teléfono móvil estándar, puede utilizar su dispositivo para realizar, recibir o controlar llamadas y para enviar mensajes. También puede marcar directamente desde Contactos, y copiar fácilmente entradas de la libreta de direcciones desde su tarjeta SIM a Contactos del dispositivo.

### Pantalla Teléfono

Desde la pantalla Teléfono, puede acceder a la configuración de Historial de llamadas, Marcado rápido y Teléfono. Para abrir la pantalla Teléfono, haga lo siguiente:

- Puntee en **Inicio > Teléfono.**
- Pulse el botón HABLAR.



### Introducir su PIN

La mayoría de las tarjetas SIM disponen de un PIN (número de identificación personal) predeterminado que le facilita su proveedor de servicios inalámbricos.

1. Escriba el PIN predeterminado asignado por su proveedor de servicios inalámbricos.
2. Puntee en **Entrar.**

**Nota** Si escribe su PIN de forma incorrecta tres veces, la tarjeta SIM se bloqueará. Si esto ocurre, puede desbloquearla con la PUK (clave de desbloqueo del PIN), también facilitada por su proveedor de servicios inalámbricos.

### Encender y apagar la función del teléfono

En muchos países, la ley obliga a apagar el teléfono mientras está a bordo de un avión.

#### Para habilitar o deshabilitar la función del teléfono

1. Puntee en **Inicio > Programas > Comm Manager.**
2. En la pantalla Comm Manager, puntee en el botón **Teléfono** para habilitar o deshabilitar la función del teléfono. Cuando esté habilitado, se encenderá el indicador ACTIVADO.

## Para habilitar o deshabilitar el modo Avión

Otra forma de apagar la función del teléfono es cambiar el dispositivo al **Modo Avión**.

Al habilitar el modo Avión, se desactivan todas las radios inalámbricas de su dispositivo, incluyendo la función del teléfono y las opciones Bluetooth y Wi-Fi.

Cuando deshabilite el modo Avión, la función del teléfono volverá a activarse y se restaurarán los estados previos de Bluetooth y Wi-Fi.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Comm Manager**.
2. En la pantalla Comm Manager, puntee en el botón **Modo Avión** para habilitar o deshabilitar este modo. Cuando esté habilitado, se encenderá el indicador ACTIVADO.

## Ajustar el volumen del dispositivo

1. Puntee en el icono **Altavoz** (🔊) en la barra de título.
2. En **Volumen**, haga lo siguiente:
  - Ajuste el volumen del teléfono (📞) o del dispositivo (📱) moviendo el control deslizante al nivel de volumen deseado.
  - Puntee en **Activado**, **Vibración** o **Desact.** para cambiar la configuración del volumen del dispositivo y del timbre.



**Consejo** Utilice el control de volumen situado en el lado izquierdo del dispositivo para ajustar el volumen cuando no haya una llamada en curso. Cuando esté hablando, utilice este control de volumen para ajustar el volumen del teléfono.

- Notas**
- Para ajustar el volumen de conversación del teléfono, deberá hacerlo durante una llamada. Si ajusta el volumen en otro momento, afectará sólo a los niveles de sonido del timbre, notificaciones o MP3.
  - Cuando active el modo Vibración, el sonido se silenciará automáticamente y su dispositivo vibrará al recibir una llamada entrante. El icono Vibración 📱 aparecerá en la barra de título para indicar que el modo Vibración está activado.

## 3.2 Realizar una llamada

Con su dispositivo, puede realizar una llamada desde **Teléfono**, **Contactos**, **TouchFLO**, **Marcado rápido**, **Historial de llamadas** y **Administrador SIM**.

### Realizar una llamada desde el Teléfono

1. Puntee en **Inicio > Teléfono**.
2. Toque con el dedo o puntee con el lápiz en las teclas del teclado del teléfono para introducir el número de teléfono.

**Consejo** Si puntea en un número equivocado, puntee en **Eliminar** (←) para borrar cada uno de los dígitos del número. Para borrar el número completo, puntee durante varios segundos en Eliminar.

3. Pulse el botón **HABLAR** en el dispositivo para realizar la llamada.



### Realizar una llamada desde Contactos

Puntee en **Contactos** en la pantalla Hoy o en **Inicio > Contactos**, y después haga lo siguiente:

- Seleccione un contacto y pulse **HABLAR**.
- Puntee en el contacto deseado en la lista de contactos, y después en el número de teléfono que desee marcar.
- Puntee durante varios segundos en el contacto deseado y, en el menú de accesos directos, puntee en **Llamar al trabajo**, **Llamar a casa**, o **Llamar al móvil**.

#### Para elegir y marcar uno de los números de un contacto

Por defecto, se marca el número de teléfono móvil (m) de un contacto al realizar una llamada desde Contactos. Sin embargo, puede especificar que se marque en su lugar un número de teléfono distinto.

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Seleccione un contacto.
3. Pulse **NAVEGACIÓN** izquierda o derecha. Las letras que representan el número cambiarán a medida que se desplace por ellas.

## Realizar una llamada desde el Controlador cúbico táctil

Para llamar a un contacto favorito que haya agregado al Controlador cúbico táctil de TouchFLO, siga estos pasos:

1. Abra el Controlador cúbico táctil deslizando el dedo hacia arriba, comenzando en la parte inferior de la pantalla táctil en la que aparece la imagen de un logo. (Consulte el Capítulo 1 para ver instrucciones detalladas).
2. Deslice el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para girar el control y navegar por la pantalla en la que se muestran sus contactos favoritos.
3. Toque en la foto o en el nombre del contacto al que desea llamar.



**Consejo** Toque durante varios segundos sobre el contacto para abrir el resumen del contacto.

## Realizar una llamada desde Historial de llamadas

1. En la pantalla Teléfono, puntee en el botón **Historial de llamadas** .
 

**Consejo** En la pantalla del teléfono, gire la RULETA DE NAVEGACIÓN hacia la izquierda para ver el Historial de llamadas.
2. Puede desplazarse con el dedo por todas las llamadas del Historial o puntear en **Menú > Filtro** y seleccionar una categoría de tipos de llamada: Todas las llamadas, Llamadas perdidas, Llamadas salientes, y Llamadas entrantes.
3. Desplácese hasta el contacto o número de teléfono deseado y pulse **HABLAR** o puntee en **Llamar**.

## Marcado rápido con un solo punteo

Utilice **Marcado rápido** para llamar a los números utilizados más frecuentemente con un solo punteo. Por ejemplo, si asigna un contacto a la ubicación **2** de Marcado rápido, puede marcar el número del contacto punteando durante varios segundos en el **número 2** en la pantalla Teléfono. Para poder crear una entrada de Marcado rápido, el número debe existir antes en Contactos.

### Para crear una entrada de Marcado rápido

1. En la pantalla Teléfono, púntee en **Menú > Marcado rápido**.

**Consejo** En la pantalla Teléfono, gire la RULETA DE NAVEGACIÓN hacia la derecha para ver las entradas de Marcado rápido.

2. Púntee en **Menú > Nuevo**.
3. Púntee en un contacto. Seleccione el número de teléfono que desee asignar a una tecla de marcado rápido.
4. En el cuadro **Ubicación**, seleccione una tecla disponible para utilizarla como tecla de marcado rápido.
5. Púntee en **Aceptar**.

**Nota** Si desea colocar un número de teléfono en una posición que ya está ocupada, el nuevo número reemplazará al ya existente.

- Consejos**
- Para crear una entrada de Marcado rápido de un contacto almacenado en Contactos o en la tarjeta SIM, púntee en el contacto, seleccione el número que desea agregar a Marcado rápido y púntee en **Menú > Agregar a marcado rápido**.
  - Para eliminar una entrada de **Marcado rápido**, en la lista Marcado rápido, púntee durante varios segundos en la entrada deseada y después en **Eliminar**.

### Para llamar al correo de voz

Normalmente el **Número 1** está reservado para el correo de voz. Púntee durante varios segundos en este botón en la pantalla Teléfono para llamar al correo de voz.

## Realizar una llamada desde el Administrador SIM

El **Administrador SIM** le permite ver el contenido de su tarjeta SIM, transferir entradas de la libreta de direcciones de la SIM a Contactos en su dispositivo y realizar llamadas desde su tarjeta SIM.

### Para llamar a un contacto SIM

1. Púntee en **Inicio > Programas > Administrador SIM**.  
Espere a que se cargue el contenido de su tarjeta SIM.
2. Púntee durante varios segundos en el nombre o número de teléfono de la persona a la que desea llamar y púntee en **Llamar**.

Para más información sobre el Administrador SIM, consulte el Capítulo 6.

## 3.3 Recibir una llamada

Al recibir una llamada de teléfono, aparecerá un mensaje ofreciéndole la opción de contestar o rechazar la llamada entrante.

### Para contestar o rechazar una llamada entrante

- Para responder a la llamada, púntee en **Contestar** o pulse el botón **HABLAR** en el dispositivo.
- Para rechazar la llamada, púntee en **Rechazar** o pulse el botón **FINALIZAR** en el dispositivo.

### Para finalizar una llamada

Cuando una llamada entrante o saliente esté en curso, puede puntear en **Finalizar** o pulsar **FINALIZAR** en el dispositivo para colgar.

### Para consultar una llamada perdida

Cuando tenga una llamada perdida, verá el icono  en la barra de título. Para comprobar quién es el autor de la llamada, haga lo siguiente:

- Púntee en  y después en **Ver**.
- En la pantalla Teléfono, púntee en el botón **Historial de llamadas** (). Puede ver sus llamadas perdidas, así como las llamadas entrantes y salientes en Historial de llamadas.

### Para dejar una llamada en espera

Su dispositivo le notifica si tiene otra llamada entrante y le ofrece la opción de rechazarla o aceptarla. Si ya tiene una llamada en curso y acepta la nueva entrante, puede alternar entre los dos autores de las llamadas o configurar una conferencia entre las tres partes.

1. Púntee en **Contestar** para responder a la segunda llamada y dejar la primera en espera.
2. Para finalizar la segunda llamada y volver a la primera, púntee en **Finalizar** o pulse el botón **FINALIZAR** en su dispositivo.

### Para alternar entre dos llamadas

Púntee en **Intercambiar**.

### Para configurar una conferencia

1. Deje una llamada en espera y marque un segundo número o acepte una segunda llamada entrante cuando ya tenga una en curso.
2. Puntee en **Menú > Conferencia**.

**Nota** No todos los proveedores de servicios admiten llamadas de conferencia. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para más detalles.

### Para encender y apagar el altavoz

El altavoz incorporado en su dispositivo le permite hablar con manos libres o permite a otras personas escuchar la conversación.

- Durante una llamada, puntee en **Altavoz encendido** o mantenga pulsado el botón HABLAR hasta que se encienda el altavoz. El icono del altavoz  aparecerá en la barra de título.
- Para apagar el altavoz, puntee en **Altavoz apagado** o mantenga pulsado de nuevo el botón HABLAR hasta que el altavoz se apague.

**¡Advertencia!** Para evitar daños auditivos, no sostenga el dispositivo cerca de la oreja si el altavoz está activado.

### Para silenciar una llamada

Puede apagar el micrófono durante una llamada de modo que escuche a quien le llama pero éste no pueda oírle a usted.

- Durante una llamada, puntee en **Desactivar micrófono**.
- Si el micrófono está apagado, el icono desactivar micrófono  aparecerá en la pantalla. Puntee en **Reactivar micrófono** para encender de nuevo el micrófono.

## 3.4 Realizar una vídeollamada

Su dispositivo le permite realizar vídeollamadas siempre que se encuentre dentro de un área con cobertura de red 3G. Para realizar vídeollamadas debe utilizar una tarjeta SIM habilitada para 3G.

### Para realizar una vídeollamada

Haga lo siguiente:

- En el teclado del teléfono, puntee en el número de teléfono al que desea llamar y después en .
- En el teclado del teléfono, puntee en el número de teléfono al que desea llamar y después en **Menú > Vídeollamada** para comenzar la vídeollamada.
- En Contactos, puntee durante varios segundos en el contacto deseado y después seleccione **Vídeollamada**.
- En Historial de llamadas, puntee durante varios segundos en el número de teléfono o contacto deseado, y después seleccione **Vídeollamada**.

**Nota** La imagen de la otra parte aparecerá en la pantalla 3 ó 5 segundos después de que se establezca la conexión, dependiendo de la intensidad de la señal. La calidad de las imágenes transferidas también puede variar en función de la señal.

Si una vídeollamada no se realiza con éxito, aparecerá un mensaje preguntándole si quiere intentarlo de nuevo o si prefiere hacer una llamada de voz o enviar un mensaje SMS/MMS.

### Cambiar la configuración de la vídeollamada

Durante una vídeollamada, puede cambiar ciertos ajustes tales como el tamaño de la imagen, su brillo, la cámara a utilizar, etc.

En la página siguiente se muestran la pantalla Vídeollamada y los botones de control disponibles durante una llamada en curso.



- 1 Área de estado.** Muestra el nombre de su proveedor de servicios, la información de la otra parte y la duración de la llamada.
- 2 Área de visualización de imagen.** Muestra su imagen y la de la otra parte, dependiendo del ajuste seleccionado en Intercambiar imagen.
- 3 Cámara activada/desactivada.** Puntee para activar o desactivar la cámara. Cuando la cámara está desactivada, la imagen que se visualiza depende de las opciones seleccionadas en Opciones de videollamada. Consulte "Configurar opciones de videollamada" para más detalles.
- 4 Desactivar/reactivar audio.** Puntee para desactivar/reactivar el audio.
- 5 Cámara principal/secundaria.** Puntee para alternar entre la cámara Principal (traseña) y la Secundaria (delantera).
- 6 Intercambiar imagen.** Puntee de forma continuada para elegir entre las diferentes opciones de visualización disponibles.

## Opciones de Intercambiar imagen



**Ambas partes  
(Mi video en  
pequeño)**

La imagen de la otra parte se visualiza en tamaño grande, mientras que la suya aparece en pequeño. Se trata de la configuración predeterminada.



**Ambas partes  
(Mi video en grande)**

La imagen de la otra parte se visualiza en tamaño pequeño, mientras que la suya aparece en grande.



**Ambas partes (igual)**

En ambos casos, la imagen se visualiza con el mismo tamaño.



**Sólo la otra parte**

Sólo se visualiza la imagen de la otra parte.

## Para ajustar el brillo

Puede ajustar el brillo de la imagen de visualización. Si pulsa **NAVEGACIÓN** arriba o abajo, o gira la **RULETA DE NAVEGACIÓN** durante una vídeollamada, aparecerá una barra de brillo en la parte inferior de la pantalla.

- Pulse **NAVEGACIÓN** derecha o gire la **RULETA DE NAVEGACIÓN** hacia la izquierda para aumentar el brillo.
- Pulse **NAVEGACIÓN** izquierda o gire la **RULETA DE NAVEGACIÓN** hacia la derecha para disminuir el brillo.

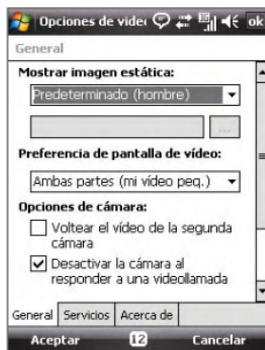


Barra de brillo

- Consejos** • Para ajustar el brillo, también puede pulsar **NAVEGACIÓN** arriba o abajo.
- También puede ajustar el brillo punteando en **Menú > Brillo**.

## Configurar opciones de vídeollamada

En la pantalla **Teléfono** o en la pantalla de la vídeollamada en curso, puntee en **Menú > Opciones de vídeollamada**. Puede configurar las siguientes opciones:



Opciones de vídeollamada:  
ficha General



Opciones de vídeollamada:  
ficha Servicios

### Ficha General

- **Mostrar imagen fija.** Seleccione la imagen que quiere visualizar al apagar la cámara.
  - **Predefinida (femenina).** Muestra la imagen de una mujer en lugar de su imagen.
  - **Predefinida (masculina).** Muestra la imagen de un hombre en lugar de su imagen.
  - **Imagen personalizada.** Le permite utilizar una imagen de un archivo como imagen de visualización. Al seleccionar esta opción, el cuadro del Nombre del Archivo y el botón Explorador se habilitarán, permitiéndole seleccionar un archivo de imagen.
  - **Última imagen de vídeo.** Utiliza como imagen de visualización la última imagen del vídeo visualizado antes de detener la cámara.
- **Preferencia de pantalla de vídeo.** Para cambiar cómo se visualizan en la pantalla su imagen y las imágenes de la otra parte, seleccione sus preferencias en la lista **Preferencia de pantalla de vídeo** o puntee en el botón **Intercambiar imagen** en la pantalla Videollamada.
- **Opciones de la cámara:**
  - **Girar el vídeo de la segunda cámara.** Seleccione esta casilla de verificación si va a mostrar un documento de texto a la otra parte utilizando la segunda cámara.
  - **Desconectar la cámara al contestar a una videollamada.** Seleccione esta casilla de verificación si no desea enviar su vídeo a la otra parte. En su lugar, se visualizará la opción seleccionada en **Mostrar imagen fija**.
- **Mostrar información:**
  - **Mostrar la duración de las llamadas.** Seleccione esta casilla de verificación para mostrar la duración de la llamada en el área de estado.
  - **Mostrar el número de teléfono y el nombre.** Seleccione esta casilla de verificación para mostrar, en el área de estado, el número de teléfono y el nombre de la otra parte.

### Ficha Servicios

Para configurar otras opciones de llamada para la videollamada, puntee en la ficha **Servicios**. En la pantalla Servicios, seleccione el servicio deseado de la lista y después, puntee en **Mostrar configuración** para acceder a su configuración.

## 3.5 Recibir una vídeollamada

### Para responder o rechazar una vídeollamada entrante

- Para responder a la vídeollamada, púntee en **Contestar**, o pulse HABLAR en el dispositivo.
- Para rechazar la vídeollamada, púntee en **Rechazar** o pulse FINALIZAR en su dispositivo.

### Para finalizar una vídeollamada

Cuando haya una vídeollamada entrante o saliente en curso, pulse FINALIZAR en el dispositivo para colgar.

## 3.6 Smart Dialing

**Smart Dialing** le facilita la marcación de un número de teléfono.

Cuando comience a escribir un número de teléfono o el nombre de un contacto, Smart Dialing buscará y ordenará automáticamente las entradas de los contactos en la tarjeta SIM, en Contactos y los números de teléfono guardados en Historial de llamadas (incluyendo las llamadas entrantes, salientes y perdidas). Entonces podrá seleccionar el número o contacto deseado de la lista filtrada para marcarlo.

Panel de Smart Dialing



### Para buscar el nombre o el número de un contacto

Puede escribir simplemente el primer carácter del nombre o el número de un contacto. Smart Dialing buscará los números de teléfono del contacto y el primer carácter del nombre del contacto y de entradas que existan tras un espacio, guión o guión bajo en dicho nombre. Por ejemplo, si púntee en el número "2" que está asociado a las letras [a, b, c] en el teclado del teléfono, los siguientes nombres de contactos serían considerados como coincidencias: "Ben Miller", "George Adams", "John-Carter", "Carter, Ellen", "Dixon, Allan", "Thomas\_Clark", "JaneCampbell".

Si la lista de coincidencias es larga y desea reducirla más, escriba otra letra. Utilizando el ejemplo anterior, si continúa punteando en "3" que está asociado con [d, e, f], la lista de coincidencias se reducirá a los siguientes nombres "Ben Miller", "George Adams", "Carter, Ellen", "Dixon, Allan".

## Realizar una llamada o enviar un mensaje de texto utilizando Smart Dialing

1. Pulse el botón HABLAR en el dispositivo para abrir la pantalla Teléfono.
2. Comience escribiendo los primeros números o caracteres.

Cuando comience a escribir un número o letra, el panel Smart Dialing mostrará las coincidencias encontradas.

3. En el panel de Smart Dialing, examine la lista deslizando el dedo o el lápiz hacia arriba o hacia abajo o utilizando NAVEGACIÓN arriba o abajo.
4. Puede hacer lo siguiente:
  - Cuando haya seleccionado el contacto deseado, pulse el botón HABLAR para realizar una llamada.
  - Para enviar un mensaje de texto al contacto seleccionado, puntee durante varios segundos en el contacto y después en **Enviar mensaje de texto**.
  - Para llamar a un número de teléfono distinto asociado al contacto seleccionado, puntee durante varios segundos en el contacto y después en el número de teléfono al que desea llamar.



## 3.7 Información de marcación adicional

### Realizar una llamada de emergencia

Escriba el número de emergencia internacional según donde se encuentre, y pulse el botón HABLAR en el dispositivo.

**Consejo** Puede incluir números de emergencia adicionales en su tarjeta SIM. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para más detalles.

### Realizar una llamada internacional

1. Puntee durante varios segundos en la tecla del **número 0** en la pantalla del teléfono, hasta que aparezca el signo Más (+). El signo Más (+) reemplaza al prefijo internacional del país al que está llamando.
2. Escriba el número de teléfono completo que desea marcar y pulse el botón HABLAR en su dispositivo. El número de teléfono completo incluye el código del país, el código del área (sin el primer cero, si lo hubiera) y el número de teléfono.

## 3.8 Configuración del acceso SIM Bluetooth para kits de teléfono para el coche

Los kits Bluetooth para el coche que admiten el Perfil de Acceso SIM (SAP) pueden conectarse a su dispositivo y acceder a la tarjeta SIM vía Bluetooth. Una vez realizada la conexión SAP, podrá descargar contactos SIM desde su dispositivo al kit de teléfono para el coche. Además, también podrá usar el kit de teléfono para el coche para realizar o recibir llamadas usando la tarjeta SIM del dispositivo.

**Nota** Para poder descargar contactos en el kit para el coche, asegúrese de que todos los contactos del teléfono estén almacenados en la tarjeta SIM y no en la memoria del teléfono. Configure el kit para el coche para descargar contactos exclusivamente de la tarjeta SIM.

1. En el dispositivo, asegúrese de que Bluetooth esté encendido y en modo visible. Para información sobre cómo encender la opción Bluetooth y habilitar el modo visible, consulte “Modos Bluetooth” en el Capítulo 10.

2. Puntee en **Inicio > Programas > Configuración SAP**.
3. En la pantalla acceso remoto SIM Bluetooth, seleccione la casilla de verificación **Acceso remoto SIM** y luego puntee en **Listo**.
4. Conecte el kit de teléfono para el coche a su dispositivo vía Bluetooth. Para establecer la conexión, consulte el manual del kit de teléfono para el coche.
5. Si es la primera vez que asocia el kit de teléfono para el coche al dispositivo, introduzca la contraseña del kit en su dispositivo.
6. Aparecerá un mensaje emergente en su dispositivo informándole de que se ha establecido una conexión entre éste y el kit de teléfono para el coche. Puntee en **Aceptar**.
7. En la pantalla de acceso remoto SIM Bluetooth, puntee en **Listo**.

**Nota** No podrá realizar/recibir llamadas, enviar/recibir mensajes ni realizar actividades relacionadas en el dispositivo cuando la conexión del Perfil de Acceso SIM esté activada. Sólo podrá hacer todo lo anterior desde su kit de teléfono para el coche durante este período de tiempo. Una vez desactivada la conexión, podrá seguir utilizando el teléfono con normalidad.

# Capítulo 4

## Configuración del dispositivo

**4.1 Configuración básica**

**4.2 Personalizar la pantalla Hoy**

**4.3 Proteger el dispositivo**



## 4.1 Configuración básica

### Fecha y hora

#### Para configurar la fecha y la hora

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Reloj y alarmas > ficha Hora**.
2. Seleccione la zona horaria correcta y cambie la fecha o la hora.

**Nota** Durante la sincronización, la hora de su dispositivo se actualiza según la hora de su PC.

#### Para configurar la hora y fecha de una ubicación diferente

Si visita o se comunica con alguien en una zona horaria en particular, puede seleccionarla como zona horaria de visita.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Reloj y alarmas > ficha Hora**.
2. Puntee en **Visita**.
3. Seleccione la zona horaria correcta y cambie la hora o la fecha.

### Configuración regional

El estilo en el que aparecen los números, moneda, fechas y horas se detalla en la configuración regional.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Configuración regional**.
2. En la ficha **Región**, seleccione su región en la lista.  
**Nota** El idioma del Sistema Operativo de su dispositivo no se cambiará.
3. La región que seleccione determinará qué opciones estarán disponibles en otras fichas.
4. Para personalizar la configuración aún más, puntee en las fichas apropiadas y seleccione las opciones deseadas.

### Mostrar configuración

#### Para ajustar el brillo de la pantalla

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Retroiluminación > ficha Brillo**.
2. Para ajustar el brillo, mueva el control deslizante.

### Para atenuar la retroiluminación tras un período de tiempo

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Retroiluminación.**
2. Puntee en la ficha **Batería** o en la ficha **Corriente externa.**
3. Seleccione la casilla de verificación **Desactivar si no se usa el dispositivo durante**, y especifique el período de tiempo.

### Para aumentar o disminuir el tamaño del texto en la pantalla

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Pantalla > ficha Tamaño del texto.**
2. Mueva el control deslizante para aumentar o disminuir el tamaño del texto.

## Nombre del dispositivo

El nombre del dispositivo se utiliza para su identificación en las siguientes situaciones:

- Al sincronizar con un PC
- Al conectarse a una red
- Al restaurar información a partir de una copia de seguridad

**Nota** Si sincroniza varios dispositivos con el mismo PC, cada dispositivo debe tener un nombre distinto.

### Para cambiar el nombre del dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Acerca de.**
2. Puntee en la ficha **Id. del dispositivo.**
3. Escriba un nombre.

**Nota** El nombre del dispositivo debe comenzar con una letra, contener letras de la **A** a la **Z**, números del **0** al **9** y no tener ningún espacio. Utilice el carácter guión bajo para separar las palabras.

## Configuración del timbre

### Para cambiar el tipo y tono de timbre

1. En la pantalla Teléfono, puntee en **Menú > Opciones > ficha Teléfono.**
2. En la lista **Tipo de timbre**, elija si desea que le notifiquen las llamadas entrantes mediante un timbre, una vibración o la combinación de ambos.
3. En la lista **Tono de timbre**, puntee en el sonido que desea utilizar.

- Consejos**
- Puede utilizar archivos **\*.wav**, **\*.mid**, **\*.mp3**, **\*.wma** u otro tipo de archivos de sonido que haya descargado de Internet o copiado del PC como tono de timbre. Para ver una lista completa de los formatos de archivos de sonido admitidos como tono de timbre, consulte “Especificaciones” en el Apéndice.
  - Para utilizar archivos de sonido como tono de timbre, en primer lugar cópielos en la carpeta **/Mis documentos/Mis tonos** de timbre del dispositivo y después seleccione el sonido de la lista **Tono de timbre** del dispositivo. Para más información sobre cómo copiar archivos, consulte el Capítulo 9.

## Alarmas y notificaciones

### Para configurar una alarma

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Reloj y alarmas > ficha Alarmas**.
2. Puntee en **<Descripción>** e introduzca el nombre de la alarma.
3. Puntee en el día de la semana para la alarma. Para seleccionar varios días puntee en cada día deseado. Puntee de nuevo para deseleccionar un día.
4. Puntee en la hora para abrir un reloj y configurar la hora de la alarma.  
**Consejo** Puede mover las agujas de las horas y los minutos para configurar la hora.
5. Puntee en el icono de alarma () para especificar el tipo de alarma deseada. Puede elegir una luz intermitente, un sonido único, un sonido repetitivo o vibración.
6. Si elige reproducir un sonido, puntee en la lista junto a la casilla de verificación **Reproducir sonido** y puntee en el sonido que desee.

### Para elegir cómo se notifican los eventos o acciones

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Sonidos y notificaciones**.
2. En la ficha **Sonidos**, elija cómo recibir la notificación seleccionando las casillas de verificación apropiadas.
3. En la ficha **Notificaciones**, en **Evento**, puntee en un nombre de evento y elija cómo desea recibir la notificación seleccionando las casillas de verificación apropiadas. Puede elegir entre varias opciones, un sonido especial, un mensaje o una luz intermitente, por ejemplo.  
**Consejo** Desactivar los sonidos y la luz intermitente ayuda a ahorrar energía de la batería.

## Servicios del teléfono

El dispositivo se puede conectar directamente a la red de teléfonos móviles para que pueda acceder y cambiar la configuración de diversos servicios del teléfono en su dispositivo. Entre los servicios del teléfono se incluyen Desvío de llamadas, Llamada en espera, Correo de voz, etc. Póngase en contacto con su proveedor de servicios inalámbricos para conocer la disponibilidad de servicios del teléfono en su dispositivo.

### Para acceder y cambiar la configuración de los servicios del teléfono

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Teléfono > ficha Servicios**.
2. Seleccione el servicio que quiere utilizar y después puntee en **Mostrar configuración**.
3. Elija las opciones deseadas y después puntee en **Aceptar**.

Para más información sobre cómo personalizar la configuración de los servicios del teléfono, consulte la Ayuda del dispositivo.

## 4.2 Personalizar la pantalla Hoy

La pantalla Hoy muestra sus próximas citas, tareas activas e información sobre los mensajes entrantes. Puede personalizar lo que desea que aparezca en la pantalla Hoy.

### Para personalizar la pantalla Hoy

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Hoy**.
2. En la ficha **Apariencia**, seleccione el tema deseado como fondo de la pantalla Hoy.
3. En la ficha **Elementos**, seleccione los elementos que desea que aparezcan en la pantalla Hoy.

### Para utilizar una imagen de fondo personalizada

Puede utilizar una de sus imágenes como imagen de fondo de la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Hoy**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Usar esta foto como fondo**, y después puntee en **Examinar** para ver una lista de sus archivos de imágenes.

3. Puntee en el nombre del archivo de imagen que desee utilizar.
4. Puntee en **Aceptar**.

### Para mostrar la información del propietario

Si la información del propietario se muestra en la pantalla Hoy del dispositivo, será más fácil que se lo devuelvan en caso de pérdida.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Información del propietario**.
2. En la ficha **Identificación**, introduzca la información personal.

**Consejos**

- Si no ve la información del propietario en la pantalla Hoy, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Hoy**. En la ficha **Elementos**, seleccione la casilla de verificación **Info. del propietario**.
- Puede configurar el dispositivo para que se muestre la pantalla “Mis datos” al encender el dispositivo. Esta pantalla contiene toda su información personal. Para mostrar la pantalla “Mis datos”, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Información del propietario > ficha Opciones** y después, seleccione la casilla de verificación **Información de identificación**.

### Para configurar las opciones de visualización de las citas en la pantalla Hoy

Si tiene un gran número de citas, puede que desee especificar el tipo de citas que desea mostrar en la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Hoy**.
2. Puntee en la ficha **Elementos**.
3. Seleccione **Calendario** y puntee en **Opciones**.
4. Haga lo siguiente:
  - Seleccione **Siguiente Cita** para mostrar únicamente la siguiente cita de su programación o **Próximas citas** para mostrar varias citas.
  - Desmarque la casilla de verificación **Mostrar eventos de todo el día** si no desea mostrar los eventos de todo el día.

Para más información sobre el uso del Calendario, consulte los Capítulos 6 y 8.

### Para configurar las opciones de visualización de las tareas en la pantalla Hoy

Si tiene un gran número de tareas, puede que desee especificar el tipo de tareas que quiere que se muestren en la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Hoy**.
2. Puntee en la ficha **Elementos**.
3. Seleccione **Calendario** y puntee en **Opciones**.
4. Haga lo siguiente:
  - En **Mostrar número de**, seleccione el tipo de tareas que desea que aparezcan en la pantalla Hoy.
  - En la lista **Categoría**, seleccione si desea que se muestren únicamente las tareas asignadas a una categoría específica o todas las tareas.

Para más información sobre cómo crear tareas en el dispositivo, consulte el Capítulo 6.

### Personalizar el menú Inicio

Puede elegir qué elementos desea que aparezcan en el menú **Inicio**.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Menús**.
2. Seleccione las casillas de verificación de los elementos que desee que aparezcan en el menú **Inicio**. Puede seleccionar hasta siete elementos.

**Consejo** También puede crear carpetas y accesos directos para que aparezcan en la carpeta Programas del menú Inicio. Vaya a la carpeta **/Windows/Menú Inicio/Programas** del dispositivo y cree las carpetas y accesos directos que desee.

## 4.3 Proteger el dispositivo

### Proteger la tarjeta SIM con un PIN

Puede proteger su tarjeta SIM del uso no autorizado asignando un PIN (número de identificación personal). Su proveedor de servicios inalámbricos le facilitará el PIN predeterminado.

#### Para cambiar el PIN

1. En la pantalla Teléfono, puntee en **Menú > Opciones > ficha Teléfono**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Requerir PIN cuando se utilice el teléfono**.
3. Para cambiar el PIN en cualquier momento, puntee en **Cambiar código PIN**.

**Consejo** Las llamadas de emergencia pueden realizarse en cualquier momento, no se necesita el PIN.

## Proteger su dispositivo con una contraseña

Puede ayudar a mantener sus datos más seguros si se solicita una contraseña cada vez que se enciende el dispositivo.

### Para configurar la contraseña del dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Bloquear**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Solicitar contraseña si el dispositivo lleva inactivo** y en la casilla de la derecha, seleccione cuánto tiempo debe estar inactivo el dispositivo para que se solicite la contraseña.
3. En la casilla **Tipo de contraseña**, seleccione el tipo de contraseña que desea utilizar. Si su dispositivo está configurado para conectarse a una red, utilice una contraseña alfanumérica para aumentar la seguridad de su dispositivo.
4. Introduzca la contraseña en las casillas **Contraseña y Confirmar**.
5. Puntee en **Aceptar**. La próxima vez que encienda su dispositivo, se le pedirá que escriba su contraseña.

- Notas**
- Para asegurarse de poder realizar llamadas de emergencia en todo momento, evite que los dígitos iniciales de su contraseña coincidan con los dígitos del número de emergencia local.
  - Si ha introducido alguna pista, ésta aparecerá tras escribir una contraseña incorrecta cinco veces.
  - Cada vez que escriba una contraseña incorrecta, el tiempo de respuesta del dispositivo será mayor hasta que el dispositivo parezca no responder.
  - Si olvida la contraseña, puede restablecer el hardware o borrar la memoria del dispositivo. Antes de hacerlo, asegúrese de hacer una copia de seguridad de sus datos y archivos para volver a restaurarlos en el dispositivo. Para más información sobre cómo restablecer el hardware del dispositivo y borrar la memoria, consulte el Capítulo 13.

## Cifrar archivos en una tarjeta de almacenamiento

Puede configurar el dispositivo para que cifre los archivos guardados en una tarjeta de almacenamiento.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Acerca de**.
2. Seleccione **Cifrar archivos colocados en tarjetas de almacenamiento**.

- Notas**
- Los archivos cifrados se pueden leer únicamente en el dispositivo en el que se hayan cifrado.
  - Los archivos cifrados se abren como cualquier otro archivo, siempre que utilice el dispositivo en el que se han cifrado. No tiene que seguir ningún paso diferente para leer estos archivos.

# Capítulo 5

## Sincronizar información con el ordenador

- 5.1 Acerca de la sincronización
  - 5.2 Configuración del Centro de dispositivos de  
Windows Mobile® en Windows Vista®
  - 5.3 Configurar ActiveSync® en Windows XP®
  - 5.4 Sincronizar con el ordenador
  - 5.5 Sincronizar vía Bluetooth
  - 5.6 Sincronizar música y vídeo
- 

## 5.1 Acerca de la sincronización

Puede disponer de la información de su ordenador en cualquier lugar si la sincroniza con el dispositivo. Puede sincronizar los siguientes tipos de información entre el ordenador y el dispositivo:

- **Información de Microsoft Outlook®**, incluyendo correos electrónicos de Outlook, contactos, calendario, tareas y notas
- **Archivos multimedia como imágenes**, música y vídeos
- **Favoritos**, es decir, los vínculos a sus sitios Web favoritos
- **Archivos**, por ejemplo, documentos, etc.

Antes de iniciar la sincronización, debe instalar y configurar en su ordenador el software de sincronización. Para más información, consulte “Configuración del Centro de dispositivos de Windows Mobile en Windows Vista®” y “Configuración de ActiveSync® en Windows XP®”.

### Modos de sincronización

Tras instalar el software de sincronización en su ordenador, conecte y sincronice el dispositivo con el ordenador siguiendo uno de estos métodos:

- Conectar y sincronizar utilizando el cable de sincronización USB que se facilita.  
Al conectar el cable de sincronización al dispositivo y al ordenador, el proceso de sincronización se inicia automáticamente.
- Conectar y sincronizar a través de Bluetooth.  
Antes de poder sincronizar información entre el dispositivo y el ordenador mediante Bluetooth, debe configurar una asociación Bluetooth entre ambos. Para más información sobre la configuración de una asociación Bluetooth, consulte el Capítulo 10. Para información sobre la sincronización a través de Bluetooth, consulte “Sincronizar vía Bluetooth” más adelante en este capítulo.

Repita la sincronización con cierta frecuencia para mantener actualizada la información, tanto en el dispositivo como en el ordenador.

**Nota** También puede sincronizar el correo electrónico de Outlook, los contactos, el calendario y las tareas del dispositivo con Exchange Server de su trabajo. Para más información sobre la configuración del dispositivo a sincronizar con Exchange Server, consulte el Capítulo 8.

## 5.2 Configuración del Centro de dispositivos de Windows Mobile® en Windows Vista®

El **Centro de dispositivos de Windows Mobile®** es el equivalente de Microsoft® ActiveSync® en Windows Vista®.

**Nota** En algunas versiones de Windows Vista, el Centro de dispositivos de Windows Mobile ya está instalado. Si el Centro de dispositivos de Windows Mobile no está disponible en Windows Vista, puede instalarlo desde el disco de introducción incluido con el dispositivo.

### Configurar la sincronización en el Centro de dispositivos de Windows Mobile

Cuando conecte su dispositivo al PC e inicie el Centro de dispositivos de Windows Mobile por primera vez, se le pedirá que cree una asociación Windows Mobile con el dispositivo. Siga los pasos indicados a continuación para crear una asociación.

1. Conecte su dispositivo al PC. El Centro de dispositivos de Windows Mobile se configura solo y, a continuación se abre.
2. En la pantalla del acuerdo de licencia, haga clic en **Aceptar**.
3. En la pantalla principal del Centro de dispositivos de Windows Mobile, haga clic en **Configurar el dispositivo**.

**Nota** Elija **Conectar sin configurar el dispositivo** si sólo desea transferir archivos multimedia, comprobar actualizaciones y explorar el dispositivo sin sincronizar información de Outlook.



4. Seleccione los elementos que desea sincronizar y después, haga clic en **Siguiente**.
5. Introduzca un nombre para el dispositivo y haga clic en **Configurar**.

Una vez que finalice el asistente de configuración, el Centro de dispositivos de Windows Mobile sincronizará el dispositivo automáticamente. Tras la sincronización, los correos electrónicos de Outlook y el resto de tipos de información aparecerán en el dispositivo.

### Utilizar el Centro de dispositivos de Windows Mobile

Para abrir el Centro de dispositivos de Windows Mobile, haga clic en **Inicio > Todos los programas > Centro de dispositivos de Windows Mobile** en el ordenador con Windows Vista®.



En el Centro de dispositivos de Windows Mobile, puede hacer lo siguiente:

- Haga clic en **Configuración del dispositivo móvil** para cambiar la configuración de sincronización.
- Si hace clic en **Imágenes, música y vídeo > \_\_\_ aparecerán nuevas imágenes/clips de vídeo disponibles para ser importados** y un asistente le guiará para nombrar y transferir fotos del dispositivo a la Galería de fotos de su PC con Windows Vista.
- Haga clic en **Imágenes, música y vídeo > Agregar archivos multimedia desde el Reproductor de Windows Media** para sincronizar archivos de música y vídeo utilizando el Reproductor de Windows Media™. Para más información, consulte “Windows Media® Player Mobile” en el Capítulo 12.
- Haga clic en **Administración de archivos > Examinar el contenido de su dispositivo** para ver documentos y archivos del dispositivo.

**Nota** Consulte la Ayuda del Centro de dispositivos de Windows Mobile para más información.

## 5.3 Configurar ActiveSync® en Windows XP®

El disco de introducción que se facilita con el dispositivo contiene Microsoft ActiveSync 4.5 o posterior. Siga los pasos indicados en esta sección para instalar y configurar ActiveSync en Windows XP o en otros sistemas de Windows compatibles.

**Nota** Para consultar una lista de los sistemas de Windows compatibles, por favor visite <http://www.microsoft.com/windowsmobile/activesync/activesync45.mspx>.

### Instalar ActiveSync

1. Inserte el disco de introducción en la unidad de disco de su PC.
2. Haga clic en **Configuración e instalación**.
3. Seleccione la casilla de verificación **ActiveSync** y haga clic en **Instalar**.
4. Lea los términos de la licencia y haga clic en **Aceptar**.
5. Cuando se haya completado la instalación, haga clic en **Listo**.
6. En la pantalla Inicio con Windows Mobile, haga clic en **Cerrar**.

### Configurar la sincronización en ActiveSync

Siga los pasos indicados a continuación para configurar una asociación de sincronización.

1. Conecte su dispositivo al PC. El Asistente de configuración de sincronización se iniciará automáticamente y le guiará para crear una asociación de sincronización. Haga clic en **Siguiente** para continuar.
2. Para sincronizar el dispositivo con el PC, desmarque la casilla de verificación **Sincronizar directamente con un servidor que ejecute Microsoft Exchange** y haga clic en **Siguiente**.
3. Seleccione el tipo de información que desea sincronizar y haga clic en **Siguiente**.
4. Seleccione o desmarque la casilla de verificación **Permitir conexiones de datos inalámbricas** de acuerdo con sus preferencias.
5. Haga clic en **Finalizar**.

Cuando finalice el asistente, ActiveSync sincronizará su dispositivo de forma automática. Tras la sincronización, los correos electrónicos de Outlook y el resto de tipos de información aparecerán en el dispositivo.

## 5.4 Sincronizar con el ordenador

Conecte y sincronice el dispositivo con el PC mediante un cable USB o una conexión Bluetooth.

### Iniciar y detener la sincronización

Puede establecer la sincronización manualmente tanto desde el dispositivo como desde el PC.

#### Desde el dispositivo

- Puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync** y después en **Sincronizar**.

Para finalizar la sincronización antes de que se complete, puntee en **Detener**.

**Consejo** Para eliminar completamente la asociación con el PC, en primer lugar desconecte el dispositivo del PC. En ActiveSync en su dispositivo, puntee en **Menú > Opciones**, puntee en el nombre del ordenador y después en **Eliminar**.

#### Desde el Centro de dispositivos de Windows Mobile

1. Haga clic en **Inicio > Todos los programas > Centro de dispositivos de Windows Mobile**.
2. Haga clic en  en la parte inferior izquierda del Centro de dispositivos de Windows Mobile.

Para finalizar la sincronización antes de que se complete, haga clic en .

#### Desde ActiveSync en el PC

Al conectar el dispositivo al PC, ActiveSync se abre en el PC e inicia la sincronización automáticamente.

- Para iniciar la sincronización manualmente, haga clic en .
- Para finalizar la sincronización antes de que se complete, haga clic en .

### Cambiar la información que se sincroniza

Puede cambiar el tipo y la cantidad de información a sincronizar en cada caso, tanto en el dispositivo como en el PC. Siga los pasos indicados a continuación para cambiar la configuración de sincronización en el dispositivo.

**Nota** Antes de cambiar la configuración de sincronización en su dispositivo, desconéctelo del PC.

1. En ActiveSync en el dispositivo, puntee en **Menú > Opciones**.
2. Seleccione la casilla de verificación de los elementos que desee sincronizar. Si no puede seleccionar una casilla de verificación, quizás deba desmarcar la casilla del mismo tipo de información en otro lugar de la lista.

3. Para cambiar la configuración de sincronización de un tipo de información, por ejemplo, **Correo electrónico**, selecciónelo y puntee en **Configuración**.

Puede configurar el límite de tamaño de las descargas, especificar el período de tiempo de la información a descargar, etc.

- Notas**
- Algunos datos como Favoritos, Archivos o Archivos multimedia no se pueden seleccionar en las Opciones de ActiveSync del dispositivo. Sólo podrá seleccionar o eliminar estos elementos desde el Centro de dispositivos de Windows Mobile o desde ActiveSync en su PC.
  - Un PC puede disponer de asociaciones de sincronización con muchos dispositivos Windows Mobile diferentes, pero un dispositivo puede tener asociaciones con un máximo de dos ordenadores. Para garantizar que el dispositivo se sincronizará correctamente con ambos ordenadores, utilice la misma configuración de sincronización en los dos casos.
  - El correo electrónico de Outlook se puede sincronizar únicamente con uno de los ordenadores.

### Solución de problemas de conexión de sincronización

Cuando un PC está conectado a Internet o a una red local, en algunos casos, puede desconectar la conexión con su dispositivo a favor de la conexión a Internet o de una conexión de red.

Si fuera así, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > USB a PC**, después desmarque la casilla de verificación **Habilitar funcionalidad de red avanzada**. Esto hace que el PC utilice una conexión USB serie con su dispositivo.

El icono **USB a PC** () aparecerá en la pantalla Hoy cuando se utilice una conexión USB serie. Puede puntear en este icono para desconectarse de un PC.

## 5.5 Sincronizar vía Bluetooth

Puede conectar y sincronizar su dispositivo con el PC a través de Bluetooth.

- Nota** Para conectar y sincronizar su dispositivo con un ordenador a través de Bluetooth, su equipo debe disponer de Bluetooth incorporado, de un adaptador Bluetooth o de un dispositivo de protección.

### Para sincronizar con un ordenador vía Bluetooth

1. Configure el Centro de dispositivos de Windows Mobile o ActiveSync en el PC para sincronizar a través de Bluetooth. Para obtener instrucciones, consulte la Ayuda del programa.

2. En su dispositivo, puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync**.
3. Asegúrese de que Bluetooth está encendido y configurado en el modo visible tanto en el dispositivo como en el ordenador. Para más información, consulte “Bluetooth” en el Capítulo 10.

Si es la primera vez que se conecta a este ordenador a través de Bluetooth, antes deberá completar el asistente para Bluetooth en su dispositivo y configurar una asociación Bluetooth entre su dispositivo y el ordenador. Para más información sobre cómo crear una asociación Bluetooth, consulte “Asociaciones Bluetooth” en el Capítulo 10.

4. Puntee en **Menú > Conectar vía Bluetooth**. Asegúrese de que la función Bluetooth está encendida y configurada en el modo visible tanto en el dispositivo como en el ordenador.

**Nota** Para ahorrar energía de la batería, apague la opción Bluetooth cuando no la esté utilizando.

## 5.6 Sincronizar música y vídeo

Si desea llevar música u otros archivos multimedia digitales cuando viaje, configure el Reproductor de Windows Media® de Microsoft® en el ordenador para sincronizar música y vídeos con su dispositivo.

Además de seleccionar el tipo de información **Multimedia** que se va a sincronizar, todos los ajustes de sincronización de archivos multimedia deben estar configurados en el Reproductor de Windows Media. Antes de poder sincronizar los archivos multimedia, deberá hacer lo siguiente:

- Instale el Reproductor de Windows Media, versión 11 en el PC. (El Reproductor de Windows Media 11 funciona sólo en Windows XP o en versiones posteriores).
- Conecte su dispositivo al PC con un cable USB. Si el dispositivo ahora está conectado a través de Bluetooth, deberá finalizar dicha conexión antes de poder sincronizar los archivos multimedia.
- Configure una asociación de sincronización entre el dispositivo y el Reproductor de Windows Media®.

Para más información sobre cómo utilizar Windows Media® Player Mobile, consulte el Capítulo 12.

# Capítulo 6

## Organizar Contactos, Citas, Tareas y Otra información

**6.1 Contactos**

**6.2 Administrador SIM**

**6.3 Calendario**

**6.4 Tareas**

**6.5 Notas**

**6.6 Reproductor de voz**

## 6.1 Contactos

**Contactos** es su libreta de direcciones y el lugar donde almacena la información de las personas y empresas con las que se comunica. En su dispositivo, puede crear los siguientes tipos de contactos:

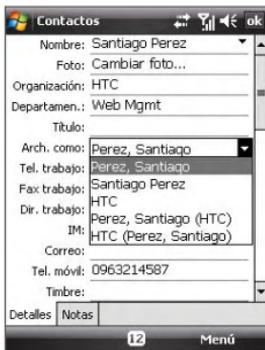
- **Contactos de Outlook.** Contactos almacenados en el dispositivo, que se pueden crear en el dispositivo o sincronizar con el PC o con Exchange Server.
- **Contactos SIM.** Los contactos almacenados en la tarjeta SIM. Sólo se puede guardar un nombre y un número de teléfono en cada entrada.
- **Contactos de Windows Live.** Contactos con los que se comunica utilizando Windows Live Messenger o MSN. Al igual que para los contactos de Outlook, en los contactos de Windows Live también puede introducir información completa. Para más información, consulte “Agregar contactos de Windows Live” en el Capítulo 10.

**Nota** Sólo podrá agregar contactos de Windows Live una vez que haya configurado Windows Live en el dispositivo.

### Agregar contactos nuevos

Para agregar un contacto en el dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Puntee en **Nuevo**, seleccione **Contacto de Outlook**, e introduzca la información del contacto.
3. En el campo **Arch. como**, elija cómo quiere que aparezca el nombre del contacto en la lista de contactos.



4. Para agregar una foto del contacto, púntee en **Cambiar foto**, después seleccione un archivo de imagen o púntee en **Cámara** para hacer una foto al contacto.

Esta foto aparecerá en la pantalla Teléfono cuando reciba una llamada del contacto.

5. Para asignar un tono de timbre al contacto, púntee en el campo **Tono de timbre**, desplácese por la lista de tonos y seleccione el que desee.
6. Cuando haya terminado, púntee en **Aceptar**.

- Consejos**
- Si le llama alguien que no está en su lista de contactos, puede crear un contacto desde Historial de Llamadas punteando durante varios segundos en un número de teléfono y después en **Guardar en Contactos** en el menú de accesos directos.
  - Para guardar un número de teléfono que aparezca en un mensaje, púntee en el número de teléfono y luego en **Menú > Guardar en Contactos**.
  - Para editar información de un contacto, púntee en el nombre del contacto y después en **Menú > Editar**.

### Para agregar un contacto a su tarjeta SIM

1. Púntee en **Inicio > Contactos**.
2. Púntee en **Nuevo** y después seleccione **Contacto SIM**.
3. Introduzca el nombre y número de teléfono del contacto.
4. Púntee en **Aceptar**.

**Consejo** Para agregar y editar contactos de la tarjeta SIM, también puede utilizar el Administrador SIM. Para más información, consulte "Administrador SIM" más adelante en este capítulo.

## Ver, organizar y buscar

### Para ver información del contacto

1. Púntee en **Inicio > Contactos**.
2. Deslice el dedo hacia arriba en la pantalla táctil para desplazarse hacia abajo en la lista de contactos.

Para desplazarse hacia arriba en la lista de contactos, deslice el dedo hacia abajo en la pantalla táctil.

**Nota** Para acceder a instrucciones detalladas sobre cómo utilizar el desplazamiento táctil, consulte "Desplazamiento táctil y movimiento en horizontal" en el Capítulo 1.

3. Toque el nombre del contacto para abrir su tarjeta de contacto.

En la tarjeta de contacto, verá las últimas llamadas salientes y entrantes así como información detallada, por ejemplo, los números de teléfono del contacto, la dirección de correo electrónico, etc.



### Para buscar un contacto en su dispositivo

Hay varios modos de buscar un contacto cuando su lista de contactos es larga.

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Haga lo siguiente:

- En la barra de Desplazamiento rápido, situada a la derecha de la pantalla, desplácese o puntee en una letra para ir directamente a la parte de la lista de Contactos en la que los nombres empiezan por dicha letra.



Barra de desplazamiento rápido

**Nota** Puede deshabilitar la barra de Desplazamiento rápido punteando en **Menú > Opciones** y seleccionando la casilla de verificación **Mostrar índice alfabético**. De esta forma, el índice alfabético se mostrará en la parte superior de la lista de Contactos.

- Comience a escribir el nombre del contacto en el cuadro de texto facilitado hasta que aparezca el contacto deseado.
- Filtre la lista por categorías. En la lista de contactos, puntee en **Menú > Filtro** y después en una categoría asignada a un contacto. Para mostrar todos los contactos de nuevo, seleccione **Menú > Filtro > Todos los contactos**.

### Para agrupar contactos similares

Puede agrupar contactos similares en categorías determinadas para que su administración sea más fácil.

1. Cree un nuevo contacto de Outlook o edite uno ya existente.
2. Puntee en **Categorías**.
3. Seleccione una categoría predeterminada como Trabajo o Personal, o puntee en **Nuevo** para crear su propia categoría.
4. Cuando haya terminado, puntee en **Aceptar**.

### Para ver los contactos por categorías

- Puntee en **Menú > Filtro** y después seleccione la categoría deseada.

## Compartir información de un contacto

### Para transferir los detalles de un contacto

Puede enviar información de un contacto rápidamente a otro teléfono o dispositivo móvil mediante transferencia Bluetooth.

1. Puntee en **Inicio > Contactos** y seleccione un contacto.
2. Puntee en **Menú > Enviar contacto > Transferir** y después, seleccione el dispositivo al que desea transferir el contacto.

**Nota** Antes de realizar la transferencia, asegúrese de que Bluetooth está activado y en modo visible tanto en su dispositivo como en el dispositivo móvil de destino. También puede transferir información de un contacto a su PC. Consulte "Bluetooth" en el Capítulo 10 para más detalles.

### Para enviar información del contacto a través de un mensaje de texto

1. Puntee en **Inicio > Contactos** y seleccione un contacto.
2. Puntee en **Menú > Enviar contacto > SMS \ MMS**.
3. Seleccione la información de contacto que desea enviar, después puntee en **Listo**.
4. En el nuevo mensaje de texto, introduzca el número de teléfono móvil del destinatario y puntee en **Enviar**.

### Para enviar información de contacto como una vCard

Una vCard (tarjeta de visita virtual) es un formato de archivo estándar utilizado para intercambiar información de contacto. Los archivos vCard se pueden exportar a Outlook en el PC. Desde el dispositivo, puede enviar una vCard con información de un contacto como archivo adjunto a un mensaje MMS.

1. Puntee en **Inicio > Contactos** y seleccione un contacto.
2. Puntee en **Menú > Enviar como vCard**.
3. Se creará un nuevo mensaje MMS con el archivo vCard adjunto. Introduzca el número de teléfono móvil o la dirección de correo electrónico del destinatario y puntee en **Enviar**.

Para más información, consulte “MMS” en el Capítulo 7.

## 6.2 Administrador SIM

El **Administrador SIM** le permite ver los contenidos de su tarjeta SIM, transferir contactos de la tarjeta SIM al dispositivo o viceversa, y realizar llamadas a contactos SIM.

### Para crear un contacto en su tarjeta SIM

1. Puntee en **Inicio > Programas > Administrador SIM**.
2. Puntee en **Nuevo** y escriba el nombre y número de teléfono del contacto.
3. Puntee en **Guardar** para guardar la información en su tarjeta SIM.

**Consejo:** Para cambiar la información de los contactos de su tarjeta SIM, puntee en un contacto SIM y edítelo. Tras la modificación, puntee en **Guardar**.

### Para copiar contactos SIM en su dispositivo

Si ha guardado contactos en su tarjeta SIM, puede copiarlos en Contactos en su dispositivo.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Administrador SIM**.
2. Seleccione el contacto deseado o todos los contactos SIM punteando en **Menú > Seleccionar todo**.
3. Puntee en **Menú > Guardar en contactos**.

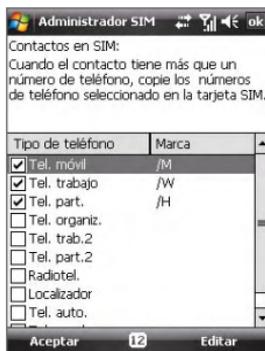
### Para copiar contactos en la tarjeta SIM

En una tarjeta SIM sólo se puede almacenar un número de teléfono por nombre de contacto. Cuando copie en su tarjeta SIM un contacto que tenga varios números de teléfono, el Administrador SIM guardará cada número con un nombre distinto.

Para guardar cada número con un nombre de contacto diferente en la tarjeta SIM, el Administrador SIM agrega un indicador al final de cada nombre.

Por defecto, se agrega /M, /W y /H para indicar un número de teléfono móvil, del trabajo o particular respectivamente. Puede editar este indicador antes de comenzar a copiar los contactos en su tarjeta SIM. Los indicadores del resto de números de teléfono están vacíos para que pueda definirlos.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Administrador SIM**, y después en **Menú > Herramientas > Opciones**.
2. Seleccione las casillas de verificación de los tipos de número de teléfono que desea que se agreguen a la tarjeta SIM.
3. En la columna **Marca**, puede cambiar el indicador que se añadirá a los nombres de los contactos SIM en cada tipo de número de teléfono. Para hacerlo, seleccione un tipo de teléfono, puntee en **Editar**, introduzca el indicador deseado y luego puntee en **Guardar**.
4. Tras la modificación, puntee en **Aceptar**.
5. Puntee en **Menú > Contactos en SIM**.
6. Seleccione las casillas de verificación de los números de teléfono de los contactos que desee copiar a su tarjeta SIM, después puntee en **Guardar**.



### Para almacenar los números de teléfono de su tarjeta SIM

1. En la pantalla Administrador SIM, puntee en **Menú > Herramientas > Lista de números propios**. Cuando su número de teléfono se haya almacenado en la tarjeta SIM, aparecerá en la pantalla del Administrador SIM.
2. Puntee en [Línea de voz 1].
3. Cambie el nombre, si así lo desea, e introduzca su número de teléfono móvil.
4. Puntee en **Guardar**.



## 6.3 Calendario

Utilice el **Calendario** para crear citas, incluyendo reuniones y otros eventos. También puede sincronizar citas del Calendario entre el dispositivo y el PC.

### Crear citas

#### Para programar una cita

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Puntee en **Menú > Nueva cita**.
3. Introduzca un nombre para la cita.
4. Haga lo siguiente:
  - Si se trata de una fecha especial como un cumpleaños o un evento que durará todo el día, configure la opción **Todo el día** en **Sí**.
  - Si la cita va a tener lugar durante un período de tiempo concreto, seleccione la fecha y hora de inicio y fin.
5. Especifique el tipo de categoría de la cita para poder agruparla con otras citas relacionadas. Puntee en **Categorías** y seleccione una categoría predeterminada (Trabajo, Vacaciones, Personal o Estacional) o puntee en **Nuevo** para crear su propia categoría.
6. Cuando haya finalizado, puntee en **Aceptar** para volver al calendario.

- Notas**
- Los eventos de Todo el día no ocupan bloques de tiempo en el Calendario sino que aparecen en banners en la parte superior del calendario.
  - Para eliminar una cita, puntee en **Menú > Eliminar cita**.

**Consejo** Para introducir la hora automáticamente en la vista Día, puntee y arrastre para seleccionar un intervalo de hora para la nueva cita y puntee en **Menú > Nueva cita**.

#### Para ajustar un aviso predeterminado para todas las citas nuevas

Puede hacer que se active automáticamente un aviso para todas las citas nuevas que programe.

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Puntee en **Menú > Herramientas > Opciones > ficha Citas**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Avisos para elementos nuevos**.

4. Ajuste la hora a la que quiere que se muestre el aviso.

5. Puntee en **Aceptar** para volver al calendario.

## Ver citas

Por defecto, el Calendario muestra las citas en vista **Agenda**. También puede consultar sus citas en las vistas **Día**, **Semana**, **Mes** y **Año**.

Las horas resaltadas aquí indican la hora de sus citas.

Puntee para ver los detalles de la cita.

Puntee para cambiar de vista.



Indica que existe un conflicto con otra cita.

Vista Agenda

- Para ver información detallada sobre las citas en cualquier vista, puntee en la cita.
- Para ver las citas por categoría, puntee en **Menú > Filtro** y después, seleccione la categoría deseada.
- Para cambiar la vista predeterminada en la que el Calendario muestra las citas, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones > ficha General**. Puntee en la casilla **Iniciar en** y elija la vista del calendario.
- Cuando esté en la vista Mes, verá los siguientes indicadores:
  -  Cita por la mañana
  -  Cita por la tarde o por la noche
  -  Citas por la mañana y por la tarde/noche
  -  Evento de todo el día

## Enviar citas

### Para enviar una solicitud de reunión

Utilice el Calendario para programar reuniones a través del correo electrónico con los contactos que utilizan Outlook o bien, Outlook Mobile.

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Programe una nueva cita o abra una ya existente y puntee en **Menú > Editar**.
3. Puntee en **Asistentes**, después en **Agregar asistente necesario** o **Agregar asistente opcional** y agregue a los contactos a los que desea invitar.  
**Nota** Para poder especificar si un asistente es necesario u opcional, el dispositivo deberá estar conectado a un servidor Microsoft Exchange 2007. De lo contrario, se designará a todos los asistentes como necesarios. Para más información, consulte el Capítulo 8.
4. Cuando haya terminado de agregar asistentes, puntee en **Listo**.
5. Puntee en **Aceptar** para su envío.

**Consejo** Si desea seleccionar una cuenta de correo electrónico para enviar solicitudes de reunión, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones > ficha Citas**. Puntee en la casilla **Convocar reunión por** y elija si desea enviar la solicitud a través de su cuenta de correo electrónico de Outlook, POP3/IMAP4 o Windows Live.

- Notas**
- Si está utilizando su cuenta de correo electrónico de Outlook, la solicitud de reunión se enviará a los asistentes la próxima vez que sincronice el dispositivo con el PC o con Exchange Server.
  - Cuando los asistentes acepten la solicitud de reunión, la reunión se agregará automáticamente a sus programas. Cuando reciba de nuevo las respuestas, su calendario también se actualizará.

### Para enviar los detalles de la cita como un vCalendar

vCalendar es un formato de archivo estándar utilizado para intercambiar información de programación y tareas. Los archivos vCalendar se pueden exportar a Outlook en el PC.

Puntee en **Menú > Enviar como vCalendar** para enviar un vCalendar con detalles de la cita como archivo adjunto en un mensaje MMS. Para más información, consulte "MMS" en el Capítulo 7.

## 6.4 Tareas

Utilice **Tareas** para controlar sus obligaciones. Una tarea se puede realizar una vez o repetirse (periódica). Puede configurar avisos para sus tareas y organizarlas por categorías.

Sus tareas aparecen en una lista de tareas. Las tareas atrasadas aparecen en rojo.

### Para crear una tarea

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en **Menú > Nueva tarea**, introduzca un asunto para la tarea y añada información como las fechas de inicio y vencimiento, prioridad, etc.
3. Especifique el tipo de categoría de la tarea para poder agruparla con otras tareas relacionadas. Puntee en **Categorías** y seleccione una categoría predeterminada (Trabajo, Vacaciones, Personal o Estacional) o puntee en **Nuevo** para crear su propia categoría.
4. Cuando haya terminado, puntee en **Aceptar**.

**Consejo** Puede crear fácilmente una tarea corta, obligatoria. Simplemente puntee en la casilla **Puntee aquí para nueva tarea**, escriba un asunto y puntee en el botón Entrar del teclado en pantalla. Si el cuadro de entrada de tarea no está disponible, puntee en **Menú > Opciones** y seleccione la casilla de verificación **Mostrar barra de entrada Tareas**.

### Para cambiar la prioridad de una tarea

Antes de poder ordenar las tareas por prioridad, deberá especificar un nivel de prioridad para cada tarea.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en la tarea para la que desea cambiar la prioridad.
3. Puntee en **Editar**, y en la casilla **Prioridad** puntee en un nivel de prioridad.
4. Puntee en **Aceptar** para volver a la lista de tareas.

**Nota** A todas las tareas nuevas, por defecto, se les asigna la prioridad Normal.

### Para ajustar un aviso predeterminado para cada tarea nueva

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Ajustar avisos para elementos nuevos**.
4. Puntee en **Aceptar** para volver a la lista de tareas.

**Nota** Las tareas nuevas deben tener fechas de vencimiento para que el aviso sea efectivo.

### Para mostrar las fechas de inicio y vencimiento en la lista de tareas

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Mostrar fechas inicio/vencimiento**.
4. Puntee en **Aceptar**.

### Para ubicar una tarea

Cuando su lista de tareas sea larga, puede mostrar un subconjunto de tareas o bien ordenar la lista para buscar rápidamente una tarea específica.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. En la lista de tareas, haga lo siguiente:
  - Ordene la lista. Puntee en **Menú > Ordenar por**, y puntee en una opción de ordenación.
  - Filtre la lista por categorías. Puntee en **Menú > Filtro**, y después en la categoría que desea mostrar.

**Consejo** Para filtrar sus tareas aún más, puntee en **Menú > Filtro > Tareas activas o Tareas completadas**.

### Para enviar información de una tarea como un vCalendar

Puntee en **Menú > Enviar como vCalendar** para enviar un vCalendar con detalles de la tarea como archivo adjunto en un mensaje MMS. Para más información, consulte "MMS" en el Capítulo 7.

## 6.5 Notas

Con **Notas**, puede crear notas escritas a mano o con el ordenador, grabar notas de voz, convertir notas escritas a mano en texto para una lectura más fácil, etc.

### Para crear una nota

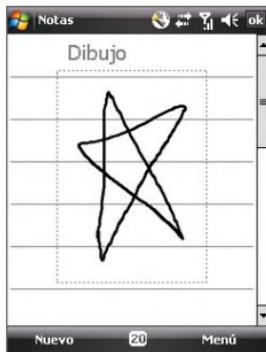
1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**. En la lista de notas, puntee en **Nueva**.
2. Puntee en la flecha **Selector de entrada** situada junto al icono **Método de entrada** en la barra de menús, puntee en el método deseado y escriba su texto.
3. Si no aparece la flecha **Selector de entrada**, puntee en el icono **Método de entrada**.
4. Cuando haya finalizado, puntee en **Aceptar** para volver a la lista de notas.

- Notas**
- Para seleccionar texto escrito a mano, puntee durante varios segundos cerca del texto. En cuanto aparezcan puntos y antes de que formen un círculo completo, arrastre rápidamente sobre la escritura.
  - Si una letra cruza tres líneas rectas, ésta se tratará como un dibujo en lugar de como texto.

### Para dibujar una nota

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. En la lista de notas, puntee en **Nuevo**.
3. Para dibujar en la pantalla, utilice el lápiz como si fuese un bolígrafo. Aparecerá un cuadro de selección alrededor del dibujo.
4. Cuando haya finalizado, puntee en **Aceptar** para volver a la lista de notas.

- Nota** Para seleccionar un dibujo (por ejemplo, para copiarlo o eliminarlo), puntee durante unos segundos en el dibujo. Cuando levante el lápiz, se seleccionará el dibujo.



### Para grabar una nota de voz

También puede crear una grabación independiente (nota de voz) o agregar una grabación a una nota.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. Si no ve la barra de herramientas de Grabación, puntee en **Menú > Ver barra herr. grabación**.
3. Haga lo siguiente:
  - Para crear una grabación independiente, grabe desde la lista de notas.
  - Para añadir una grabación a una nota, cree o abra una nota.
4. Puntee en el icono **Grabar** (  ) para comenzar a grabar su voz. Puntee en el icono **Detener** (  ) cuando haya finalizado la grabación.

### Para cambiar los formatos de grabación

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Entrada**.
2. Puntee en la ficha **Opciones** y seleccione el formato deseado en la lista **Formato de grabación de voz**.
3. Puntee en **Aceptar**.

**Nota** También puede cambiar los formatos de grabación desde Notas. En la lista de notas, puntee en **Menú > Opciones > vínculo Opciones de entrada globales** (en la parte inferior de la página) y después en la ficha **Opciones**.

## 6.6 Reproductor de voz

El **Reproductor de voz** le permite grabar su voz y después, enviarla rápidamente vía MMS o por correo electrónico, transferirla o configurarla como su tono de timbre.

**Nota** El Reproductor de voz guarda las grabaciones de voz sólo en formato AMR (multi-tasa adaptativo de banda estrecha). Éste es el formato de grabación de audio utilizado en la mayoría de los dispositivos móviles.

### Para grabar su voz

1. Puntee en **Inicio > Programas > Reproductor de voz**.
2. Coloque el micrófono del dispositivo cerca de la boca.
3. Puntee en **Grabar** o en  para iniciar la grabación de un clip de voz. Puntee en **Detener** o en  para finalizar la grabación.

Por defecto, todas las grabaciones se guardan en la carpeta **Mis voces**. Puede elegir otra carpeta para guardar las grabaciones de voz punteando al lado del nombre de la carpeta en la parte superior izquierda de la pantalla y después en el menú, elija la carpeta donde desea guardar las futuras grabaciones.

### Para reproducir una grabación de voz

- En la pantalla Reproductor de voz, seleccione una grabación de voz y puntee en .
- Consejos**
  - Puntee en  para aumentar el volumen y en  para disminuirlo.
  - Puntee en  para activar o desactivar el sonido.

### Para enviar una grabación de voz a través de MMS

- Seleccione una grabación de voz y puntee en **Menú > Enviar vía MMS**. Se creará un nuevo mensaje MMS con la grabación de voz insertada automáticamente como un clip de audio.

Consulte “MMS” en el Capítulo 7 para saber cómo crear y enviar mensajes MMS.

### Para enviar la grabación de voz por correo electrónico

- Seleccione una grabación de voz y puntee en **Menú > Enviar > Correo Outlook**. Se creará un nuevo mensaje de correo electrónico de Outlook con la grabación de voz insertada como archivo adjunto. Consulte “Utilizar correo electrónico” en el Capítulo 7 para saber cómo enviar correos electrónicos.

### Para transferir la grabación de voz

1. Seleccione la(s) grabación(es) de voz que desea transferir y puntee en **Menú > Transferir archivo**.

**Consejo** Para seleccionar varias grabaciones, puntee y arrastre sobre las grabaciones deseadas o puntee en **Menú > Seleccionar todo**.

2. Puntee en el dispositivo al que desea enviar la grabación (o grabaciones) de voz.
3. En el otro dispositivo, acepte la transferencia del archivo para poder recibirlo.

### Para configurar la grabación de voz como tono de timbre

- Seleccione la grabación de voz deseada y puntee en **Menú > Establecer como tono del timbre**.

### Para cambiar el nombre o mover una grabación

1. Seleccione una grabación de voz y puntee en **Menú > Cambiar de nombre o mover**.

**Consejo** Para seleccionar varias grabaciones, puntee y arrastre sobre las grabaciones deseadas o puntee en **Menú > Seleccionar todo**. Tenga en cuenta que podrá mover varios archivos a la vez, pero no cambiarles el nombre.

2. Indique el nuevo **Nombre** para la grabación de voz.
3. Para mover la grabación de voz, seleccione la nueva **Carpeta** y la **Ubicación** de destino.
4. Puntee en **Aceptar**.

# Capítulo 7

## Intercambiar mensajes

**7.1 Mensajería**

**7.2 Mensajes de texto**

**7.3 MMS**

**7.4 Tipos de cuentas de correo electrónico**

**7.5 Asistente de configuración  
de correo electrónico**

**7.6 Utilizar el correo electrónico**

## 7.1 Mensajería

**Mensajería** es el lugar en el que se ubican sus mensajes de texto (SMS), mensajes multimedia (MMS) y correos electrónicos. Cuando recibe mensajes nuevos, los puede abrir desde la pantalla Hoy punteando en el tipo de mensaje que desea abrir.



### Para seleccionar una cuenta de mensajería

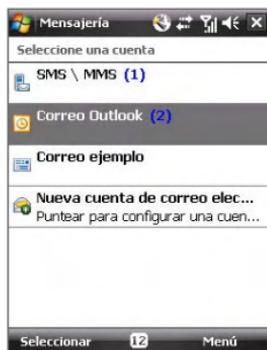
Haga lo siguiente:

- Puntee en **Inicio > Mensajería**. Aparecerá en la pantalla Selector de cuentas, en la que podrá seleccionar una cuenta.
- Cuando esté en una lista de mensajes de una cuenta determinada, por ejemplo SMS/MMS, puntee en **Menú > Ir a** para cambiar a otros tipos de cuenta de mensajería.

### Para configurar los ajustes de una cuenta de mensajes

Haga lo siguiente:

- Puntee en **Menú > Opciones** en la pantalla Selector de cuentas.
- Puntee en **Menú > Herramientas > Opciones** cuando esté en una lista de mensajes.



Pantalla Selector de cuenta

### Para agregar automáticamente una firma en los mensajes salientes

Para agregar automáticamente su nombre o cualquier otro tipo de información a modo de firma en los mensajes SMS, MMS y de correo electrónico salientes, siga estos pasos:

**Consejo** Debe especificar la firma para cada tipo de cuenta de mensajería.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**, y después en **Menú > Opciones**.
2. Puntee en **Firmas**.
3. Seleccione el tipo de cuenta de mensajería a la que desea agregar una firma.
4. Seleccione la casilla de verificación **Utilizar firma con esta cuenta**.
5. En el cuadro de texto que se facilita, introduzca la información que quiere que se muestre como firma.
6. Si desea que se agregue la firma cada vez que responde o reenvía mensajes, seleccione la casilla de verificación **Utilizar al responder y reenviar**.
7. Repita los pasos 3 a 6 para agregar una firma al resto de tipos de cuentas de mensajería.

## 7.2 Mensajes de texto

Envíe mensajes de texto cortos (SMS) de hasta 160 caracteres a otros teléfonos móviles.

### Enviar mensajes de texto

**Para redactar y enviar un mensaje de texto**

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Deslice el dedo hacia arriba en la pantalla táctil para desplazarse hacia abajo en la lista de contactos. Consulte “Desplazamiento táctil y movimiento en horizontal” en el Capítulo 1 para más detalles sobre el desplazamiento táctil.
3. Toque en el nombre del contacto para abrir su tarjeta de contacto.
4. En la tarjeta de contacto, toque **Enviar mensaje de texto**.

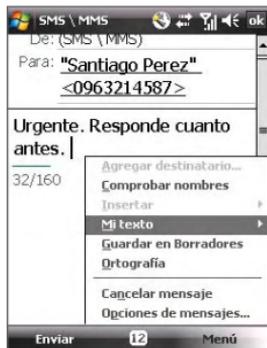
5. A continuación, se creará un mensaje de texto nuevo.

Para agregar más destinatarios, introduzca los números de teléfono móvil en el campo **Para**, separándolos mediante punto y coma. Si desea agregar números de teléfono móvil guardados en Contactos, también puede puntear en **Para**.

6. Escriba su mensaje.

- Para agregar rápidamente mensajes comunes, puntee en **Menú > Mi Texto** y puntee en el mensaje que desee.
- Para comprobar la ortografía, puntee en **Menú > Ortografía**.

7. Puntee en **Enviar**.



**Consejos** • Para introducir símbolos, puntee en **123** en el teclado en pantalla y después puntee en el símbolo. Para más información sobre cómo introducir texto y símbolos, consulte el Capítulo 2.

- Si desea saber si se ha recibido el mensaje de texto, antes de enviar el mensaje que está escribiendo, puntee en **Menú > Opciones de mensajes** y seleccione la casilla de verificación **Solicitar notificación de entrega de mensaje**.
- Para recibir siempre una notificación de entrega, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones** en la lista de mensajes de texto, después puntee en **SMS\MMS** y a continuación, seleccione la casilla de verificación **Solicitar notificaciones de entrega**.

## Copiar mensajes de texto desde y a la tarjeta SIM

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > SMS \ MMS**.
2. En la lista de mensajes, seleccione el mensaje de texto que quiere copiar.
3. Haga lo siguiente:
  - Para copiar un mensaje de texto en la tarjeta SIM, puntee en **Menú > Copiar a SIM**.
  - Para copiar un mensaje de texto en la tarjeta SIM, puntee en **Menú > Copiar en el teléfono**.

**Nota** Los mensajes de texto almacenados en su tarjeta SIM se muestran automáticamente en la carpeta Bandeja de entrada. Al copiarlos en su dispositivo genera mensajes duplicados en la carpeta Bandeja de entrada cuando utiliza su tarjeta SIM.

## 7.3 MMS

Enviar mensajes multimedia (MMS) a su familia y amigos es divertido y fácil. En un mensaje multimedia puede incluir imágenes, vídeos y clips de audio.

- Notes**
- Multimedia messaging is a charged service and has to be provisioned on your mobile account. Por favor, póngase en contacto con su proveedor de servicios inalámbricos para que el coste de MMS forme parte de su plan de llamadas.
  - Asegúrese de que el tamaño de los mensajes MMS que envíe no supera los límites permitidos por su proveedor de servicios inalámbricos.

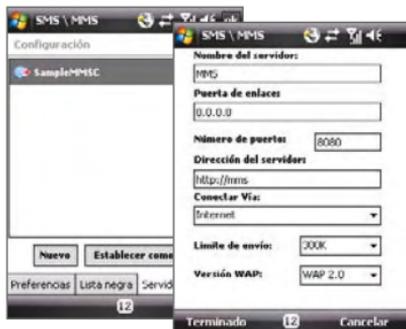
### Cambiar la configuración MMS

Compruebe el dispositivo para saber si dispone de la configuración MMS de su proveedor de servicios inalámbricos. Si su dispositivo aún no dispone de la configuración MMS, puede agregar los ajustes mientras escribe el mensaje MMS.

#### Para configurar los mensajes MMS

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > SMS \ MMS**.
2. Puntee en **Menú > Opciones de MMS**. Aparecerá la pantalla Configuración.
3. En la ficha **Preferencias**, seleccione o borre las casillas de verificación según sus necesidades.
4. Puntee en la ficha **Servidores** y compruebe si su dispositivo dispone de configuración de servidor MMS predeterminada.

Si no tiene una configuración predeterminada, puntee en **Nuevo** e introduzca la siguiente información, que puede obtener de su proveedor de servicios inalámbricos:



- **Puerta de enlace.** Ubicación del servidor MMS, que normalmente aparece en forma de dirección IP.
- **Número de puerto.** Número del puerto HTTP utilizado para conectarse al servidor MMS y para transferir archivos.
- **Dirección del servidor.** Dirección URL del servidor en el que se almacenan los mensajes MMS.
- **Conectar vía.** Seleccione la conexión que utiliza su dispositivo para los mensajes MMS.
- **Límite de envío.** Seleccione el tamaño máximo permitido por su proveedor de servicios inalámbricos para los mensajes MMS.
- **Versión WAP.** Seleccione **WAP 1.2** o **WAP 2.0**, dependiendo de cuál esté siendo utilizada por su proveedor de servicios inalámbricos.

5. Puntee en **Terminado**.

- Nota**
- Si el dispositivo ya dispone de configuración MMS predeterminada, se recomienda que no la cambie. Si cambia la configuración predeterminada, quizás no pueda enviar y recibir mensajes MMS con el dispositivo.
  - Si agrega varios proveedores de servicios de mensajería MMS en la pantalla Configuración, puede elegir uno de ellos como proveedor predeterminado. Seleccione el nombre del proveedor en la lista y puntee en **Establecer como predeterminado**.

## Crear y enviar mensajes MMS

Puede crear mensajes MMS con varias diapositivas, que pueden estar compuestas de fotos, clips de vídeo o audio y/o texto.

### Para crear un mensaje MMS

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > SMS \ MMS** y después en **Menú > Nuevo > MMS**.
2. Cuando vea la pantalla Elegir MMS, puntee en una plantilla predeterminada o en **Personalizado** para abrir un mensaje MMS en blanco.

- Nota** Si prefiere ver siempre un mensaje MMS en blanco, seleccione la casilla de verificación **Elegir siempre personalizado**.

3. En **Para**, escriba el número de teléfono del destinatario o la dirección de correo electrónico directamente o puntee en **Para**, **CC** o **CCO** para elegir un número de teléfono o una dirección de correo guardada en Contactos.

**Nota** Quizás deba desplazarse hacia arriba para ver CC y CCO.

4. Escriba un asunto para su mensaje.
5. Puntee en el icono **Insertar** (  ) para seleccionar e insertar una foto o un clip de vídeo. Al seleccionar una foto o un clip de vídeo, puede:
  - Puntear en **Seleccionar** para insertar una foto o un clip de vídeo seleccionado en el mensaje MMS que está creando.
  - Puntear en  para hacer una foto e insertarla en el mensaje MMS.
  - Puntear en  para grabar un vídeo MMS e insertarlo en el mensaje MMS.
  - Puntear en **Salir** (  ) para eliminar la selección y regresar al mensaje MMS.
6. Escriba el texto e inserte clips de audio punteando en las respectivas áreas. Consulte “Para agregar texto a un mensaje MMS” y “Para agregar un clip de audio a un mensaje MMS” para más detalles.
7. Para agregar más diapositivas, puntee en  o en **Menú > Diapositivas > Insertar diapositiva**. Repita los pasos 5 y 6 para insertar fotos/vídeos, texto o audio en las diapositivas.
8. Puntee en **Enviar** para enviar el mensaje MMS.

**Consejo** También puede enviar un mensaje MMS desde Imágenes y vídeos, desde el Álbum de cámara o desde el programa Cámara.

### Para agregar texto a un mensaje MMS

Al puntear en **Insertar texto aquí** en el mensaje MMS, aparecerá una pantalla vacía en la que podrá introducir texto. Puede insertar el siguiente tipo de información:



**Consejo** Para editar o eliminar una frase en la lista Mi texto, puntee durante varios segundos en una cadena, luego puntee en **Editar** o **Eliminar** en el menú de accesos directos. Para agregar una frase nueva, puntee en **Nuevo**.

### Para agregar un clip de audio a un mensaje MMS

Puede agregar un clip de audio en cada diapositiva del mensaje MMS.

#### 1. Puntee en **Insertar audio** en el mensaje MMS.

Por defecto, se mostrará Mis documentos. Puntee en Mi música o en otra carpeta que contenga archivos de audio. Al desplazarse por las carpetas, puntee en la Flecha abajo (▼) para regresar a la carpeta superior.

#### 2. Seleccione un archivo de audio. Cuando esté seleccionado, puede:

- Puntear en para reproducir el clip de audio, en para pausarlo, o en para detener la reproducción.
- Puntear en **Seleccionar** para insertarlo en su mensaje MMS.
- Puntear en **Salir** () para salir de la selección y regresar a su mensaje MMS.
- Para grabar un clip de audio nuevo y agregarlo a su mensaje MMS, puntee en . Se abrirá la ventana emergente Grabar. Puntee en **Grabar** para iniciar la grabación, y en **Detener** para detenerla. Puntee en **Reproducir** para escuchar el clip de audio grabado y después en **Agregar**. El nuevo clip de audio se insertará en el mensaje MMS.

## Ver y responder a mensajes MMS

### Para ver un mensaje MMS

- Utilice los controles de reproducción ,  y .
- Puntee en **Contenidos** para ver una lista de los archivos incluidos en el mensaje. En la pantalla Contenidos del mensaje, puede hacer lo siguiente:
  - Para guardar un archivo, selecciónelo y puntee en **Menú > Guardar**.
  - Para guardar el contenido de un archivo de texto en la lista Mi texto, puntee en **Menú > Guardar en Mi texto**.
  - Para asociar una foto a uno de sus contactos, puntee en **Menú > Asignar a Contacto**.

### Para responder a un mensaje MMS

En la lista de mensajes, seleccione el mensaje MMS y haga lo siguiente:

- Puntee en **Menú > Responder > Responder** para responder al remitente del mensaje.
- Puntee en **Menú > Responder > Responder a todos** para responder a todas las personas que aparecen en Para, CC y CCO.

### Para bloquear un número de teléfono y que no pueda enviarle mensajes MMS

Si no desea recibir los mensajes MMS de un remitente concreto, puede agregar el número de teléfono de esa persona a la Lista negra de MMS.

1. Cuando reciba un mensaje MMS nuevo, abra y lea dicho mensaje.
2. Para no recibir mensajes MMS de ese remitente la próxima vez, puntee en **Menú > Mostrar > Detalles del mensaje**.
3. En la pantalla Detalles MMS, puntee en **Menú > Mostrar detalles del contacto**.
4. Puntee en **Menú > Guardar en la lista negra**.
5. Puntee en **Listo**.

**Consejo** Para ver la Lista negra, en la lista de mensajes, puntee en **Menú > Opciones de MMS > ficha Lista negra**.

Para desbloquear un número de teléfono y permitir que el remitente le envíe mensajes MMS, retire el número de la Lista negra. Puntee durante varios segundos en el número de teléfono de la Lista negra y después puntee en **Eliminar**.

## 7.4 Tipos de cuentas de correo electrónico

Puede configurar las siguientes cuentas de correo electrónico en su dispositivo:

- Correo electrónico de Outlook, que puede sincronizar con el PC o con Exchange Server.
- Cuentas de correo electrónico que tenga con su Proveedor de servicios de Internet (ISP).
- Cuentas de correo electrónico a través de Internet como cuentas de Yahoo!® Mail, AOL®, etc.
- Cuentas de trabajo con acceso a través de una conexión VPN.

## 7.5 Asistente de configuración de correo electrónico

El **Asistente de configuración de correo electrónico** de Windows

Mobile le permite configurar fácilmente sus cuentas de correo electrónico personales y del trabajo. Puede agregar cuentas de correo electrónico de un Proveedor de servicios de Internet (ISP) y de otros proveedores de correo electrónico, así como cuentas a través de Internet como Gmail®, Yahoo!® Mail Plus, AOL®, etc.

**Nota** Para más información sobre la configuración de su cuenta corporativa de correo electrónico en Outlook, consulte el Capítulo 8.

### Configurar el dispositivo para sincronizar el correo electrónico de Outlook con el ordenador

Si ya ha instalado el software de sincronización en el PC y ha creado una asociación con el dispositivo, éste ya está listo para enviar y recibir correo electrónico de Outlook.

Si aún no ha instalado el software de sincronización ni ha creado una asociación, por favor, hágalo siguiendo el procedimiento indicado en el Capítulo 5.

**Consejo** Para configurar su cuenta de correo electrónico de trabajo y poder acceder a los mensajes de correo electrónico de Outlook de forma inalámbrica, debe configurar el dispositivo para la sincronización a través de una LAN inalámbrica o de una conexión “en el aire” con Exchange Server de su empresa. Para más información sobre la sincronización con el servidor de correo electrónico de su empresa, consulte el Capítulo 8.

## Configurar una cuenta de correo electrónico POP3 o IMAP4

Configure una cuenta de correo electrónico POP3 o IMAP4 en su dispositivo si tiene una cuenta de correo electrónico con un Proveedor de servicios de Internet (ISP) o con otro proveedor de correo electrónico, o una cuenta a través de Internet, por ejemplo de de Gmail o Yahoo! Mail Plus, etc. También puede agregar una cuenta de trabajo a la que accede mediante una conexión de servidor VPN, como una cuenta POP3/IMAP4.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > Nueva cuenta de correo electrónico.**
2. Introduzca su dirección de correo electrónico y seleccione la casilla de verificación **Obtener de Internet la configuración de correo.** Seleccionando esta opción, el dispositivo descarga la configuración del servidor de correo electrónico para que no tenga que introducirlo manualmente. Puntee en **Siguiente.**
3. Cuando finalice la Configuración automática, puntee en **Siguiente.**

**Nota** Si la Configuración automática no se realiza correctamente, seleccione **Correo electrónico de Internet** en la lista de su **Proveedor de correo** en la siguiente pantalla. También se le pedirá que introduzca la configuración del servidor de correo electrónico durante el proceso de configuración. Consulte "Para especificar la configuración del servidor de correo electrónico" para más detalles.

4. Introduzca su nombre. También puede editar el campo **Nombre para mostrar de la cuenta** y especificar el nombre de su ISP o proveedor de correo electrónico. Puntee en **Siguiente.**
5. Introduzca su nombre de inicio de sesión si no se muestra automáticamente en el campo **Nombre de usuario.** Introduzca también su contraseña y seleccione la casilla de verificación **Guardar contraseña.** Puntee en **Siguiente.**
6. En este momento, ha finalizado la configuración del correo electrónico. En la lista **Enviar y recibir automáticamente,** elija la frecuencia con la que desea que los mensajes de correo electrónico se envíen y descarguen automáticamente en su dispositivo.

**Nota** Puntee en **Revisar configuración descarga,** para seleccionar las opciones de descarga, configurar el formato de correo electrónico como HTML o texto sin formato, etc. Para más información, consulte "Para personalizar la configuración de descarga y formato".

7. Puntee en **Finalizar.**

### Para especificar la configuración del servidor de correo electrónico

Si la Configuración automática no se realiza correctamente, póngase en contacto con su ISP o proveedor de correo electrónico para obtener la configuración del **Servidor de correo entrante** y del **Servidor de correo saliente** y poder introducirla en el dispositivo.

Otras opciones que puede seleccionar incluyen:

- Seleccione la casilla de verificación **El servidor saliente requiere autenticación** si así lo requiere su proveedor.
- Si el servidor de correo saliente requiere un nombre de usuario y contraseña diferentes para enviar correos electrónicos, desmarque la casilla de verificación **Usar el mismo nombre y contraseña para enviar correo electrónico**. Se le pedirá que introduzca esta información.
- Puntee en **Configuración servidor avanzada**, y seleccione las casillas de verificación **Conexión SSL** si su proveedor de correo electrónico utiliza una conexión SSL para proteger el correo electrónico. En la lista **Conexión de red**, seleccione la conexión de datos que utiliza para conectarse a Internet.

### Para personalizar la configuración de descarga y formato

Antes de puntear en **Finalizar** al configurar su cuenta de correo electrónico POP3 o IMAP4, puede puntear en **Revisar configuración descarga**, para elegir las opciones de descarga, el formato del mensaje, etc.

Opciones	Descripción
<b>Enviar y recibir automat.</b>	Puede seleccionar un intervalo de tiempo para conectarse a Internet automáticamente y así enviar y recibir mensajes.
<b>Descargar mensajes</b>	Configure el número de días para descargar los mensajes al dispositivo.
<b>Enviar y recibir cuando haga clic en Enviar</b>	Por defecto, los mensajes se entregan inmediatamente cuando puntea en <b>Enviar</b> . Si prefiere guardar primero los mensajes salientes de la carpeta Bandeja de salida, desmarque la casilla de verificación. (En ese caso, deberá enviar los mensajes manualmente punteando en <b>Menú &gt; Enviar y recibir</b> ).
<b>Utilice la programación de envío y recepción automáticos cuando esté en itinerancia</b>	Esto permite la itinerancia de datos de su dispositivo cuando hay un intervalo de tiempo definido para la conexión automática a Internet. Dado que esto puede aumentar los costes de conexión, puede que no desee seleccionar la casilla de verificación.

Opciones	Descripción
<b>Al eliminar mensajes</b>	Elija si desea eliminar los mensajes del servidor de correo cuando los elimine del dispositivo.
<b>Formato del mensaje</b>	Seleccione HTML o Texto sin formato.
<b>Tamaño máximo de descarga</b>	Seleccione el tamaño de descarga de los correos electrónicos. Si tiene un volumen importante de correos electrónicos, utilice un tamaño menor o seleccione descargar sólo los encabezados.

## 7.6 Utilizar el correo electrónico

Tras configurar las cuentas de correo electrónico en el dispositivo, puede comenzar a enviar y recibir mensajes de correo electrónico.

### Crear y enviar mensajes

#### Para redactar y enviar un mensaje

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Deslice el dedo hacia arriba en la pantalla táctil para desplazarse hacia abajo en la lista de contactos. Consulte “Desplazamiento táctil y movimiento en horizontal” en el Capítulo 1 para más detalles sobre el desplazamiento táctil.
3. Toque en el nombre del contacto para abrir su tarjeta de contacto.
4. En la tarjeta de contacto, seleccione la opción que muestra **Enviar correo electrónico**.
5. Si dispone de varias cuentas de correo electrónico, aparecerá la pantalla del Selector de cuentas. Seleccione la cuenta de correo electrónico que desea utilizar.
6. A continuación, se creará un mensaje de correo electrónico nuevo.  
Para agregar más destinatarios, introduzca las direcciones de correo electrónico, separándolas mediante punto y coma. Si desea agregar direcciones de correo electrónico almacenadas en Contactos, puede puntear también en **Para**.
7. Introduzca un asunto y redacte el mensaje. Para agregar rápidamente mensajes comunes, puntee en **Menú > Mi texto** y después en el mensaje que desee.

8. Para comprobar la ortografía, puntee en **Menú > Ortografía**.

9. Puntee en **Enviar**.

- Consejos**
- Para introducir símbolos, puntee en **123** en el teclado en pantalla y después puntee en el símbolo. Para más información sobre cómo introducir texto y símbolos, consulte el Capítulo 2.
  - Para ajustar la prioridad, puntee en **Menú > Opciones de mensaje**.
  - Si trabaja sin conexión, los mensajes de correo electrónico se mueven a la carpeta Bandeja de salida y se enviarán la próxima vez que se conecte.

### Para agregar datos adjuntos a un mensaje

1. En el mensaje que está escribiendo, puntee en **Menú > Insertar** y puntee en el elemento que desee adjuntar: **Foto**, **Nota de voz**, o **Archivo**.
2. Seleccione el archivo o imagen que desee adjuntar o grabe una nota de voz.

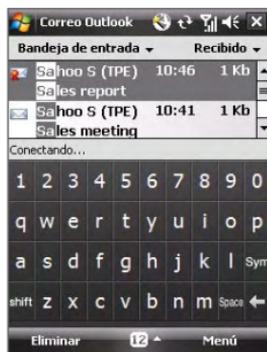
### Filtrar la lista de mensajes Bandeja de entrada

Cuando la Bandeja de entrada del dispositivo esté llena, puede que sea difícil explorar y ubicar el mensaje deseado. Puede filtrar la Bandeja de entrada para que se muestren sólo los mensajes de un remitente o asunto concreto.

#### Para filtrar la Bandeja de entrada

- Introduzca el nombre del remitente o el asunto del correo electrónico que desea buscar utilizando el teclado en pantalla. Al puntear en las teclas, la lista de mensajes se va ajustando a las condiciones establecidas.

Por ejemplo, si puntea en “S”, “A” ajusta la lista sólo a los correos electrónicos cuyo nombre del remitente y asunto empiezan por “SA”.



## Ver y responder a los mensajes

### Para leer un mensaje entrante

Por defecto, sólo se muestran los primeros kilobytes de los mensajes al abrir un mensaje entrante. Para leer todo el mensaje, haga lo siguiente:

- Desplácese con el dedo hasta el final del mensaje y puntee en **Recibir el resto de este mensaje**.
- Puntee en **Menú > Descargar mensaje**.

El mensaje se descargará la próxima vez que puntee en **Menú > Enviar y recibir** para enviar y recibir correo electrónico.

**Nota** Si su empresa utiliza Microsoft Exchange Server 2007, el mensaje se descargará inmediatamente, sin tener que esperar hasta la próxima vez que establezca la sincronización. Para más información sobre cómo trabajar con correos electrónicos de su empresa, consulte el Capítulo 8.

### Para descargar un archivo adjunto

Los archivos adjuntos aparecen bajo el asunto del mensaje. Si puntea en los datos adjuntos se abrirán si se han descargado por completo o se marcarán para descargarlos la próxima vez que envíe o reciba correo electrónico.

- Notas**
- Si el mensaje contiene varios archivos adjuntos, se descargarán todos ellos.
  - Para más información sobre la configuración del dispositivo para descargar los archivos adjuntos automáticamente, consulte “Personalizar la configuración de correo electrónico”.
  - Si su empresa utiliza Microsoft Exchange Server 2007, el archivo adjunto se descargará inmediatamente, sin tener que esperar a la próxima vez que realice la sincronizar. Para más información sobre cómo trabajar con correos electrónicos de su empresa, consulte el Capítulo 8.

### Para responder o reenviar un mensaje

1. Abra el mensaje y puntee en **Menú > Responder, Menú > Responder a todos**, o en **Menú > Reenviar**.
2. Escriba la respuesta y puntee en **Enviar**.

**Consejo** Puede personalizar ActiveSync para excluir direcciones, incluyendo la suya propia, y que no se añadan en la lista de destinatarios. Puntee en **Menú > Opciones de ActiveSync**, seleccione el elemento de **correo electrónico**, puntee en **Configuración** y después en **Avanzada**. En el cuadro de texto **Mis direcciones de correo electrónico**, escriba las direcciones que desea excluir.

### Para ver y responder a correos electrónicos en HTML

Puede recibir, ver y responder a correos electrónicos en HTML de cualquier tipo de cuenta de correo electrónico. El formato HTML se muestra sin cambios de diseño o tamaño.

**Nota** La compatibilidad de Outlook Mobile con correos electrónicos en HTML sólo está disponible si su empresa utiliza Microsoft Exchange Server 2007.

1. Configurar el formato del mensaje a HTML. Para saber cómo configurar el formato del mensaje, consulte “Personalizar la configuración de correo electrónico”.
2. Puntee en **Inicio > Mensajería**, seleccione la cuenta de correo electrónico y abra el correo electrónico en HTML recibido.
3. Puntee en la opción **Puntee para desplazar a la derecha** para poder desplazarse hacia ambos lados y obtener una vista horizontal completa del mensaje.
4. Puntee en **Recibir el resto de este mensaje** que se muestra en la parte inferior del mensaje para descargar y ver el mensaje completo.
5. Si el correo electrónico no se descarga inmediatamente, puntee en **Menú > Enviar/Recibir**.
6. Si las imágenes no aparecen de forma inmediata en el mensaje, puntee en **Imágenes de Internet bloqueadas** y después en **Descargar imágenes de Internet**.
7. Puntee en **Menú** y elija si desea recibir o reenviar el mensaje.
8. Escriba la respuesta y puntee en **Enviar**.

**Consejo** Los correos electrónicos pueden contener hipervínculos a páginas Web.

### Descargar mensajes

La manera en que se descargan los mensajes depende de su tipo de cuenta de correo electrónico.

#### Para enviar y recibir correo electrónico de una cuenta de Outlook

1. Conecte su dispositivo al PC a través del cable USB o Bluetooth.  
También se puede conectar de forma inalámbrica, si está sincronizando correo electrónico de Outlook con Exchange Server.  
Para más información, consulte el Capítulo 8.

2. La sincronización comienza automáticamente y su dispositivo enviará y recibirá los correos electrónicos de Outlook.

**Consejo** También se puede **sincronizar** manualmente en cualquier momento punteando en ActiveSync o en **Menú > Enviar** y recibir en Outlook Mobile.

### Para enviar y recibir correo electrónico de una cuenta POP3/IMAP4

Si tiene una cuenta de correo electrónico con un ISP o una cuenta de trabajo a la que accede mediante una conexión de servidor VPN, puede enviar y recibir mensajes a través de un servidor de correo electrónico remoto. Antes de poder enviar y recibir mensajes, debe conectarse a Internet o a su red corporativa.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería** y puntee en su cuenta de correo electrónico POP3 o IMAP4.
2. Puntee en **Menú > Enviar y recibir**. Los mensajes de su dispositivo y el servidor de correo electrónico se sincronizan: los mensajes nuevos se descargan a la carpeta Bandeja de entrada de su dispositivo, los mensajes en la Bandeja de salida de su dispositivo se envían y los mensajes borrados del servidor se eliminan de la carpeta Bandeja de entrada de su dispositivo.

## Personalizar la configuración de correo electrónico

### Para cambiar el tamaño y el formato de descarga del correo electrónico de Outlook

1. Desconecte el dispositivo del ordenador.
2. Puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync**.
3. Puntee en **Menú > Opciones**, seleccione **Correo electrónico**, y puntee en **Configuración**.
4. En la pantalla Opciones de sinc. de correo:
  - En **Formato del mensaje**, seleccione HTML o Texto sin formato.
  - En **Tamaño máximo descarga**, seleccione el tamaño de correo electrónico deseado.
5. Cierre ActiveSync y vuelva a conectar el dispositivo al ordenador.

### Para cambiar el tamaño y el formato de descarga del correo electrónico POP3/IMAP4.

1. Puntee en **Menú > Opciones** en la pantalla Selector de cuentas, o puntee en **Menú > Herramientas > Opciones** estando en la lista de mensajes.
2. Puntee en su cuenta de correo electrónico.
3. Puntee en **Siguiente** hasta que vea **Formato del mensaje** y **Límite de descarga de mensajes** en la pantalla.
4. En **Formato del mensaje**, seleccione HTML o Texto sin formato.
5. En **Tamaño máximo descarga**, seleccione el tamaño de correo electrónico deseado.
6. Puntee en **Finalizar**.

### Para recibir automáticamente archivos adjuntos a correos electrónicos de Outlook

1. Puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Puntee en **Correo electrónico > Configuración**, y seleccione **Incluir archivos adjuntos**.

### Para recibir automáticamente archivos adjuntos a correos electrónicos IMAP4

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Puntee en el nombre de la cuenta IMAP4.
4. Puntee en **Siguiente** hasta que vea el elemento **Descargar datos adjuntos** en la pantalla.
5. Seleccione el tamaño de descarga en el cuadro de la lista **Descargar datos adjuntos**.
6. Puntee en **Finalizar**.

### Para almacenar archivos en una tarjeta de memoria

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**.
2. Puntee en **Menú > Opciones > ficha Almacenamiento**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Cuando esté disponible, utilizar tarjeta de almacenamiento para almacenar datos adjuntos**.

# Capítulo 8

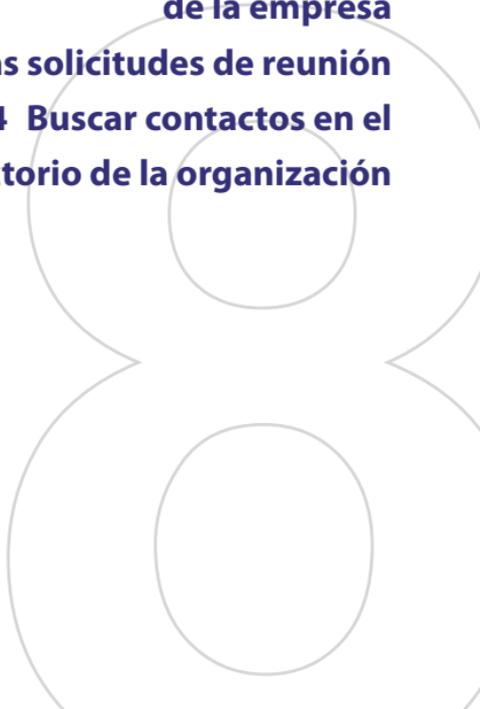
## Trabajar con correos electrónicos de la empresa y citas de reunión

**8.1 Sincronizar con Exchange Server**

**8.2 Trabajar con correos electrónicos de la empresa**

**8.3 Administrar las solicitudes de reunión**

**8.4 Buscar contactos en el Directorio de la organización**



## 8.1 Sincronizar con Exchange Server

Para consultar los correos electrónicos de la empresa o la programación de reuniones cuando no está en la oficina, puede conectar el dispositivo a Internet de forma inalámbrica para sincronizar con Exchange Server de la empresa.

### Configurar una conexión Exchange Server

Antes de sincronizar o acceder a la información de Exchange Server, debe configurar una conexión Exchange Server en el dispositivo. Debe solicitar a su administrador de red e introducir en el dispositivo la siguiente información:

- Nombre de Exchange Server (debe tratarse del nombre del servidor de Outlook Web Access)
- Nombre de dominio
- Nombre de usuario y contraseña que utiliza en el trabajo

Si no ha sincronizado el dispositivo con el PC, siga estos pasos para configurar una conexión Exchange Server.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > Nueva cuenta de correo electrónico.**
2. Introduzca su dirección de correo electrónico. Desmarque la casilla de verificación **Obtener de Internet la configuración de correo** y puntee en **Siguiente.**
3. Seleccione **Exchange Server** en la lista **Proveedor de correo** y puntee en **Siguiente.**
4. Puntee en **Siguiente** de nuevo.
5. En **Dirección del servidor**, introduzca el nombre de Exchange Server y puntee en **Siguiente.**
6. Introduzca su nombre de usuario, contraseña y dominio, y puntee en **Siguiente.**  
**Consejo** Para cambiar las normas de resolución de conflictos de sincronización, puntee en **Avanzado.**
7. Seleccione los elementos que desea sincronizar con Exchange Server.
8. Para cambiar la configuración de sincronización de un tipo de información, por ejemplo, del correo electrónico, seleccione dicho tipo de información y puntee en **Configuración.**
9. Puntee en **Finalizar.**

**Nota** Si anteriormente ya ha sincronizado correos electrónicos con su PC, abra ActiveSync en el dispositivo y puntee en **Menú > Agregar origen de servidor** para configurar una conexión Exchange Server. Cuando se le pida que seleccione el tipo de información que desea sincronizar, debe desmarcar la casilla de verificación **Correo electrónico** en el elemento PC de Windows antes de poder seleccionar **Correo electrónico** en Exchange Server.

**Consejo** Para cambiar la configuración de Exchange Server, abra ActiveSync y puntee en **Menú > Configurar servidor**.

## Iniciar la sincronización

Antes de iniciar la sincronización con Exchange Server, asegúrese de haber configurado una conexión de datos a Internet en el dispositivo para poder establecer una sincronización inalámbrica. Para más información sobre las conexiones, consulte el Capítulo 10.

Una vez que finalice la configuración de la conexión Exchange Server, el dispositivo iniciará la sincronización automáticamente.

Puede iniciar la sincronización manualmente en cualquier momento punteando en **Sincronizar** en ActiveSync.

**Nota** Si conecta el dispositivo al ordenador de la oficina mediante una conexión USB o Bluetooth, puede utilizar dicha conexión del PC para “pasar a través” de la red y descargar correos electrónicos de Outlook y otro tipo de información al dispositivo.

## 8.2 Trabajar con correos electrónicos de la empresa

Su dispositivo le permite acceder de forma instantánea a los correos electrónicos de su empresa y administrar sus mensajes con mayor facilidad. Direct Push, Fetch Mail, Buscar correo electrónico a distancia e Indicadores de correo electrónico son sólo algunas de las herramientas que puede utilizar para administrar sus correos electrónicos.

**Nota** Algunas características de mensajería dependen de la versión de Microsoft Exchange Server que se utilice en su empresa. Por favor, compruebe la disponibilidad de estas características con su administrador de red.

## Sincronización automática a través de Direct Push

La tecnología **Direct Push** (correo enviado directamente al dispositivo) le permite recibir correos electrónicos nuevos en el dispositivo a medida que llegan a la Bandeja de entrada de Exchange Server. Con esta función, los elementos como contactos, calendario y tareas también se actualizan inmediatamente en su dispositivo cuando éstos se modifican o cuando se añaden nuevas entradas en Exchange Server. Para poner en funcionamiento Direct Push, su dispositivo debe tener una conexión GPRS.

Antes de activar Direct Push, tiene que realizar una sincronización completa entre su dispositivo y Exchange Server.

**Requisito** La característica Direct Push sólo funciona en el dispositivo si su empresa utiliza **Microsoft Exchange Server 2003 Service Pack 2 (SP2) con Exchange ActiveSync o una versión superior.**

### Para habilitar Direct Push a través de Comm Manager

1. Puntee en **Inicio > Programas > Comm Manager.**
2. En la pantalla Comm Manager, puntee en el botón **Direct Push** para habilitar o deshabilitar Direct Push.

Cuando esté habilitado, el indicador ACTIVADO se iluminará para indicarle que recibirá los correos electrónicos a medida que lleguen. Cuando esté deshabilitado, deberá recuperar los correos electrónicos manualmente.

### Para habilitar Direct Push a través de ActiveSync

1. En ActiveSync en el dispositivo, puntee en **Menú > Programación.**
2. Seleccione **Al recibir nuevos elementos** en las casillas **Horas pico y Horas de mínima actividad.**

**Nota** Cuando ambas conexiones, GPRS y Wi-Fi, estén activas simultáneamente, la característica Direct Push siempre optará por Wi-Fi.

## Sincronización programada

Si no quiere utilizar Direct Push, puede configurar una programación regular para sincronizar correos electrónicos de Outlook e información.

1. En ActiveSync en el dispositivo, puntee en **Menú > Programación.**
2. Seleccione un intervalo de tiempo más corto en la casilla **Horas pico** para recibir correos electrónicos con más frecuencia. (Las horas pico normalmente coinciden con las horas de trabajo en las que el volumen de correo electrónico es mayor).

3. Seleccione un intervalo de tiempo más largo en la casilla **Horas de mínima actividad**.

**Consejo** Para ajustar los días y las horas que conforman las horas pico y de mínima actividad, puntee en **Ajustar definición de horas pico**.

## Descarga instantánea a través de Fetch Mail

La característica **Fetch Mail** descarga correos electrónicos completos de forma inmediata sin necesidad de que usted deba realizar una acción Enviar y recibir completa. Así, se descarga únicamente el mensaje de correo electrónico deseado y se reducen los gastos por descarga de datos.

**Requisito** Fetch Mail sólo funciona en el dispositivo si su empresa utiliza **Microsoft Exchange Server 2007 o superior**.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > Correo Outlook**.
2. Puntee en el mensaje de correo electrónico para abrirlo.
3. Por defecto, se muestran sólo los primeros kilobytes del mensaje. Para descargar el correo electrónico completo, desplácese con el dedo hasta el final del mensaje y puntee en **Recibir el resto de este mensaje**.
4. Aparecerá el mensaje de estado "Descargar mensaje". Espere a que se descargue el resto del cuerpo del mensaje.

**Consejo** Para información sobre cómo cambiar las opciones de sincronización del correo electrónico, el límite de tamaño de descarga de correos electrónicos inicial, por ejemplo, consulte "Personalizar la configuración de correo electrónico" en el Capítulo 7.

**Nota** Cuando reciba un correo electrónico que contenga un vínculo a un documento, a un PDF o documento de Microsoft Office ubicado en SharePoint o en un servidor de archivos interno, puede puntear en el vínculo para ver el documento en el dispositivo. Sólo podrá ver el documento si tiene una cuenta de Microsoft Outlook que pueda sincronizarse con Microsoft Exchange Server 2007 o posterior. Exchange Server también debe estar configurado para permitir el acceso a bibliotecas de documentos SharePoint o servidores de archivos internos.

## Buscar correos electrónicos en Exchange Server

Puede acceder a mensajes que no estén disponibles en el dispositivo buscando en el buzón de Microsoft Exchange Server. Los resultados de la búsqueda se descargarán y mostrarán en la carpeta Resultados de la búsqueda.

**Requisito** Su empresa debe utilizar **Microsoft Exchange Server 2007 o superior**.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > Correo Outlook.**
2. Puntee en **Menú > Herramientas > Buscar servidor.**
3. En el cuadro de texto **Buscar**, introduzca la palabra clave que desea buscar.
4. Elija el intervalo de fechas de los mensajes para determinar la búsqueda.
5. En la lista **Buscar en**, elija si desea buscar sólo en la bandeja de entrada o de salida, o en todas las carpetas.
6. Puntee en **Buscar.**

## Marcar los mensajes con un indicador

Los indicadores le sirven como avisos para no olvidar asuntos o solicitudes importantes presentes en los mensajes de correo electrónico. Los indicadores de mensajes, una característica común muy útil del correo de Outlook en el ordenador, se pueden utilizar también en Outlook Mobile. Puede marcar los mensajes de correo electrónico recibidos en el dispositivo.

**Requisito** Los indicadores sólo están disponibles si los correos electrónicos se sincronizan con **Microsoft Exchange Server 2007 o superior.** Estarán deshabilitados u ocultos si los correos electrónicos se han sincronizado con una versión anterior de Microsoft Exchange Server.

### Para marcar o desmarcar un mensaje con un indicador

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > Correo Outlook.**
2. Seleccione o abra un mensaje.
3. Puntee en **Menú > Seguimiento** y seleccione una de las opciones siguientes:
  - **Establecer indicador** Marca el mensaje con un indicador rojo para indicar que necesita cierto seguimiento.
  - **Completar indicador** Marca el mensaje con un indicador de comprobación para mostrar que el asunto o convocatoria del correo electrónico ya ha tenido lugar.
  - **Borrar indicador** Elimina el indicador para desmarcar el mensaje.



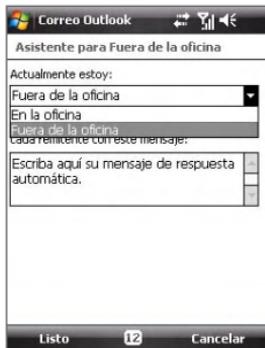
**Nota** Los avisos de mensaje de correo electrónico se mostrarán en el dispositivo si los mensajes están marcados con un aviso y sincronizados con Exchange Server.

## Respuesta automática “fuera de la oficina”

Outlook Mobile le permite recuperar y cambiar su estado “fuera de la oficina”. Al igual que el correo de Outlook habitual, Outlook Mobile envía un mensaje de respuesta automática cuando no está disponible.

### Para enviar mensajes de respuesta automática “fuera de la oficina”

1. Puntee en **Inicio > Mensajería > Correo Outlook**.
2. Puntee en **Menú > Herramientas > Fuera de la oficina**.
3. En la lista **Actualmente estoy**, seleccione **Fuera de la oficina**.
4. Introduzca su mensaje de respuesta automática y después puntee en **Listo**.



## 8.3 Administrar las solicitudes de reunión

Cuando se programan y envían solicitudes de reunión desde el dispositivo, puede invitar a los asistentes a la reunión y comprobar su estado para conocer su disponibilidad.

Si recibe una solicitud de reunión, puede aceptarla o rechazarla. La solicitud de reunión también le indica claramente si le coincide con otras reuniones.

**Requisito** Su empresa debe utilizar **Microsoft Exchange Server 2007 o superior**.

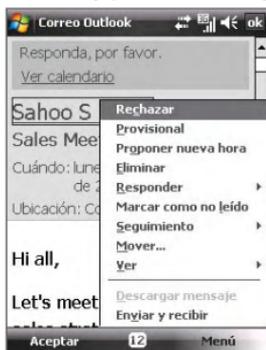
### Para responder a una solicitud de reunión

1. Cuando reciba un correo electrónico con una solicitud de reunión, se mostrará una notificación en la pantalla Hoy. Abra el correo electrónico.
2. Puntee en **Aceptar** para responder y aceptar la solicitud de reunión, o en **Menú > Rechazar** si no puede asistir a la misma.

**Consejos-** Antes de responder, puede comprobar su disponibilidad en la fecha de la reunión convocada punteando en **Ver calendario**.

- Si la fecha de la reunión coincide con otras citas, aparecerá el mensaje de estado “Conflicto de programación” en la parte superior del correo electrónico.

**3. Elija si desea o no editar el correo electrónico de respuesta antes de enviarlo y puntee en **Aceptar**:**



**4. Si acepta la solicitud de reunión, ésta se agregará automáticamente como cita en el Calendario del dispositivo.**

**Para ver la lista de los participantes de la reunión**

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Puntee en una solicitud de reunión que ya haya enviado y después en **Asistentes**. Se mostrará la lista de asistentes necesarios y opcionales.

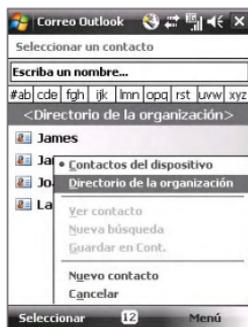
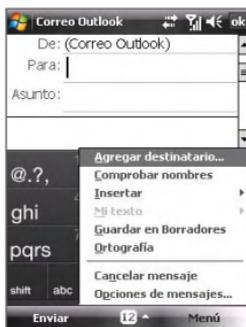
- Notas**
- Para información sobre la creación de una convocatoria de reunión, consulte “Para enviar una solicitud de reunión” en el Capítulo 6.
  - Si selecciona una reunión organizada por usted mismo, la lista le mostrará las personas que han aceptado o rechazado la invitación.
  - Para ver la información de contacto de un asistente, puntee en el nombre del mismo. Si dicho asistente está incluido en su lista de contactos, verá su información de contacto inmediatamente. Si no lo está, puntee en **Directorio de la organización** para ver la información de contacto.

## 8.4 Buscar contactos en el Directorio de la organización

Además de tener contactos en su dispositivo, también puede acceder a la información de contacto desde el Directorio de la organización. Al tener acceso “en el aire” al Directorio de la organización, puede enviar mensajes de correo electrónico y solicitudes de reunión fácilmente a cualquier persona de su empresa.

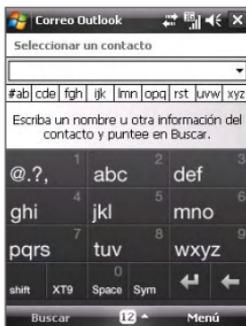
**Requisito** El acceso al directorio de la organización sólo está disponible si su empresa utiliza Microsoft Exchange Server 2003 SP2 o superior, y si se ha completado la primera sincronización con Exchange Server.

1. Establezca una sincronización con Exchange Server si nunca lo ha hecho.
2. Haga lo siguiente:
  - En Contactos, puntee en **Menú > Directorio de la organización**.
  - En un mensaje nuevo, puntee en la casilla **Para** (o en **Menú > Agregar destinatario**) y después en **Directorio de la organización** en la parte superior de la lista.



- En una solicitud de reunión nueva y utilizando el Calendario, puntee en **Asistentes** y después en **Directorio de la organización** en la parte superior de la lista.

3. Introduzca una parte o el nombre del contacto completo y puntee en **Buscar**. En la lista de resultados de la búsqueda, puntee en un contacto para seleccionarlo.



- Notas**
- Puede guardar un contacto del Directorio de la organización en el dispositivo seleccionando el contacto y punteando en **Menú > Guardar en Contactos**.
  - Puede buscar la siguiente información siempre que ésta se incluya en el directorio de la organización: Nombre, Apellidos, Nombre de correo electrónico, Nombre para mostrar, Dirección de correo electrónico o Ubicación de la oficina.

# Capítulo 9

## Trabajar con documentos y archivos

**9.1 Microsoft® Office Mobile**

**9.2 Adobe® Reader® LE**

**9.3 Copiar y administrar archivos**

**9.4 ZIP**

**9.5 Realizar copia de seguridad de datos**



## 9.1 Microsoft® Office Mobile

**Microsoft® Office Mobile** consta de las siguientes aplicaciones:

- **Microsoft® Office Word Mobile** le permite crear y editar documentos y plantillas en Word Mobile y guardarlos como archivos **\*.doc**, **\*.rtf**, **\*.txt** y **\*.dot**.
- **Microsoft® Office Excel® Mobile** le permite crear y editar libros y plantillas de Excel en su dispositivo.
- **Microsoft® Office PowerPoint® Mobile** le permite ver (no crear) presentaciones en formato **\*.ppt** y **\*.pps**.

**Para utilizar Microsoft Office Mobile**

1. Puntee en **Inicio > Office Mobile**.
2. Puntee en la aplicación de Office Mobile que desee utilizar.

- Notas**
- Word Mobile no admite integralmente algunas características de Microsoft® Office Word, como las marcas de revisión o la protección mediante contraseña. Algunos datos y formatos pueden perderse al guardar en su dispositivo un documento de Word creado en Office Word en su PC. Para ver una lista completa de las características no compatibles con Word Mobile, consulte la Ayuda disponible en su dispositivo.
  - Excel Mobile no admite integralmente algunas características como fórmulas y comentarios de celdas. Algunos datos y formatos pueden perderse al guardar en su dispositivo un libro de Excel creado en Office Excel en su PC. Para ver una lista completa de las características no compatibles con Excel Mobile, consulte la Ayuda disponible en su dispositivo.

## 9.2 Adobe® Reader® LE

**Adobe® Reader® LE** es una aplicación que le permite ver documentos PDF (Formato de Documento Portátil) en su dispositivo. Es compatible con un subconjunto de características de las versiones para PC de Adobe Reader.

**Para abrir Adobe Reader LE**

- Puntee en **Inicio > Programas > Adobe Reader LE**.

## Para abrir un archivo PDF en su dispositivo

Haga lo siguiente:

- Abra un archivo PDF en Adobe Reader LE.
- Abra el Explorador de archivos y busque el archivo PDF deseado, después púntee en el archivo para abrirlo.

## Para desplazarse por un documento PDF

Cuando esté visualizando un documento PDF, puede hacer lo siguiente:

- Utilice las barras de desplazamiento horizontal y vertical (incluyendo las flechas de dirección Arriba, Abajo, Derecha e Izquierda en las barras) para moverse en la dirección deseada de la página.
- Pulse NAVEGACIÓN arriba/abajo/derecha/izquierda para moverse en la dirección deseada en la página.
- Púntee en  para ir a la página anterior, o púntee en  para ir a la página siguiente. Púntee en  para saltar a la primera página o en  para saltar a la última página.
- Púntee en **Herramientas > Ir a** para seleccionar la página que desea visualizar.

## Para buscar texto en el documento

1. Púntee en **Herramientas > Buscar > Texto** o en  en la barra de herramientas.
2. Escriba el texto a encontrar, y después púntee en **Buscar**.
3. El texto coincidente en el documento aparecerá resaltado.
4. Para buscar la siguiente coincidencia, púntee en **Herramientas > Buscar > Siguiente**.

- Consejos**
- Adobe Reader LE muestra un panel de marcadores para los archivos PDF que contienen marcadores. Púntee en los marcadores para ir a la sección/página específica dentro del archivo.
  - Adobe Reader LE es compatible con archivos PDF protegidos mediante contraseña y con un cifrado de hasta 128-bits. Al abrir un archivo PDF protegido mediante contraseña, se le pedirá que especifique la contraseña antes de que el archivo se abra.

## 9.3 Copiar y administrar archivos

Puede copiar archivos entre su dispositivo y el PC, o copiar archivos en una tarjeta de almacenamiento que esté insertada en su dispositivo. También puede administrar eficazmente sus archivos y carpetas utilizando el Explorador de archivos.

### Copiar archivos utilizando el Centro de dispositivos de Windows Mobile o ActiveSync

1. Conecte su dispositivo al PC.
2. Haga clic en **Administración de archivos > Explorar el contenido de su dispositivo** en el Centro de dispositivos de Windows Mobile o haga clic en **Explorar** en ActiveSync de su PC. A continuación, se abrirá el Explorador de Windows en su PC y se mostrará el contenido de su dispositivo.
3. Para copiar un archivo desde el dispositivo al PC:
  - a. Explore el contenido de su dispositivo, haga clic con el botón derecho del ratón en el archivo que quiera copiar y después, haga clic en **Copiar**.
  - b. Haga clic con el botón derecho del ratón en una carpeta de su PC, después haga clic en **Pegar**.
4. Para copiar un archivo desde su PC al dispositivo:
  - a. Explore las carpetas de su PC, haga clic con el botón derecho del ratón en el archivo que quiera copiar y después, haga clic en **Copiar**.
  - b. Haga clic con el botón derecho en una carpeta de su dispositivo, después haga clic en **Pegar**.

### Administrar archivos en su dispositivo utilizando el Explorador de archivos

El **Explorador de archivos** le permite explorar y administrar el contenido de su dispositivo. La carpeta raíz del dispositivo se denomina Mi dispositivo, y contiene las siguientes carpetas: Mis documentos, Archivos de programa, Windows, etc.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos**.
2. Puntee en una carpeta o archivo para abrirlo.

3. Para volver a una carpeta de un nivel superior, púntee en **Arriba** y seleccione la carpeta.
4. Para eliminar, cambiar el nombre o copiar un archivo rápidamente, púntee durante varios segundos en el archivo y después elija la operación deseada en el menú de accesos directos. Si quiere copiar o eliminar varios archivos, púntee y arrastre sobre los archivos deseados para seleccionarlos y elija una operación en el menú de accesos directos.

### **Para copiar archivos en una tarjeta de almacenamiento**

1. Compruebe que la tarjeta de almacenamiento está correctamente insertada en su dispositivo.
2. Púntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos** y desplácese hasta la carpeta correspondiente.
3. Púntee durante varios segundos en el archivo que desea copiar y después en **Copiar**.
4. Púntee en la Flecha abajo (▼) y después en la **Tarjeta de almacenamiento** de la lista.
5. Púntee en **Menú > Editar > Pegar**.

**Consejo** Puede configurar programas como Word Mobile o Excel Mobile para guardar directamente los archivos editados en la tarjeta de almacenamiento. En la lista de archivos, púntee en **Menú > Opciones** y después seleccione la tarjeta de almacenamiento en el cuadro **Guardar en**.

## 9.4 ZIP

El programa **ZIP** aumenta la capacidad de almacenamiento de su dispositivo ya que comprime los archivos en el formato convencional ZIP. También le permite extraer el contenido de los archivos zip.

### Para iniciar ZIP en su dispositivo

- Puntee en **Inicio > Programas > ZIP**.

Cada vez que inicie ZIP en su dispositivo, buscará archivos con la extensión .zip y los mostrará en la pantalla Lista de archivos.

### Para abrir un archivo ZIP y extraer su contenido

1. Abra un archivo zip procediendo del siguiente modo:
  - Seleccione un archivo y puntee en **Archivo > Abrir archivo**.
  - Puntee durante varios segundos en un archivo y puntee en **Abrir archivo**.
  - Puntee dos veces en un archivo.

**Nota** No puede seleccionar varios archivos ZIP.

2. Desde el archivo zip, seleccione los archivos haciendo lo siguiente:
  - Puntee para seleccionar un archivo.
  - Para seleccionar varios archivos, puntee en **Menú > Acción** y asegúrese de que el **Modo Multiselección** está seleccionado. Seleccione los archivos punteando en cada uno de ellos. (Puntee en un archivo seleccionado para eliminar la selección).
  - Para seleccionar todos los archivos, puntee en **Menú > Acción > Seleccionar todo**.
3. Puntee en **Menú > Acción > Extraer**.
4. Elija la carpeta en la que desea extraer los archivos, luego puntee en **Extraer**.

### Para crear un archivo zip

1. Puntee en **Archivo > Nuevo archivo**.
2. En la pantalla Guardar como, escriba un nombre de archivo zip y elija una carpeta en la que guardar el archivo zip. También puede elegir si se guardará el archivo zip en la memoria principal del dispositivo o en una tarjeta de almacenamiento.

3. Puntee en **Guardar**.
4. Puntee en **Menú > Acción > Agregar**.
5. Puntee dos veces en la carpeta que contiene los archivos que desea archivar.
6. Seleccione los archivos haciendo lo siguiente:
  - Puntee para seleccionar un archivo.
  - Para seleccionar varios archivos, puntee durante unos segundos en la pantalla, luego seleccione **Modo Multiselección**. Seleccione los archivos punteando en cada uno de ellos. (Puntee en un archivo seleccionado para eliminar la selección).
  - Para seleccionar todos los archivos, puntee durante varios segundos en la pantalla, luego puntee en **Seleccionar todo**.
7. Puntee en **Agregar**.
8. Puntee en **Menú > Archivo > Cerrar archivo**.

## 9.5 Realizar copia de seguridad de datos

Utilice **Sprite Backup** para hacer una copia de seguridad de los datos, que incluye la configuración, archivos, contactos y cualquier otra información, en una tarjeta de almacenamiento o en una carpeta designada en su dispositivo.

### Para instalar Sprite Backup

1. Asegúrese de que su dispositivo esté conectado al equipo mediante un cable USB.
2. Inserte el Disco de la aplicación en la unidad para discos DVD o CD de su ordenador e instale Sprite Backup en su dispositivo. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla de su ordenador para completar la instalación.
3. Una vez completada la instalación, el Asistente para la configuración de su equipo configurará Sprite Backup en su dispositivo. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la instalación.

### Para abrir Sprite Backup

- En su dispositivo, puntee en **Inicio > Programas > Sprite Backup**.  
Sprite Backup funciona en dos modos diferentes: **Modo básico** y **Modo avanzado**.



Modo básico



Modo avanzado

### Para hacer una copia de seguridad en el Modo básico

El Modo básico es el modo predeterminado, el cual le permite realizar fácilmente una copia de seguridad completa de su dispositivo con sólo puntear en un botón.

**Nota** Para cambiar las opciones de las copias de seguridad, deberá hacerlo en el Modo avanzado.

- En la pantalla Modo básico, puntee en **Backup Ahora**.
- Especifique una contraseña (entre 6 y 15 caracteres) para el archivo de la copia de seguridad. Escriba esta contraseña dos veces, luego puntee en **Aceptar**.
- Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la copia de seguridad.

### Para restaurar datos en el Modo básico

- En la pantalla Modo básico, puntee en **Restaurare Ahora**.
- Escriba la contraseña para el archivo de la copia de seguridad, luego puntee en **Aceptar**.
- Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la instalación.

### Para hacer una copia de seguridad de datos en el Modo avanzado

El Modo avanzado está diseñado para usuarios con requisitos de copia de seguridad más avanzados.

1. Puntee en **Opciones > Cambiar a Modo avanzado**.
2. En la ficha **Copia de seguridad**, verá una vista de árbol de los datos y archivos de su dispositivo. Puntee en el símbolo “+” situado a la izquierda de un elemento para ver los sub-elementos. Utilice las casillas de verificación para seleccionar o excluir elementos al hacer la copia de seguridad.
3. Puntee en el botón **Copia de seguridad** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la copia de seguridad.

### Para restaurar datos en el Modo avanzado

1. En la pantalla Modo avanzado, puntee en la ficha **Restaurar**.
2. Si existe un archivo de copia de seguridad más reciente, este archivo se mostrará con sus contenidos. Por el contrario, si desea utilizar un archivo de copia de seguridad más antiguo, puntee en  y luego seleccione el archivo deseado.  
  
Si el archivo de copia de seguridad está protegido mediante contraseña, deberá indicar la contraseña antes de que el archivo de copia de seguridad se visualice en la vista de árbol.
3. En la vista de árbol, seleccione los elementos que quiere restaurar.
4. Puntee en **Restaurar** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.

**Nota** En los Modos básico y avanzado, Sprite Backup restablece el software de su dispositivo antes de empezar el proceso de copia de seguridad o restauración. Una vez completada la operación volverá a restablecer el software.

### Para cambiar la ubicación de la copia de seguridad y el nombre del archivo

1. En la pantalla Modo avanzado, puntee en la ficha **Copia de seguridad**.
2. Puntee en . Luego escriba el nombre del archivo de la copia de seguridad y seleccione si desea guardar el archivo en la **Tarjeta de almacenamiento** o en la carpeta **Mis documentos** de su dispositivo.
3. Puntee en **Aceptar**.

**Para habilitar la copia de seguridad a distancia en un ordenador**

1. En la pantalla Modo avanzado, púntee en **Opciones > Conexión de red**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Habilitar copia de seguridad a distancia** y elija si hacer un copia a distancia en su PC a través de ActiveSync o de la red.

Para más información sobre el uso de Sprite Backup, consulte la Ayuda de su dispositivo.

# Capítulo 10

## Cómo establecer la conexión

**10.1 Comm Manager**

**10.2 Configuración de la conexión**

**10.3 Modos de conectarse a Internet**

**10.4 Wi-Fi**

**10.5 GPRS/3G**

**10.6 Acceso telefónico**

**10.7 Iniciar una conexión de datos**

**10.8 Internet Explorer® Mobile**

**10.9 Windows Live™**

**10.10 Utilizar el dispositivo como módem**

**(Conexión compartida)**

**10.11 Bluetooth**

## 10.1 Comm Manager

**Comm Manager** actúa como un interruptor central que le permite activar y desactivar las características del teléfono y administrar fácilmente sus conexiones de datos.

### Para abrir Comm Manager

- Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Comm Manager**.
- Puntee en **Inicio > Programas > Comm Manager**.



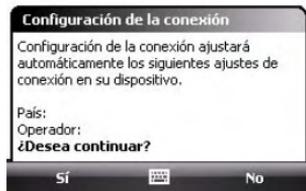
- 1 Puntee para activar o desactivar el modo Avión. Si activa el modo Avión, se desactivarán las funciones del teléfono, Bluetooth y Wi-Fi. Para más información, consulte "Modo Avión" en el Capítulo 3.
- 2 Puntee para encender o apagar el teléfono. Puntee en **Configuración > Teléfono** para configurar el tono de timbre y otros ajustes del teléfono. Consulte el capítulo 4 para más detalles.
- 3 Puntee para activar o desactivar la función de Bluetooth. Puntee en **Configuración > Bluetooth** para configurar Bluetooth en el dispositivo. Consulte "Bluetooth" en este capítulo para más detalles.
- 4 Puntee para activar o desactivar Wi-Fi. Puntee en **Configuración > LAN inalámbrica** para configurar Wi-Fi en su dispositivo. Consulte "Wi-Fi" en este capítulo para más detalles.
- 5 Puntee para recibir automáticamente (conforme lleguen los elementos) o recuperar manualmente los correos electrónicos de Outlook. Consulte el capítulo 8 para más detalles.
- 6 Puntee para desconectar las conexiones de datos activas (por ejemplo, 3G). No puede volver a conectar una conexión de datos en Comm Manager.

## 10.2 Configuración de la conexión

**Configuración de la conexión** configura las conexiones de datos de su dispositivo, tales como GPRS, WAP y MMS para que no tenga que introducir manualmente los ajustes en su dispositivo. Lo único que tiene que hacer es seleccionar el operador de red, después Configuración de la conexión realizará la conexión por usted.

### Para detectar automáticamente el operador de red

La primera vez que encienda su dispositivo, o cuando inserte una nueva tarjeta SIM y después encienda el dispositivo, Configuración de la conexión mostrará un mensaje de notificación informándole de que configurará automáticamente su dispositivo.



1. Puntee en **Sí** en el mensaje de notificación.

**Nota** Si su tarjeta SIM admite diversos perfiles de operador de red, el siguiente mensaje que aparezca mostrará las opciones del perfil de red. Seleccione el perfil que desea utilizar y puntee en **Aceptar**.

2. A continuación, se le preguntará si desea configurar el dispositivo automáticamente con la configuración de red adecuada. Puntee en **Sí**. Configuración de la conexión configurará los ajustes de la conexión de datos de su dispositivo.
3. Una vez que Configuración de la conexión finalice el ajuste, puntee en **Reiniciar**.

### Para seleccionar un operador de red manualmente

También puede seleccionar el operador de red manualmente en la pantalla de ajuste de Configuración de la conexión. Configuración de la conexión volverá a configurar los ajustes de las conexiones de datos de su dispositivo de acuerdo con el operador que haya seleccionado.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Configuración de la conexión**.

2. Seleccione el **País** y el **Operador** de la red que desea utilizar.

**Nota** Si selecciona un **País** y/o un **Operador** diferente al operador de red de la tarjeta SIM instalada, no podrá acceder a los servicios de red.

**3. Puntee en **Aceptar**.**

El siguiente mensaje que aparece le pedirá que confirme si desea configurar la conexión de datos de acuerdo con la red seleccionada.

**4. Puntee en **Sí**.** Configuración de la conexión configurará los ajustes de la conexión de datos.

**5. Una vez que Configuración de la conexión finalice el ajuste, puntee en **Restablecer**.**

## 10.3 Modos de conectarse a Internet

Las capacidades de red del dispositivo le permiten acceder a Internet o a la red corporativa de su trabajo a través de conexiones inalámbricas y convencionales. Puede conectarse a Internet a través de una de las siguientes conexiones:

- Wi-Fi
- GPRS, EDGE o 3G
- Acceso telefónico

**Nota** También puede agregar y configurar las siguientes conexiones:

- **VPN:** las conexiones VPN se utilizan para acceder a su red corporativa mediante una conexión a Internet ya existente.
- **Proxy:** las conexiones Proxy se utilizan para acceder a Internet mediante una conexión existente en su red corporativa o WAP.

## 10.4 Wi-Fi

Wi-Fi ofrece acceso inalámbrico a Internet a distancias de hasta 100 metros.

Para utilizar Wi-Fi en su dispositivo, deberá disponer de acceso a un punto de acceso inalámbrico o “punto caliente”.

**Nota** La disponibilidad y alcance de la señal Wi-Fi de su dispositivo dependerá del número, de la infraestructura y de otros objetos que la señal tenga que atravesar.

### Activar y desactivar Wi-Fi

**1. Puntee en **Inicio > Programas > Comm Manager**.**

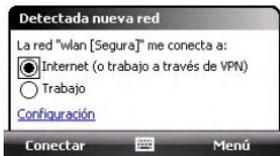
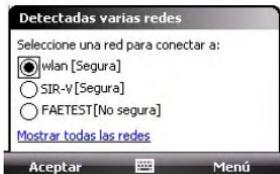
**2. Puntee en el botón **Wi-Fi** para habilitar/deshabilitar la función inalámbrica.** Cuando esté habilitado, se encenderá el indicador ACTIVADO y se detectarán las redes inalámbricas disponibles.

## Conectarse a redes inalámbricas

Tras activar Wi-Fi en Comm Manager, el dispositivo iniciará la búsqueda de redes inalámbricas disponibles en su área.

### Para conectarse a una red inalámbrica

1. Los nombres de red de las redes inalámbricas detectadas aparecerán en una ventana de mensaje emergente. Puntee en la red inalámbrica deseada y después en **Aceptar**.
2. En la siguiente ventana de mensaje emergente, haga lo siguiente:
  - Puntee en **Internet** si la red inalámbrica conecta el dispositivo a Internet.
  - Puntee en **Trabajo** si la red inalámbrica conecta el dispositivo a una red privada.
3. Si la red inalámbrica está protegida mediante una clave de red, introduzca dicha clave y puntee en **Conectar**.



La próxima vez que utilice el dispositivo para detectar redes inalámbricas, no volverá a ver la ventana de mensaje emergente ni se le pedirá que introduzca la clave de red de la anterior red inalámbrica de nuevo (a menos que realice un restablecimiento de hardware, que eliminaría toda configuración personalizada del dispositivo).

**Nota** Las redes Wi-Fi se reconocen automáticamente, lo que significa que no necesita hacer nada más para que su dispositivo se conecte a una red Wi-Fi. Quizás deba introducir un nombre de usuario y una contraseña para ciertas redes inalámbricas cerradas.

### Para comprobar el estado de la red inalámbrica

Puede comprobar el estado de la conexión inalámbrica actual en cualquiera de las pantallas siguientes del dispositivo:

- **Barra de título.**

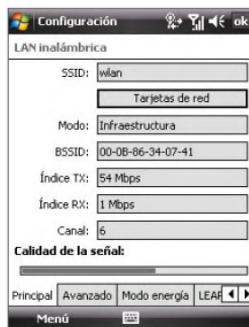
Cuando habilite Wi-Fi en su dispositivo, el icono Wi-Fi activado  aparece en la barra de título.

Tras activar Wi-Fi, su dispositivo buscará redes inalámbricas disponibles y el icono de señal inalámbrica  aparecerá en la barra de título. Las flechas de este icono se moverán hacia atrás y hacia adelante mientras su dispositivo busca una señal de red inalámbrica. Cuando su dispositivo se haya conectado con éxito a una red inalámbrica, las flechas dejarán de moverse.

- **Pantalla Estado de Wi-Fi.**

Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > LAN inalámbrica > ficha Principal** para ver el nombre de la conexión a la que está conectado actualmente el dispositivo.

También aparecerán la configuración y la calidad de la señal de la red inalámbrica.



- **Pantalla Configurar redes inalámbricas.**

Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Wi-Fi > ficha Inalámbrica**. Esta pantalla muestra las redes inalámbricas disponibles actualmente.

Para conectarse a una red inalámbrica de la lista, puntee durante varios segundos en la red deseada y después en **Conectar**.

Puntee en una red inalámbrica de la lista para ver o cambiar su configuración de conexión.

También puede agregar nuevas redes inalámbricas, si las hubiera, punteando en **Agregar nueva**.

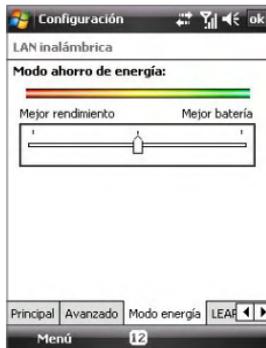


## Para ahorrar energía de la batería cuando esté conectado a una red inalámbrica

Al utilizar Wi-Fi la batería se consume más rápido. Desactive Wi-Fi cuando no lo utilice. También puede habilitar los ajustes de ahorro de energía.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > LAN inalámbrica**.
2. En la ficha **Modo energía**, mueva el control deslizante **Modo ahorro de energía** hasta una posición en la que se obtenga un funcionamiento óptimo con el menor consumo de energía posible.

Por ejemplo, mueva el control deslizante hacia la izquierda (mejor rendimiento) para obtener un funcionamiento de red óptimo; muévalo hacia la derecha (mejor batería) para aprovechar la batería al máximo.



## 10.5 GPRS/3G

Utilice **GPRS/3G** (o **EDGE**, si estuviera disponible) para conectarse a Internet y enviar y recibir mensajes con imágenes desde el dispositivo. Necesitará un plan de datos para utilizar la red GPRS/3G de su proveedor de servicios inalámbricos. Consulte con su proveedor de servicios inalámbricos las tarifas de GPRS/3G.

La configuración de GPRS/3G está predeterminada en el dispositivo, y éste está listo para utilizar los servicios GPRS/3G de su proveedor de servicios inalámbricos. No cambie la configuración ya que los servicios podrían dejar de funcionar.

### Para agregar una conexión GPRS/3G nueva

Cuando necesite agregar otra conexión GPRS/3G en su dispositivo, solicite el **Nombre de punto de acceso** a su proveedor de servicios inalámbricos. Por otra parte, compruebe si necesita un nombre de usuario y una contraseña.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Conexiones.**
2. En **Mi ISP**, puntee en **Agregar nueva conexión de módem.**
3. En la pantalla Establecer nueva conexión, escriba un nombre para la conexión.
4. En la lista **Seleccione un módem**, seleccione **Línea de teléfono móvil (GPRS, 3G)** y puntee en **Siguiente.**



5. Escriba el Nombre de punto de acceso, luego puntee en **Siguiente.**
6. Introduzca el nombre de usuario y la contraseña, sólo si fuera necesario.
7. Puntee en **Finalizar.**

- Notas**
- Para ver información de ayuda en cualquier pantalla, puntee en el icono de ayuda ( ? ).
  - Para modificar su configuración de conexión, puntee en **Administrar conexiones existentes** en la pantalla Conexiones, y complete el asistente para la conexión.

## 10.6 Acceso telefónico

Para configurar una conexión de acceso telefónico con su Proveedor de servicios de Internet (ISP) en el dispositivo, necesitará la misma configuración que utiliza para acceder desde su ordenador. Es decir, el número de teléfono del servidor del ISP, su nombre de usuario y la contraseña.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Conexiones**.
2. En **Mi ISP**, puntee en **Agregar nueva conexión de módem**.
3. En la pantalla Establecer nueva conexión, escriba un nombre para la conexión.
4. En la lista **Seleccione un módem**, elija **Línea de teléfono móvil** y después puntee en **Siguiente**.
5. Introduzca el número de teléfono del servidor del ISP y puntee en **Siguiente**.
6. Introduzca su nombre de usuario, contraseña y cualquier otra información requerida por su ISP.
7. Puntee en **Finalizar**.

## 10.7 Iniciar una conexión de datos

Tras configurar una conexión de datos como GPRS o conexión de acceso telefónico a ISP en su dispositivo, ya puede conectar el equipo a Internet. La conexión se iniciará automáticamente cuando comience a utilizar un programa que tenga que acceder a Internet como Internet Explorer® Mobile.

### Para iniciar una conexión de datos manualmente

Si ha configurado varios tipos de conexión de datos en el dispositivo, puede iniciar una conexión manualmente.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Conexiones**.
2. Puntee en **Administrar conexiones existentes**.
3. Puntee durante varios segundos en el nombre de la conexión deseada, luego puntee en **Conectar**.

### Para desconectar conexiones de datos activas

1. Puntee en **Inicio > Programas > Comm Manager**.
2. Puntee en el botón **Conexión de datos**.

**Nota** No puede volver a conectar una conexión de datos en Comm Manager.

## 10.8 Internet Explorer® Mobile

**Internet Explorer® Mobile** es un completo navegador de Internet, optimizado para su uso en el dispositivo.

### Para abrir Internet Explorer® Mobile

- Puntee en **Inicio > Internet Explorer**.

### Para ir a un sitio Web

- Introduzca la dirección del sitio Web en la barra de direcciones y, después puntee en .

### Para ver una página Web mediante el desplazamiento y movimiento táctiles

- Deslice el dedo hacia arriba para desplazarse hacia abajo en la página Web, o deslícelo hacia abajo para desplazarse hacia arriba.
- Para moverse hacia abajo, toque durante varios segundos la pantalla táctil y después arrastre el dedo hacia arriba. Para moverse hacia arriba, toque durante varios segundos la pantalla táctil y después arrastre el dedo hacia abajo.
- Para moverse hacia la derecha, toque durante varios segundos la pantalla táctil y después arrastre el dedo hacia la izquierda. Para moverse hacia la izquierda, toque durante varios segundos la pantalla táctil y después arrastre el dedo hacia la derecha.
- Para moverse libremente por la página Web, toque durante varios segundos la pantalla táctil y deslice el dedo en la dirección deseada.

Para más información sobre el desplazamiento y movimiento táctiles, consulte el Capítulo 1.

### Menú de Internet Explorer®

Al navegar por la Web, puntee en Menú para elegir una opción de la lista, por ejemplo: guardar Favoritos, cambiar el tamaño de visualización, etc. También puede puntear durante varios segundos en una página Web para elegir opciones del menú de accesos directos.



Puntee en **Menú > Agregar a Favoritos** para guardar la página Web actual en su carpeta Favoritos.



Puntee en **Menú > Ver** para seleccionar el tamaño de texto y el tipo de visualización.



Puntee en **Menú > Herramientas** y seleccione enviar el vínculo a la página Web actual, ver las propiedades de la página o configurar sus preferencias.



Para guardar una imagen de una página Web en el dispositivo, puntee durante varios segundos en la imagen y después puntee en **Guardar imagen**.

**Nota** Para más información sobre el uso de Internet Explorer® Mobile, por favor visite: <http://www.microsoft.com/windowsmobile/help/pocketpc/browseinternet.mspx>

## 10.9 Windows Live™

**Windows Live™** le ofrece una experiencia completa con Internet en su dispositivo. Windows Live le ayuda a buscar información, a consultar páginas sobre sus temas de interés y a mantener el contacto con su familia y amigos fácilmente a través de Internet.

Windows Live™ pone a su disposición las siguientes características fundamentales:

- **Barra de Live Search**, que le permite buscar información en la Web.
- **Live Messenger**, la última generación de MSN Messenger Mobile.
- **Live Mail**, la última generación de Hotmail.
- **Live Contacts**, su libreta de direcciones para almacenar contactos de Live Mail, Live Messenger y Hotmail.

### Configurar Windows Live™

La primera vez que utilice Windows Live™, inicie sesión con su Id. de Windows Live, que es su dirección de Windows Live Mail o Hotmail, y su contraseña.

#### Para configurar Windows Live por primera vez

1. Puntee en **Inicio > Programas > Windows Live**.
2. Puntee en **Iniciar sesión en Windows Live**.
3. En la siguiente pantalla, puntee en los vínculos para leer las Condiciones de uso de Windows Live™ y la Declaración de privacidad de Microsoft. Cuando las haya leído, puntee en **Aceptar**.
4. Introduzca su dirección y contraseña de Windows Live™ Mail o Hotmail, seleccione la casilla de verificación **Guardar contraseña** y puntee en **Siguiente**.
5. Elija si desea o no mostrar la barra de búsqueda y las aplicaciones de Windows Live™ en la pantalla Hoy, después puntee en **Siguiente**.



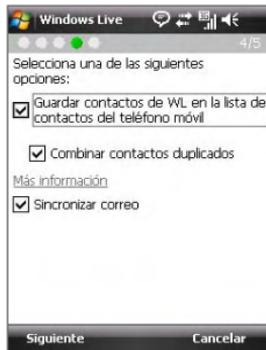
## 6. Elija qué información desea sincronizar en línea con el dispositivo.

Si selecciona **Guardar contactos de WL en la lista de contactos del teléfono móvil**, dichos contactos se agregará a la lista de contactos y a Live Messenger en su dispositivo.

Si selecciona **Sincronizar correo**, los mensajes de la bandeja de entrada de Windows Live Mail o Hotmail se descargarán en el dispositivo.

## 7. Puntee en **Siguiente**.

## 8. Una vez que finalice la sincronización, puntee en **Listo**.



## Interfaz de Windows Live™

En la interfaz principal de Windows Live™, verá la barra de búsqueda, la barra de navegación y una zona que puede personalizar para que se muestre su foto.



- 1 Barra de Live Search
- 2 Puntee en la flecha Izquierda o Derecha para cambiar entre Windows Live Messenger, Live Mail o Estado de sincronización.
- 3 Puntee para cambiar el nombre para mostrar, la imagen o el mensaje personal.
- 4 Puntee en **Menú** para acceder y cambiar la configuración.

**Consejo** Si al configurar Windows Live eligió mostrar la barra de búsqueda y las aplicaciones de Windows Live™ en la pantalla Hoy, también las verá en dicha pantalla. Para mostrarlas u ocultarlas en la pantalla Hoy, abra Windows Live y puntee en **Menú > Opciones > Opciones de la pantalla Hoy**.

## Windows Live Messenger

Con esta versión de **Windows Live Messenger**, puede disfrutar de muchas de las divertidas características de la versión de escritorio, incluyendo:

- Mensajería instantánea a través de texto y voz
- Varias conversaciones
- Agregar iconos gestuales
- Lista de contactos presentes
- Enviar y recibir archivos, incluyendo fotos
- Cambiar el estado/nombre para mostrar
- Ver contactos según el estado en línea, los grupos, etc.
- Enviar mensajes incluso cuando un contacto no está conectado



**Nota** Para utilizar Windows Live Messenger, el dispositivo debe estar conectado a Internet. Para información sobre la configuración de una conexión a Internet, consulte “Modos de conectarse a Internet” en este capítulo.

## Abrir el Messenger e iniciar sesión

### Para abrir Windows Live Messenger

Haga lo siguiente:

- Puntee en **Inicio > Programas > Messenger**.
- En Windows Live™ o en la pantalla Hoy, puntee en la flecha Izquierda o Derecha hasta que vea **Messenger** y puntee en él.

### Para iniciar y cerrar sesión

1. Puntee en **Iniciar sesión** en la pantalla del Messenger.
2. Si es la primera vez que inicia sesión, aparecerá un mensaje para informarle de que sus contactos de Messenger se agregarán a la lista de contactos de su dispositivo. Puntee en **Aceptar** para agregarlos. Dependiendo de la velocidad de su conexión, el inicio de sesión puede tardar varios minutos.
3. Para cerrar sesión, puntee en **Menú > Cerrar sesión**.

### Para iniciar y finalizar conversaciones

1. En la lista de contactos, seleccione un contacto y puntee en **Enviar MI** para abrir una ventana de mensaje.
2. Introduzca su mensaje de texto en el área de entrada de texto de la pantalla del mensaje.
3. Para agregar un icono gestual, puntee en **Menú > Agregar icono gestual** y después puntee en un icono de la lista.
4. Puntee en **Enviar**.
5. Para finalizar una conversación con el contacto actual, puntee en **Menú > Finalizar conversación**.

- Consejos**
- Para enviar un archivo, puntee en **Menú > Enviar**. Puede elegir enviar una imagen, un mensaje de voz o cualquier otro archivo.
  - Para invitar a la conversación a uno o más contactos, puntee en **Menú > Opciones > Agregar participante**.
  - Para enviar un mensaje de voz, puntee en Mensaje de voz en la pantalla del mensaje y comience a hablar. Cuando haya grabado el mensaje, puntee en **Enviar**.

### Agregar contactos de Windows Live

Puede agregar contactos de Windows Live nuevos en Live Messenger o en Contactos.

#### Para agregar un contacto de Windows Live en Live Messenger

1. Puntee en **Menú > Agregar nuevo contacto**.
2. Introduzca la dirección de correo electrónico del contacto y puntee en **Aceptar**.

#### Para agregar un contacto de Windows Live en Contactos

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Puntee en **Nuevo** y después en **Windows Live**.
3. En el cuadro de mensajería instantánea **IM**, introduzca la dirección de correo electrónico del contacto, que puede ser un Id. de Windows Live o cualquier otra cuenta de correo electrónico.

**Consejo** Si lo desea, puede añadir más información sobre el contacto. Esto no es totalmente necesario si sólo se va a comunicar con el contacto a través de Windows Live Messenger o de Live Mail.

4. Puntee en **Aceptar**.
5. Siga el resto de instrucciones para agregar un contacto nuevo a su lista de contactos de Windows Live.

## 10.10 Utilizar el dispositivo como módem (Conexión compartida)

**Conexión compartida** conecta su PC o equipo portátil a Internet utilizando la conexión de datos de su dispositivo (GPRS o EDGE, por ejemplo). Puede elegir conectarse a través de USB o de Bluetooth.

- Notas**
- Asegúrese de que la tarjeta SIM está instalada en el dispositivo y de que éste dispone de una conexión GPRS o por módem de acceso telefónico. Si todavía no ha configurado una conexión de datos en el dispositivo, púntee en **Menú > Configuración de conexión** en la pantalla Conexión compartida. Para más información sobre la configuración de estas conexiones, consulte “GPRS/3G” o “Acceso telefónico” en este capítulo.
  - Si desea utilizar una conexión por cable USB, antes deberá instalar el Centro de dispositivos de Windows Mobile o Microsoft ActiveSync versión 4.5 o posterior en el equipo.
  - Si desea utilizar una conexión Bluetooth, asegúrese de que el ordenador dispone de capacidad Bluetooth incorporada. Si no es así, puede conectar y utilizar un adaptador Bluetooth o un dispositivo de protección en el ordenador.
  - Antes de utilizar una Conexión compartida, desconecte el Centro de dispositivos de Windows Mobile o ActiveSync en su equipo.
  - En su ordenador, ejecute **3gnetopt.exe** desde el Disco de la aplicación para optimizar la velocidad de conexión entre su dispositivo y el ordenador.

### Para configurar el dispositivo como módem USB

1. En su dispositivo, púntee en **Inicio > Programas > Conexión compartida**.
2. En la lista **Conexión de PC**, seleccione **USB**.
3. En la lista **Conexión de red**, seleccione el nombre de la conexión que utiliza el dispositivo para conectarse a Internet.
4. Conecte el dispositivo y el ordenador mediante el cable USB.
5. Púntee en **Conectar**.



### Para utilizar el dispositivo como módem Bluetooth

Para que el ordenador utilice la conexión a Internet de su dispositivo, active Conexión compartida en el dispositivo y después configure una Red de área personal Bluetooth (PAN) entre ambos.

1. En el dispositivo, active Bluetooth y establézcalo en modo visible siguiendo los pasos que se explican en "Para activar Bluetooth y hacer que el dispositivo sea visible".
2. Inicie una asociación Bluetooth desde su dispositivo siguiendo los pasos descritos en "Para crear una asociación Bluetooth".
3. Puntee en **Inicio > Programas > Conexión compartida**.
4. Seleccione **PAN de Bluetooth** como la **Conexión de PC**.
5. En la lista **Conexión de red**, seleccione el nombre de la conexión que utiliza el dispositivo para conectarse a Internet.
6. Puntee en **Conectar**.
7. En el ordenador, configure una Red de área personal Bluetooth (PAN) con su dispositivo:

#### Para Windows Vista®:

- a. Haga clic en **Inicio > Panel de control > Red e Internet > Red y Centro compartido**.
- b. Haga clic en **Administrar conexiones de red** y después en **Red de área personal**, haga doble clic en **Conexión de red Bluetooth**.
- c. En el cuadro de diálogo Dispositivos de red de área personal Bluetooth, seleccione su dispositivo y haga clic en **Conectar**.

#### Para Windows XP:

- a. Puntee en **Inicio > Panel de control > Conexiones de red**.
- b. En **Red de área personal**, haga clic en el icono **Conexión de red Bluetooth**.
- c. En **Tareas de red**, haga clic en **Ver dispositivos de red Bluetooth**.
- d. En el cuadro de diálogo Dispositivos de red de área personal Bluetooth, seleccione su dispositivo y haga clic en **Conectar**.

**Nota** Si instaló el adaptador Bluetooth o dispositivo de protección de su ordenador mediante un controlador de otro fabricante, abra el software Bluetooth facilitado junto al adaptador Bluetooth/dispositivo de protección para conectar el ordenador y el dispositivo a través de Bluetooth. Consulte la documentación del adaptador Bluetooth/dispositivo de protección para más información.

8. En la pantalla Conexión compartida del dispositivo, compruebe si se muestra un mensaje de estado conectado que indica que su equipo se ha conectado correctamente a Internet utilizando su dispositivo como módem Bluetooth.

#### Para finalizar la conexión a Internet

- En la pantalla Conexión compartida, puntee en **Desconectar**.

## 10.11 Bluetooth

Bluetooth es una tecnología de comunicación inalámbrica de corto alcance. Los dispositivos con la capacidad Bluetooth pueden intercambiar información a una distancia de unos ocho metros sin necesidad de una conexión física.

### Modos Bluetooth

En su dispositivo, Bluetooth funciona de tres modos distintos:

- **Activado.** Bluetooth está activado. Su dispositivo puede detectar otros dispositivos Bluetooth, pero no a la inversa.
- **Desactivado.** Bluetooth está desactivado. En este modo, no puede enviar ni recibir información mediante Bluetooth. Desactive la opción Bluetooth cuando no la utilice para ahorrar batería o en lugares en los que el uso de dispositivos inalámbricos esté prohibido, como en un avión o en hospitales.
- **Visible.** Bluetooth está activado y todos los dispositivos habilitados con Bluetooth pueden detectar su dispositivo.

**Nota** Por defecto, Bluetooth está desactivado. Si lo activa y luego apaga el dispositivo, Bluetooth también se desactiva. Cuando vuelva a encender el dispositivo, Bluetooth se activará automáticamente.

### Para activar Bluetooth y hacer que el dispositivo sea visible

1. En el dispositivo, púntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Bluetooth > ficha Modo**.
2. Seleccione las casillas de verificación **Activar Bluetooth** y **Permitir que este dispositivo sea visible por otros dispositivos**.
3. Púntee en **Aceptar**.

### Asociaciones Bluetooth

Una asociación Bluetooth es una relación creada entre su dispositivo y otro dispositivo Bluetooth para intercambiar información de un modo seguro.

#### Para crear una asociación Bluetooth

1. En el dispositivo, púntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Bluetooth**.
2. En la ficha **Dispositivos**, púntee en **Añadir nuevo dispositivo**. Su dispositivo mostrará el nombre de los dispositivos Bluetooth dentro del alcance.
3. Púntee en el nombre del dispositivo deseado en el cuadro, y después en **Siguiente**.
4. Especifique una contraseña para establecer una conexión segura. La contraseña puede contener de 1 a 16 caracteres.
5. Púntee en **Siguiente**.
6. Espere a que el dispositivo asociado acepte la asociación. El receptor tendrá que escribir la misma contraseña que usted haya especificado.
7. A continuación, aparecerá el nombre del dispositivo emparejado. Puede editar y escribir un nuevo nombre para ese dispositivo.
8. Seleccione las casillas de verificación de los servicios que desee utilizar del dispositivo emparejado.
9. Púntee en **Finalizar**.

**Nota** La creación de una asociación Bluetooth entre dos dispositivos es un proceso que sólo se realiza una vez. Una vez realizada la asociación, el dispositivo puede reconocer la asociación e intercambiar información sin introducir la contraseña de nuevo.

### Para aceptar una asociación Bluetooth

1. Compruebe que Bluetooth está activado y en modo visible.
2. Puntee en **Sí** cuando se le pida establecer una asociación con el otro dispositivo.
3. Escriba una contraseña (la misma que se haya introducido en el dispositivo que solicita la asociación) para establecer una conexión segura. La contraseña debe contener entre 1 y 16 caracteres.
4. Puntee en **Siguiente**.
5. Puntee en **Finalizar**. Ahora puede intercambiar información con el dispositivo emparejado.

- Consejos**
- Para cambiar el nombre a una asociación Bluetooth, puntee durante varios segundos en el nombre de dicha asociación en la ficha **Dispositivos** de la pantalla Configuración Bluetooth y después puntee en **Editar**.
  - Para eliminar una asociación Bluetooth, puntee durante varios segundos en el nombre de dicha asociación en la ficha **Dispositivos** y después puntee en **Eliminar**.

### Conectar auriculares manos libres o estéreo Bluetooth

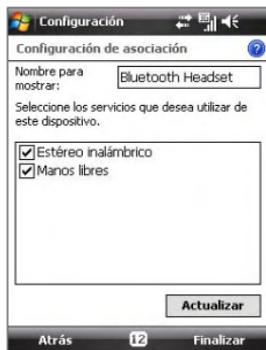
Para mantener conversaciones telefónicas con manos libres, puede utilizar auriculares manos libres Bluetooth como un kit para el coche con el dispositivo. El dispositivo también admite A2DP (Perfil de distribución avanzada de audio), que le permite utilizar auriculares estéreo Bluetooth para mantener conversaciones con manos libres y para escuchar música estéreo.

### Para conectar auriculares manos libres o estéreo Bluetooth

1. Compruebe que tanto su dispositivo como los auriculares Bluetooth están encendidos y próximos entre sí, y que los auriculares están en modo visible. Consulte la documentación del fabricante para saber cómo configurar los auriculares en modo visible.
2. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones**.
3. Puntee en **Bluetooth > ficha Dispositivos > Añadir nuevo dispositivo**. Su dispositivo mostrará el nombre de los dispositivos Bluetooth dentro del alcance.

- Puntee en el nombre de los auriculares Bluetooth y después en **Siguiente**.
- Introduzca la contraseña de sus auriculares Bluetooth y puntee en **Siguiente**.
- Asegúrese de que la casilla de verificación **Manos libres** está seleccionada. Si tiene unos auriculares estéreo Bluetooth, compruebe también que **Estéreo inalámbrico** está seleccionado.
- Puntee en **Finalizar**.

Mientras los auriculares estéreo Bluetooth estén conectados, el icono **Auriculares** (🎧) aparecerá en la barra de título.



**Nota** Si los auriculares estéreo Bluetooth se desconectan, enciéndalos y repita los pasos 1 a 3 anteriores. Puntee durante varios segundos en el nombre de los auriculares estéreo Bluetooth y puntee en **Estéreo inalámbrico**.

## Transferir información mediante Bluetooth

Puede transferir información, como contactos, elementos del calendario y tareas, al igual que archivos desde su dispositivo al ordenador o a otro dispositivo habilitado con Bluetooth.

**Nota** Si su ordenador no dispone de capacidad Bluetooth incorporada, necesitará conectar y utilizar un adaptador Bluetooth o un dispositivo de protección en el ordenador.

### Para transferir información de su dispositivo al ordenador

- Active Bluetooth en su dispositivo y haga que éste sea visible. Para información sobre este tema, consulte "Para activar Bluetooth y hacer que el dispositivo sea visible".
- Configure en modo visible la opción Bluetooth del ordenador, cree una asociación Bluetooth y habilite el ordenador para recibir transferencias Bluetooth.

**Nota** Si instaló el adaptador Bluetooth o dispositivo de protección de su ordenador mediante un controlador de otro fabricante, abra el software Bluetooth facilitado junto al adaptador Bluetooth/dispositivo de protección y habilítelos para que puedan ser detectados por otros dispositivos. Consulte la documentación del adaptador Bluetooth para más información.

Si su ordenador cuenta con **Windows Vista®** o **Windows XP SP2** y su versión de Windows admite el adaptador Bluetooth del ordenador, siga estos pasos:

- a. En el ordenador, abra **Dispositivos Bluetooth** en el Panel de control y haga clic en la ficha **Opciones** de la ventana **Dispositivos Bluetooth**.
  - b. Para **Windows Vista**, seleccione **Permitir que los dispositivos Bluetooth busquen este equipo**.  
Para **Windows XP**, seleccione **Activar la detección** y **Permitir que los dispositivos Bluetooth se conecten a este equipo**.
  - c. Cree una asociación Bluetooth entre el dispositivo y el ordenador. Para información sobre la creación de una asociación, consulte "Asociaciones Bluetooth".
  - d. En la ficha **Opciones** de **Dispositivos Bluetooth**, seleccione **Mostrar el icono de Bluetooth en el área de notificaciones**.
  - e. Para que el ordenador pueda recibir transferencias Bluetooth, haga clic con el botón derecho en el icono de Bluetooth  del área de notificación, situada en la parte inferior derecha de la pantalla del ordenador y seleccione **Recibir un archivo**.
3. Ahora ya puede realizar la transferencia. En el dispositivo, seleccione el elemento que desea transferir. Dicho elemento puede ser una cita del calendario, una tarea, una tarjeta de contacto o un archivo.
  4. Para transferir un contacto, puntee en **Menú > Enviar contacto > Transferir**.  
Para transferir otro tipo de información, puntee en **Menú > Transferir [tipo de elemento]**.
  5. Puntee en el nombre del dispositivo al que desea enviar el elemento.
  6. Si ha transferido un elemento del calendario, una tarea, o un contacto al ordenador y no se ha agregado automáticamente a Outlook, seleccione **Archivo > Importar y Exportar** en Outlook para importarlo.

Para transferir información a un dispositivo Bluetooth, por ejemplo, a otro dispositivo Windows Mobile, siga los pasos 1 a 5 del procedimiento anterior.

- Consejos**
- La carpeta en la que se almacenarán los elementos transferidos por defecto será C:\Documents and Settings\su\_nombredeusuario\Mis documentos en Windows XP o C:\Usuarios\su\_nombredeusuario\Mis documentos en Windows Vista.

- Para que el dispositivo reciba transferencias Bluetooth, púntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Transferir** y asegúrese de que la casilla de verificación **Recibir todas las transferencias entrantes** está seleccionada.

## Explorador de Bluetooth y Compartir archivos Bluetooth

El **Explorador de Bluetooth** buscará otros archivos Bluetooth con uso compartido de archivos y le permitirá acceder a su carpeta compartida de Bluetooth. Puede copiar archivos desde y a su carpeta compartida y crear subcarpetas en ella. Al habilitar **Compartir archivos Bluetooth** en su dispositivo, otros dispositivos Bluetooth podrán acceder a su carpeta compartida de Bluetooth.

### Para habilitar el Explorador de Bluetooth y Compartir archivos Bluetooth en su dispositivo

1. Púntee en **Inicio > Configuración > ficha Conexiones > Bluetooth > ficha FTP**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Habilitar Explorador Bluetooth**. Esto hace que la carpeta de dispositivos **Bluetooth** sea visible en el Explorador de archivos.
3. Seleccione la casilla de verificación **Habilitar el compartimiento de archivos**.  
Utilice la carpeta compartida de Bluetooth predeterminada, o púntee en **Examinar** para utilizar otra carpeta como su carpeta compartida.
4. Púntee en **Aceptar**.

### Para utilizar el Explorador de Bluetooth

1. El Explorador de Bluetooth está integrado en el programa Explorador de archivos. Puede abrirlo punteando en **Inicio > Programas > Explorador de Bluetooth** o en la flecha Abajo (▼) situada en la parte superior izquierda del Explorador de archivos, y después en **Bluetooth**.

2. El Explorador de Bluetooth buscará otros dispositivos Bluetooth con uso compartido de archivos. En la lista, púntee para seleccionar un dispositivo Bluetooth al que desee conectarse. Puede que necesite introducir una contraseña para conectarse al dispositivo seleccionado.

Si hay archivos en la carpeta compartida de Bluetooth del otro dispositivo, podrá verlos en la pantalla del Explorador de Bluetooth.

3. Seleccione uno o más archivos, púntee en **Menú > Editar** y elija si desea cortar o copiar los archivos.
4. Púntee en **Arriba** dos veces.
5. Vaya a la carpeta en la que desee pegar los archivos en su dispositivo y púntee en **Menú > Editar > Pegar**.



## Imprimir archivos a través de Bluetooth

Conecte el dispositivo a una impresora Bluetooth para imprimir información de contacto, detalles de una cita, mensajes y otros archivos.

**Nota** Puede imprimir archivos en formato **.txt**, **.jpg**, **.xhtml**, **.vcf**, **.vcs**.

Antes de imprimir, asegúrese de que la impresora Bluetooth y la opción Bluetooth del dispositivo están activadas. Para activar Bluetooth, púntee en **Inicio > Programas > Comm Manager** y después en el botón **Bluetooth**.

### Para imprimir información de contacto

1. Púntee en **Inicio > Contactos** y seleccione el contacto del que desea imprimir la información.
2. Púntee en **Menú > Imprimir vía Bluetooth**.
3. Púntee en **Menú > Buscar dispositivo**. El dispositivo comenzará a buscar dispositivos Bluetooth.
4. Seleccione la impresora Bluetooth y púntee en **Menú > Enviar archivo**.
5. Configure las opciones de impresión que desee y púntee en **Imprimir**.

**Para imprimir una cita del calendario**

1. Puntee en **Inicio > Calendario** y seleccione la cita de la que desea imprimir los detalles.
2. Siga los pasos 2 a 5 del procedimiento “Para imprimir información de contacto”.

**Para imprimir un mensaje**

1. Puntee en **Inicio > Mensajería** y seleccione la cuenta de mensajería en la que está ubicado el mensaje que quiere imprimir.
2. Seleccione el mensaje que desea imprimir.
3. Siga los pasos 2 a 5 del procedimiento “Para imprimir información de contacto”.

**Para imprimir un archivo JPEG**

1. Haga lo siguiente:
  - En Imágenes y vídeos, seleccione el archivo JPEG y puntee en **Menú > Imprimir vía Bluetooth**.
  - En el Explorador de archivos, puntee durante varios segundos en el archivo JPEG y después en el menú puntee en **Imprimir vía Bluetooth**.
2. Siga los pasos 3 a 5 del procedimiento “Para imprimir información de contacto”.



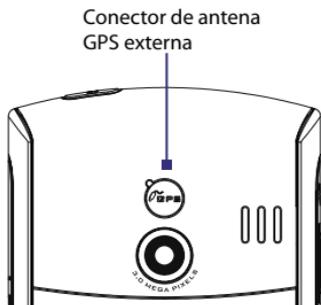
# Capítulo 11

## Utilizar GPS

- 11.1 Indicaciones y preparación para utilizar GPS**
- 11.2 Descargar datos de satélite a través de GPS rápido**
- 11.3 Utilizar TomTom NAVIGATOR**
- 11.4 Controles GPS**

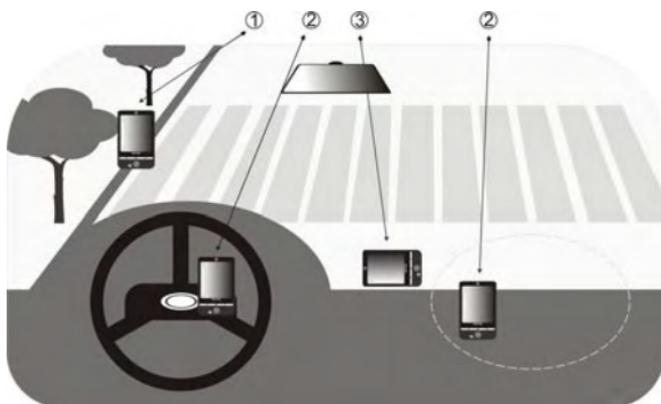
## 11.1 Indicaciones y preparación para utilizar GPS

- No utilice el sistema GPS mientras conduce. La ruta GPS trazada sirve únicamente de referencia para conducir. No deberá afectar a la conducta de conducción real.
- Utilice el sistema GPS con prudencia. Los usuarios se responsabilizarán de los daños ocasionados por el uso indebido del sistema.
- La señal GPS no puede atravesar objetos sólidos ni opacos. La recepción de la señal puede verse afectada por obstáculos tales como edificios altos, túneles, puentes, bosques, mal tiempo (lluvia o nubes), etc. Si el parasol del vehículo es metálico, la señal GPS tendrá problemas para pasar a través del mismo. Para recibir mejor la señal, conecte el dispositivo a una antena GPS externa.



- Las unidades de comunicación inalámbrica (teléfonos móviles o detectores de radares, por ejemplo) pueden interferir con la señal del satélite, generando una recepción inestable de la señal.
- El Sistema de Posicionamiento Global (GPS) es un sistema desarrollado y manejado por el Departamento de Defensa de EE.UU. Este departamento es responsable de la precisión y mantenimiento del sistema. Cualquier modificación que el departamento realice puede afectar a la precisión y funcionamiento del sistema GPS.
- No deje su dispositivo en el interior del vehículo ni expuesto a la luz directa del sol a fin de evitar un sobrecalentamiento de la batería, ya que el dispositivo o el vehículo podrían dañarse.

- Cuando lo utilice en el interior de un vehículo, utilice el soporte para el coche a fin de instalar el dispositivo de forma segura. Evite colocar el dispositivo en las zonas que se muestran en el siguiente diagrama:



- 1 No lo coloque en un lugar donde pueda obstaculizar la visión del conductor.
- 2 No lo coloque en la zona de despliegue del airbag.
- 3 No lo coloque en ningún lugar del vehículo sin fijarlo en el soporte.

## 11.2 Descargar datos de satélite a través de GPS rápido

Antes de empezar a utilizar su dispositivo para la navegación GPS, abra el programa **GPS rápido** para descargar los datos Ephemeris (posición actual del satélite e información de sincronización) en su dispositivo. Estos datos son necesarios para determinar la posición GPS de su ubicación actual.

GPS rápido descarga los datos Ephemeris desde un servidor Web, en lugar de hacerlo desde los satélites, empleando la conexión a Internet de su dispositivo, que puede realizarse a través de ActiveSync o 3G/GPRS. Así, se acelera de forma significativa el tiempo para determinar su posición GPS.

### Para abrir GPS rápido

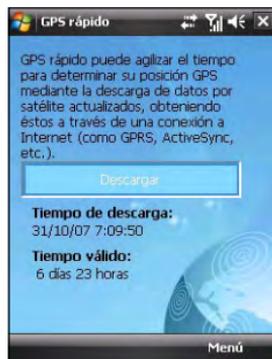
Puntee en **Inicio > Programas > GPS rápido**.

### Para descargar datos

Puntee en **Descargar** en la pantalla de GPS rápido.

Al principio verá en la pantalla el **Tiempo válido** de los datos descargados. A medida que pasa el tiempo, se mostrarán los días y horas de validez restantes.

Para acelerar el posicionamiento GPS, descargue los datos Ephemeris más recientes cuando caduque la validez de los datos.



## Opciones de descarga

Para configurar las horas de descarga, puntee en **Menú > Opciones** y elija entre las opciones siguientes:

- **Avisarme cuando los datos caduquen.**

Permite a su dispositivo mostrar un mensaje de aviso cuando caduque la validez de los datos Ephemeris.

Cuando vea el mensaje de aviso, puntee en **Menú** para rechazar el aviso o establecer la hora de repetición de alarma para recibir de nuevo dicho aviso. Puntee en **Aceptar** para abrir el programa GPS rápido y descargar los datos más recientes.

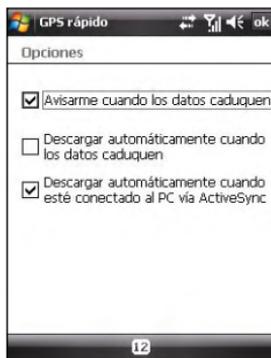
- **Descargar automáticamente cuando los datos caduquen.**

Permite que los datos Ephemeris se actualicen automáticamente en su dispositivo una vez que éstos hayan caducado.

- **Descargar automáticamente cuando esté conectado al PC vía ActiveSync.**

Permite que los datos Ephemeris se descarguen automáticamente vía ActiveSync en su dispositivo tras haberse conectado al equipo. Su equipo deberá estar conectado a Internet para poder descargar los datos.

**Nota** Los datos Ephemeris se guardan en los servidores Web de HTC. GPS rápido está preconfigurado para conectarse a estos servidores.



## 11.3 Utilizar TomTom NAVIGATOR

**TomTom NAVIGATOR** es un software de navegación GPS que le ofrece rutas claras e instrucciones habladas para guiarle en su trayecto, basándose en la dirección de destino que especifique, en el contacto seleccionado, en un punto de interés, etc. TomTom NAVIGATOR, le permite elegir entre diversas rutas cuando planifica su viaje con antelación. Puede agregar los lugares a los que va con más frecuencia como favoritos.

Antes de comenzar un viaje, utilice el Explorador de mapa para familiarizarse con la ruta. Otra de las útiles características del software es la planificación avanzada, que le permite buscar con antelación la ruta más rápida o más corta para su viaje. Además, incluye funciones como el cálculo de una ruta alternativa, la planificación del itinerario, etc.

### Para instalar TomTom NAVIGATOR

Instale TomTom NAVIGATOR desde el disco de aplicaciones facilitado con el dispositivo.

### Para abrir TomTom NAVIGATOR

Para abrir TomTom NAVIGATOR, elija una de las siguientes opciones:

- Puntee en **Inicio > Programas > TomTom NAVIGATOR**.
- Puntee en  en la pantalla Hoy.

### Utilización por primera vez

La primera vez que utilice TomTom NAVIGATOR, se abrirá un Asistente de configuración y se le harán diversas preguntas para configurar el software. Para contestar a las preguntas puntee en la respuesta deseada de la pantalla.

A continuación, se abrirá un Asistente de descarga que le permitirá descargar de forma gratuita el mapa de la ciudad que elija. Una vez que se complete la descarga, el mapa se agregará automáticamente a TomTom NAVIGATOR.

### Para determinar su posición actual

Para que el receptor GPS incorporado pueda determinar su posición actual debe estar al aire libre. La primera vez que inicie NAVIGATOR, puede tardar hasta 5 minutos en encontrar su posición actual.

Si tarda más de 5 minutos, asegúrese de que se encuentra en un espacio abierto sin edificios o árboles altos a su alrededor. En el futuro, normalmente su posición se encontrará mucho más rápido, en sólo unos segundos.

**Consejo** Para que el receptor GPS determine su posición actual con más rapidez, antes utilice GPS rápido para descargar los datos Ephemeris más recientes en el dispositivo. Para más información sobre **GPS rápido**, consulte “Descargar datos de satélite a través de GPS rápido” anteriormente en este capítulo.

## Vista de conducción

Una vez que haya completado el Asistente de configuración y el Asistente de descarga, NAVIGATOR mostrará la **Vista de conducción**. La Vista de conducción aparecerá en blanco y negro hasta que el receptor GPS del dispositivo localice su posición actual. En cuanto se haya determinado su posición actual, la Vista de conducción se verá en color y mostrará su posición en el mapa.



- 1 Puntee para acercar su posición actual.
- 2 Muestra el nombre de la carretera importante más cercana o información sobre señales de tráfico, si procede.
- 3 Puntee para alejar su posición actual.
- 4 Indica su posición actual.
- 5 Muestra una flecha que indica la dirección que debe seguir y la distancia desde su posición actual al siguiente giro. También puede puntear en esta zona para repetir la última instrucción de voz o para ajustar el volumen.
- 6 Muestra el nombre de la siguiente calle en la que debe girar.
- 7 Muestra información sobre el trayecto y la intensidad de la señal GPS. Puntee en esta zona para ver un resumen de la ruta.

## Menú principal

Puntee en cualquier parte del mapa en la pantalla Vista de conducción para abrir el **Menú principal**. El Menú principal cuenta con tres pantallas de iconos. Puntee en el icono **Siguiente** (▶) para cambiar la pantalla del menú.

- **Ir a.** Le permite seleccionar un destino.
- **Buscar alternativa.** Calcula una ruta alternativa si desea evitar atascos u otros inconvenientes.
- **TomTom Tráfico.** Habilita o deshabilita la recepción de información sobre el tráfico. (Se trata de un servicio de suscripción).
- **Añadir favorito.** Le permite añadir lugares frecuentes como favoritos.
- **Cambiar preferencias.** Abre el menú preferencias, en el que puede personalizar la configuración.
- **Planificación avanzada.** Le permite planificar recorridos con antelación seleccionando un punto de inicio y un destino. Le ayuda a determinar la duración del viaje y la ruta a seguir.
- **Examinar mapa.** Abre el Explorador de mapa para ver un mapa completo.
- **Borrar ruta.** Elimina la ruta actual.
- **Ver ruta.** Le muestra la ruta detallada.
- **Planificación de itinerario.** Le permite planificar un viaje con paradas diferentes al destino final.
- **TomTom Weather.** Le informa sobre las condiciones climatológicas actualizadas de una ubicación.
- **Servicios TomTom PLUS.** Le ofrece servicios adicionales a los que se puede suscribir y le permite adquirir mapas y voces para descargarlos en su dispositivo.
- **Número de teléfono.** Le permite buscar el número de teléfono de los lugares clasificados como puntos de interés.
- **Visita guiada.** Le permite elegir una función y ver una visita guiada para saber cómo utilizar dicha función.
- **Salir de la aplicación.** Cierra TomTom NAVIGATOR y la navegación GPS.



## Seleccionar un destino

Al puntear en **Ir a** en el Menú principal, aparecen diversas opciones de configuración para su destino. Puntee en el icono **Siguiente** (▶) para ver los diferentes tipos de destino.

Entre los destinos más comunes a los que puede desear ir se incluyen:

- **Casa.** La ubicación de su casa. Antes debe especificar dicha ubicación en Preferencias.
- **Favorito.** Un lugar visitado con frecuencia que haya asignado como favorito. Para más información, consulte “Favoritos”.
- **Dirección.** Una dirección compuesta por calle y número o algún lugar de la ciudad con código postal o cercano a una intersección.
- **Destino reciente.** Un lugar al que haya ido recientemente.
- **Punto de interés.** Lugares útiles como restaurantes, gasolineras, etc.
- **Posición GPS.** Puntee para añadir su ubicación actual como punto de interés (PDI).
- **Punto del mapa.** Un lugar del mapa mostrado por el Explorador de mapa.
- **Latitud Longitud.** Puntee en este botón para añadir un punto de interés utilizando los valores de latitud y longitud.
- **TomTom Contacto.** Si tiene TomTom Buddies, puede utilizar esta opción para añadir a su Buddy como punto de interés. Los TomTom Buddies están disponibles a través de los servicios TomTom PLUS.
- **Contacto.** La dirección de un contacto seleccionado que está guardado en el dispositivo.



Tras configurar el destino, NAVIGATOR le preguntará si tiene que llegar a una hora determinada. Si punea en **Sí** e introduce la hora de llegada, NAVIGATOR le mostrará si va a llegar a tiempo o no.

A continuación, NAVIGATOR calculará la ruta y mostrará el Resumen de la misma:

Puntee en **Hecho**. NAVIGATOR mostrará de nuevo la pantalla Vista de conducción y comenzará a guiarle hasta su destino con instrucciones de voz y visuales.

- Consejos**
- Puntee en **Detalles** en la pantalla **Resumen de ruta** o en Ver ruta en el Menú principal para ver la ruta en el Explorador de mapa, para ver una demostración de la ruta, etc.
    - Tras haber planificado la ruta, puede que desee cambiar algún detalle de la misma para evitar alguna calle cortada o atascos o para detenerse en otro lugar por el camino. Para cambiar la ruta, puntee en **Buscar alternativa** en el Menú principal y elija cómo desea volver a calcular la ruta, por ejemplo **Evitar calle bloqueada**, **Viajar por** (otra carretera), **Evitar retrasos** de tráfico, etc.



## Favoritos

**Favoritos** son los lugares a los que va con frecuencia. Puede crear favoritos para no tener que especificar la dirección cada vez que desee ir a uno de ellos.

### Para crear un favorito

1. Puntee en la pantalla Vista de conducción para abrir el Menú principal.
2. Puntee en **Añadir favorito**.
3. A continuación, puede seleccionar una de las ubicaciones siguientes como favorito: **Casa**, **Dirección**, **Destino reciente** o **Punto de interés**.
4. Utilice el nombre predeterminado o introduzca un nombre para su favorito.
5. Puntee en **Listo**.

### Para ir a un favorito

1. Puntee en la pantalla Vista de conducción para abrir el Menú principal.
2. Puntee en **Ir a** y después en **Favorito**.
3. Seleccione un favorito de la lista. NAVIGATOR calculará la ruta.
4. Cuando se haya calculado la ruta, puntee en **Listo**.  
**NAVIGATOR** comenzará a guiarle inmediatamente hasta su destino con instrucciones haladas y visuales mostradas en pantalla.

### Para cambiar el nombre o eliminar un favorito

1. Puntee en la pantalla Vista de conducción para abrir el Menú principal.
2. Puntee en **Cambiar preferencias**.
3. Puntee en el icono **Siguiente** () , y después en **Administrar favoritos**.
4. Puntee en el favorito al que desea cambiar el nombre o que quiere eliminar.
5. Haga lo siguiente:
  - Para cambiar el nombre del favorito, puntee en **Renombrar**. Cambie el nombre y puntee en **Listo**.
  - Puntee en **Borrar** y después en **SÍ** para confirmar que desea eliminarlo.
6. Puntee en **Listo**.

### Puntos de interés (PDI)

Los **Puntos de interés** o PDI son lugares útiles, como estaciones de servicio, restaurantes, hoteles, aparcamientos, etc.

NAVIGATOR agrupa los puntos de interés en ubicaciones y categorías. Al seleccionar un destino o crear un favorito, siempre se le pide que seleccione una ubicación o categoría antes de elegir un punto de interés.

Los puntos de interés más importantes se incluyen en el mapa que esté utilizando actualmente en NAVIGATOR. Si lo desea puede añadir otros puntos de interés.



Ubicaciones PDI



Categorías PDI

### Para añadir un punto de interés

1. Puntee en la pantalla Vista de conducción para abrir el Menú principal.
2. Puntee en **Cambiar preferencias > Administrar PDI**.  
Antes de añadir un PDI debe crear una categoría. Sólo puede añadir sus puntos de interés a una categoría de PDI que haya creado usted mismo.
3. Para añadir una categoría, puntee en **Agregar categoría de PDI**.
4. Introduzca un nombre para la categoría de PDI, por ejemplo, "Restaurantes favoritos", y seleccione un marcador para dicha categoría. (El marcador aparecerá en el mapa cuando seleccione la visualización de sus PDI en el mismo).
5. Puntee en **Agregar PDI**.
6. Puntee en la categoría a la que desea añadir el PDI.
7. Seleccione la ubicación de su PDI del mismo modo que se selecciona un destino (por ejemplo, elija Casa, Dirección, etc.).

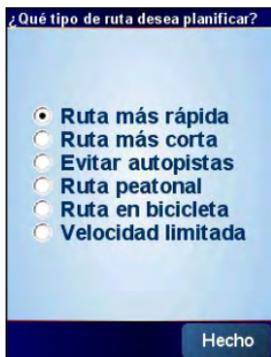
**Consejo** Puede personalizar NAVIGATOR para recibir un aviso sonoro cuando se encuentre cerca de un punto de interés. En el Menú principal, puntee en **Cambiar preferencias > Administrar PDI > Avisar si hay PDI cerca**. Puede especificar a qué distancia debe estar el PDI para recibir el aviso y seleccionar el sonido de aviso que desea utilizar.

## Planificación avanzada

Se recomienda planificar su viaje con antelación. Puede utilizar la función **Planificación avanzada** para buscar la ruta más rápida o más corta entre un punto de inicio y el destino.

### Para planificar una ruta con antelación

1. Puntee en la pantalla Vista de conducción para abrir el Menú principal.
2. Puntee en el icono **Siguiente** (▶), y después en **Planificación avanzada**.
3. Seleccione el punto de inicio de su viaje del mismo modo que selecciona habitualmente el destino.
4. Configure el destino de su trayecto.
5. Elija el tipo de ruta a planificar, por ejemplo:
  - **Ruta más rápida.** Ruta por la que tardará menos tiempo.
  - **Ruta más corta.** La distancia más corta entre los lugares seleccionados (dependiendo de los lugares por los que pase y de las condiciones de la carretera puede no ser la ruta más rápida).
6. Puntee en **Hecho**.



A continuación, NAVIGATOR planificará la ruta y mostrará el Resumen de ésta: Puntee en **Detalles** para examinar el mapa de la ruta, para ver una demostración de dicha ruta, etc.

## Explorador de mapa

Utilice el **Explorador de mapa** para ver una ruta en el mapa o para buscar dónde está ubicado un lugar concreto en el mapa.

### Para abrir el Explorador de mapa

1. Puntee en la pantalla Vista de conducción para abrir el Menú principal.
2. Puntee en el icono **Siguiente** (▶), y después en **Examinar mapa**.

Para desplazarse y ver otras partes del mapa, puntee o toque y arrastre en la pantalla.



- 1 La **Barra de escala** indica el intervalo de distancia mostrado en el mapa de acuerdo con la escala de zoom actual.
  - 2 Su posición actual en el mapa. Puntee en otro lugar para ir a otra parte del mapa.
  - 3 Puntee para centrar el mapa en su posición actual.
  - 4 Ésta es la **barra del zoom**. Cambie la escala del mapa moviendo la Barra de zoom hacia arriba o hacia abajo.
  - 5 Puntee para elegir los elementos que desea que se muestren en el mapa, por ejemplo, lugares de interés, favoritos, nombres de las calles, etc.
- 6 Puntee para buscar direcciones o puntos de interés concretos en el mapa.
  - 7 Éste es el botón **Cursor**. Puntee para ir a la posición del cursor en el mapa, crear un favorito de la posición del cursor o buscar un punto de interés cercano a esa posición.

## Preferencias

Puede cambiar el aspecto y comportamiento de TomTom NAVIGATOR. Puntee en **Cambiar preferencias** en el Menú principal para acceder y ajustar la configuración. A continuación se indican algunos de los ajustes que puede querer personalizar en NAVIGATOR:

Ajuste	Descripción
<b>Utilizar colores nocturnos</b>	Reduce el brillo de la pantalla y utiliza colores más oscuros en el mapa. Utilice este ajuste en entornos oscuros. Para volver a colores más brillantes, puntee en <b>Mostrar vista diurna</b> .
<b>Desactivar visualiz. 3D</b>	Muestra el mapa en dos dimensiones. Puede elegir si desea que el mapa muestre su dirección de viaje en la parte superior o si prefiere conservar el norte en dicha parte. Si selecciona mantener el norte en la parte superior, el mapa no se moverá cuando su dirección de viaje cambie. Para volver a ver el mapa desde su perspectiva mientras conduce, puntee en <b>Activar visualiz. 3D</b> .

Ajuste	Descripción
<b>Preferencias de seguridad</b>	Le permite habilitar el <b>Bloqueo de seguridad</b> para ocultar temporalmente algunos botones y características de NAVIGATOR mientras conduce y le ofrece la posibilidad de <b>Desactivar la visualización</b> del mapa para ver sólo la información sobre la siguiente instrucción.
<b>Activar/desact. PDI</b>	Le permite elegir qué categorías de puntos de interés desea que se muestren en el mapa.
<b>Desactivar sonido</b>	Desactiva las instrucciones de voz. Para volver a activar la voz, púntee en <b>Activar sonido</b> .
<b>Prefer. Volumen</b>	Le permite cambiar el volumen de las instrucciones habladas.
<b>Administrar favoritos</b>	Le permite cambiar el nombre, eliminar y buscar favoritos.
<b>Cambiar ubicación casa</b>	Le permite configurar la Ubicación de su casa, que puede ser su domicilio habitual o un lugar al que vaya con frecuencia, por ejemplo la oficina.
<b>Administrar mapas</b>	Le permite descargar, eliminar o cambiar de mapa.
<b>Administrar PDI</b>	Le permite añadir, editar o eliminar un PDI o una categoría. También puede habilitar un aviso sonoro para saber cuándo se encuentra cerca de un PDI.
<b>Preferencias de planificación</b>	Le permite configurar el tipo de ruta planificada cuando selecciona un destino. Por defecto, se planifica la ruta más rápida.
<b>Preferencias carreteras peaje</b>	Le permite configurar cómo ha de comportarse NAVIGATOR si en la ruta hasta el destino especificado hay peajes. Puede seleccionar entre evitar siempre los peajes, no evitarlos nunca o que se le pregunte qué hacer si hubiera alguno.
<b>Preferencias de brújula</b>	Le permite elegir si desea que se muestre una brújula.
<b>Cambiar colores mapa</b>	Le permite configurar las combinaciones de colores diurnos y nocturnos que desea utilizar para los mapas.
<b>Mostrar estado de GPS</b>	Muestra información sobre la señal GPS.
<b>Preferencias del teclado</b>	Púntee para seleccionar el tamaño y diseño del teclado.
<b>Nombre</b>	Le permite seleccionar la información que desea que se muestre en el mapa en la pantalla Vista de conducción.

Ajuste	Descripción
<b>Preferencias de barra de estado</b>	Le permite seleccionar la información que desea que se muestre en la barra de estado en la pantalla Vista de conducción.
<b>Definir unidades</b>	Puede configurar las unidades que desea utilizar para las distancias, hora, latitud y longitud, temperatura y presión barométrica.
<b>Operar como zurdo</b>	Puntee para mover los botones importantes hacia la izquierda de la pantalla para el uso por parte de usuarios zurdos.
<b>Ocultar sugerencias</b>	Puntee para que TomTom Navigator no muestre sugerencias.
<b>Cambiar voz</b>	Le permite seleccionar otra voz para las instrucciones habladas. (Sólo disponible cuando haya instalado varias voces en NAVIGATOR).
<b>Cambiar idioma</b>	Le permite seleccionar el idioma utilizado en la interfaz de TomTom NAVIGATOR.
<b>Restablecer config. fábrica</b>	Puntee para restablecer la configuración de fábrica de TomTom NAVIGATOR. Se eliminarán todos los ajustes, incluyendo Favoritos, Ubicación casa, etc.
<b>No preguntar la hora de llegada</b>	Puntee para que TomTom NAVIGATOR no le pregunte si desea llegar al destino a una hora determinada cuando planea la ruta.

## 11.4 Controles GPS

Cuando un mapa o menú se muestre en el software GPS, utilice los siguientes controles en su dispositivo para navegar:

- En la pantalla Explorador de mapa, pulse NAVEGACIÓN arriba para acercar la imagen o NAVEGACIÓN abajo para alejarla.
- Utilice el control NAVEGACIÓN para desplazarse por los diferentes elementos de un menú. Pulse el botón ENTRAR para seleccionar un elemento del menú y abrir la pantalla correspondiente.

**Consejo** También puede girar la RULETA DE NAVEGACIÓN para seleccionar los elementos de un menú y para acercar o alejar la imagen en la pantalla Explorador de mapa.

# Capítulo 12

## Experimentar con Multimedia

**12.1 Cámara**

**12.2 Álbum de cámara**

**12.3 Imágenes y vídeos**

**12.4 Windows Media® Player Mobile**

**12.5 Reproductor de Streaming**

**12.6 Administrador de audio**

**12.7 Utilizar el Amplificador de audio**

**12.8 Utilizar Radio FM**

## 12.1 Cámara

Hacer fotos y grabar clips de vídeo con audio es fácil con las dos cámaras incorporadas en su dispositivo:

**Cámara principal:** Cámara CMOS trasera de 2 megapíxeles para capturar imágenes y clips de vídeo con audio de alta resolución

**Segunda cámara:** Cámara delantera para realizar videollamadas y capturar autorretratos

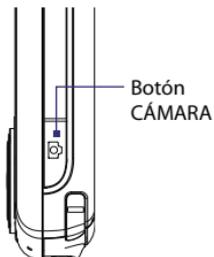
### Para abrir la pantalla Cámara

- Presione el botón CÁMARA en su dispositivo.
- Puntee en **Inicio > Programas > Cámara**.

La orientación de la pantalla cambia automáticamente a modo horizontal cuando abre la Cámara.

### Para salir de la cámara

- Puntee en el icono **Salir** (  ) en la pantalla Cámara.



## Modos de captura

La cámara de su dispositivo le permite capturar imágenes y clips de vídeo utilizando varios modos incorporados que le ofrecen flexibilidad para realizar capturas. Por defecto, el modo Cámara está configurado en el modo de captura **Foto**. La esquina superior izquierda de la pantalla muestra el modo de captura activo.

### Para cambiar el modo de captura

- Puntee en las flechas derecha o izquierda situadas junto al icono de modo.
- Pulse NAVEGACIÓN izquierda o derecha (en orientación horizontal).

Puntee para cambiar el modo de captura.



Puede seleccionar los siguientes modos de captura:

Icono	Modo de captura
	<b>Foto:</b> Captura imágenes fijas estándar.
	<b>Vídeo:</b> Captura clips de vídeo, con o sin audio de fondo.
	<b>Vídeo MMS:</b> Captura clips de vídeo apropiados para enviar a través de mensajes MMS.
	<b>Foto de los contactos:</b> Captura una imagen fija y le ofrece la opción de asignarla inmediatamente como foto de identificación de un contacto.
	<b>Tema de imagen:</b> Captura imágenes fijas y las coloca en cuadros.
	<b>Panorama:</b> Captura una secuencia de imágenes fijas de forma continua en una dirección y une todas ellas para crear una vista panorámica de un paisaje.
	<b>Deportes:</b> Captura tomas de fotos consecutivas (3, 5, 7 ó 10).
	<b>Ráfaga:</b> Captura una secuencia de imágenes fijas (30 como máximo) mientras se mantiene pulsado el botón CÁMARA en el dispositivo, o el botón ENTRAR en el CONTROL NAVEGACIÓN.

**Nota** Si utiliza la segunda cámara para realizar las capturas, sólo podrá hacerlo en modo Foto, Vídeo, Vídeo MMS, Foto de los contactos y Tema de imagen.

### Formatos de archivo compatibles

Utilizando los modos de captura disponibles, la cámara de su dispositivo captura archivos en los siguientes formatos:

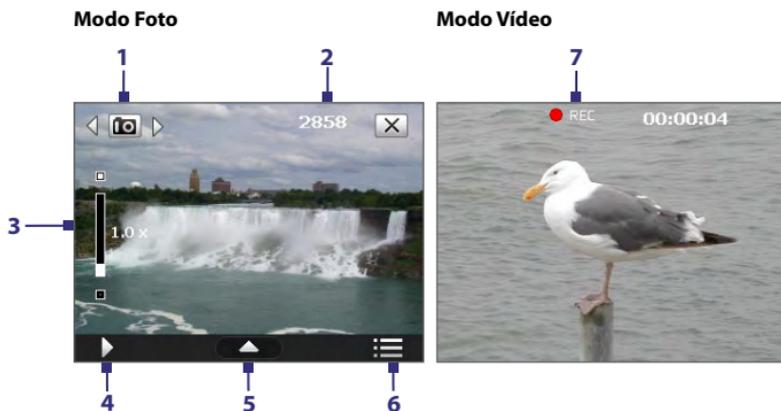
Tipo de captura	Formato
<b>Imagen fija / Foto de contactos / Panorama / Deportes / Ráfaga</b>	JPEG
<b>Vídeo / Vídeo MMS</b>	H.263 (.3gp) ; MPEG-4 (.mp4)

## Controles de la cámara

- Pulse CÁMARA o ENTRAR para hacer una foto o capturar una imagen de un contacto.
- Pulse CÁMARA o ENTRAR para iniciar la grabación de un vídeo; pulse de nuevo para detener dicha grabación.
- Pulse CÁMARA o ENTRAR cada vez que haga fotos para un tema de imagen o panorama.
- Para realizar una secuencia consecutiva de fotos en el modo Deportes, pulse CÁMARA o ENTRAR; luego mueva el dispositivo siguiendo el recorrido del sujeto.
- Mantenga pulsado el botón CÁMARA o el botón ENTRAR cuando haga fotos consecutivas en el modo Ráfaga. Suelte el botón para dejar de hacer fotos.

## Controles e indicadores en pantalla

Los controles e indicadores en pantalla desaparecen tras aprox. 3 segundos. Para que los controles e indicadores vuelvan a aparecer, toque o puntee en la pantalla.



- 1 Control de cambio de modo.** Puntee en la flecha izquierda/derecha (◀/▶) en la pantalla para cambiar de modo de captura.

**2 Indicador de información restante.** En el modo Foto, Foto de los contactos, Tema de imagen, Panorama, Deportes y Ráfaga, muestra los disparos aún disponibles de acuerdo con la configuración actual. En los modos Vídeo y Vídeo MMS, muestra el tiempo de grabación restante. Durante la grabación de vídeo, muestra el tiempo grabado.

**3 Control del zoom.** Punteando  /  en la pantalla, podrá acercar y alejar el zoom.

**Nota** Este control aparece sólo cuando la **Resolución** seleccionada permite el uso del zoom.

**Consejo** También puede pulsar NAVEGACIÓN arriba/abajo o girar la RULETA DE NAVEGACIÓN para acercar y alejar la imagen.

**4 Álbum.** Puntee para abrir el Álbum de cámara. Consulte “Álbum de cámara” para más detalles.

**5 Panel de configuración rápida.** Puntee para abrir el Panel de configuración rápida. Consulte “Panel de configuración rápida” para más detalles.

**6 Menú.** Puntee para abrir la pantalla Configuración de la cámara.

**7 Indicador de grabación.** Muestra un indicador rojo e intermitente cuando la grabación del vídeo está en curso.



Modo Tema de imagen



Modo Deportes

**8 Icono Selector de plantillas.** En el modo Tema de imagen, puntee para cambiar entre las diferentes plantillas.

**9 Indicador de progreso.** En los modos Tema de imagen, Panorama, Deportes y Ráfaga, muestra el número de disparos consecutivos.

**10 Salir.** Puntee en  para salir del programa Cámara.

## Panel de configuración rápida

El Panel de configuración rápida le ofrece una forma rápida de configurar los ajustes más comunes de la cámara. Puntee en la pantalla para abrir el Panel de configuración rápida. Mantenga pulsado un botón del panel, **Resolución**, por ejemplo, para ver los ajustes disponibles.

**Nota** Los ajustes disponibles en el menú dependen del modo de Captura seleccionado.



- 1 Resolución.** Puntee para cambiar la resolución. Consulte la tabla de la página anterior para ver los tamaños de captura detallados.
- 2 Almacenamiento.** Puntee para cambiar entre guardar las fotos capturadas o clips de vídeo en la memoria del dispositivo  o en la tarjeta de almacenamiento .
- 3 Cámara.** El icono de la cámara indica la cámara que se está utilizando actualmente. Puntee para cambiar de cámara.

 **Cámara principal:** Cámara CMOS de 2 megapíxeles situada en el panel trasero del dispositivo, utilizada para capturar imágenes y vídeos estándar.

 **Segunda cámara:** Cámara situada en la esquina superior derecha del panel frontal del dispositivo, utilizada para capturar autorretratos y vídeos.

 **Segunda cámara (Voltear):** Utilizada para capturar autorretratos y vídeos sin reflejo.

Si en su autorretrato existe texto (por ejemplo, lleva una camiseta con texto), en el modo Segunda cámara, el texto aparecerá invertido en la imagen/vídeo capturado. Utilice el modo Segunda cámara (Voltear) para invertir el autorretrato de forma que se pueda leer el texto en la imagen/vídeo capturado.

- 4 **Autodisparador.** Puntee para establecer el autodisparador a **2 segundos, 10 segundos, o Desactivado** cuando esté en el modo Foto o Foto de los contactos. Al pulsar el botón CÁMARA o ENTRAR para capturar una imagen fija, comenzará la cuenta atrás y luego, tras el tiempo asignado, capturará una imagen fija.
- 5 **Brillo.** Si puntea en el icono menos/más (  /  ) disminuirá o aumentará el nivel del brillo.
- 6 **Balance de blancos.** El Balance de blancos permite a la cámara capturar los colores con más precisión en condiciones de iluminación diferentes. La configuración del balance de blancos incluye: Automático (  ), Luz del día (  ), Noche (  ), Incandescente (  ), y Fluorescente (  ).

## Utilizar el zoom

Antes de capturar una imagen fija o un clip de vídeo, puede acercar el zoom para que el objeto enfocado esté más próximo o por el contrario alejarlo para que esté más distante.

**Nota** El control aparece sólo cuando la **Resolución** seleccionada permite el uso del zoom.

### Para acercar el zoom

- Gire la RULETA DE NAVEGACIÓN hacia la derecha, pulse NAVEGACIÓN arriba o puntee en .

### Para alejar el zoom

- Gire la RULETA DE NAVEGACIÓN hacia la izquierda, pulse NAVEGACIÓN abajo o puntee en .

El alcance del zoom de la cámara para una imagen o clip de vídeo depende del modo y tamaño de captura. La siguiente tabla se presenta a modo de resumen.

Modo de captura	Configuración del tamaño de captura	Alcance de zoom
<b>Foto</b>	 3M (2048 x 1536)	No hay zoom disponible
	 2M (1600 x 1200)	No hay zoom disponible
	 1M (1280 x 960)	1,0x a 2,0x
	 Grande (640 x 480)	1,0x a 2,0x
	 Medio (320 x 240)	1,0x a 4,0x
	 Pequeño (160 x 120)	1,0x a 8,0x
<b>Vídeo</b>	 CIF (352 x 288)	1x y 2x
	 Grande (320 x 240)	1x y 2x
	 Medio (176 x 144)	1x y 2x
	 Pequeño (128 x 96)	1x y 2x
<b>Vídeo MMS</b>	 Medio (176 x 144)	1x y 2x
	 Pequeño (128 x 96)	1x y 2x
<b>Foto de los contactos</b>	 Grande (480 x 640)	1,0x a 2,0x
	 Medio (240 x 320)	1,0x a 4,0x
<b>Tema de imagen</b>	Determinado por la plantilla actual	Depende del tamaño de la plantilla cargada actualmente
<b>Panorama</b>	 Grande (640 x 480)	1x y 2x
	 Medio (320 x 240)	1x, 2x y 4x
<b>Deportes</b>	 Grande (640 x 480)	1x y 2x
	 Medio (320 x 240)	1x, 2x y 4x
<b>Ráfaga</b>	 Grande (640 x 480)	1x y 2x
	 Medio (320 x 240)	1x, 2x y 4x

Para ajustes del tamaño de captura y alcance del zoom al utilizar la segunda cámara, por favor, consulte la ayuda en línea.

## Pantalla Revisar



Tras capturar una imagen fija o grabar un clip de vídeo, puede ver, enviar o eliminar la imagen o clip de vídeo en la **pantalla Revisar**.

También puede puntear en los siguientes iconos de la parte inferior de la pantalla Revisar:

Icono	Función
 <b>Atrás</b>	Vuelve a la pantalla Cámara en vivo.
 <b>Eliminar</b>	Para eliminar la imagen o el vídeo capturados.
 <b>Enviar</b>	Para enviar vía correo electrónico o MMS.
 <b>Ver</b>	Para ver la imagen en el programa Álbum de cámara, o para reproducir el vídeo capturado en Windows Media® Player.
 <b>Asignar a contactos</b>	Para asociar la foto a un contacto seleccionado.
 <b>Explorar</b>	Tras capturar imágenes en el modo Deportes o Ráfaga, el número total de disparos consecutivos aparecerá en la esquina superior derecha de la pantalla Revisar. Puntee en la flecha arriba/abajo para explorar la secuencia de fotos.

## Configuración de la cámara

Puntee en el icono Menú (  ) para abrir la pantalla Configuración de la cámara. La pantalla Configuración de cámara le permite ajustar la configuración de captura y de la cámara.

La configuración de cámara dispone de dos fichas: **Configuración de captura** y **Avanzado**. Utilice la ficha Configuración de captura para ajustar las opciones del modo de captura seleccionado; Utilice la ficha Avanzado para configurar las preferencias del programa Cámara.

Puede puntear en la pantalla o utilizar los botones del Control de navegación para navegar por la pantalla Configuración de cámara.

### Ficha Configuración de captura

Las opciones disponibles en esta ficha dependen del modo de captura seleccionado.



- **Efecto.** Elija un efecto especial como Escala de grises, Sepia, etc., para aplicarlo a sus fotos o clips de vídeo.
- **Marca de hora** (modos Foto, Deportes y Ráfaga). Elija entre incluir o no la fecha y hora de disparo en las fotos capturadas.
- **Plantilla** (modo Tema de imagen). Seleccione una plantilla.
- **Velocidad de captura** (modos Ráfaga y Deportes). Esto determina el intervalo de tiempo entre disparos. **Rápido** captura disparos consecutivos según el intervalo de tiempo más corto.
- **Instantáneas** (modo Deportes). Seleccione el número de disparos consecutivos para realizar la captura.
- **Dirección** (modo Panorama). Elija la dirección en la que desea unir las imágenes en la vista panorámica.

- **Número de puntadas** (modo Panorama). Seleccione el número de instantáneas que desea hacer y unir en el panorama.
- **Calidad**. Seleccione el nivel de calidad de la imagen JPEG para todas las imágenes fijas capturadas. Elija entre **Básico**, **Normal**, **Fino** o **Super Fino**.
- **Modo Medición**. Seleccione un modo de medición para que la cámara pueda medir la cantidad de luz y calcular el valor de exposición más apropiado antes de la captura. Elija entre **Área central** para medir la luz utilizando el centro de la imagen, o **Media** para medir la luz utilizando los laterales de la imagen.
- **Almacenamiento**. Seleccione dónde desea guardar sus archivos. Puede guardar los archivos en la memoria principal o en una tarjeta de almacenamiento.

### Ficha Avanzado

Las opciones disponibles en esta ficha dependen del modo de captura seleccionado.

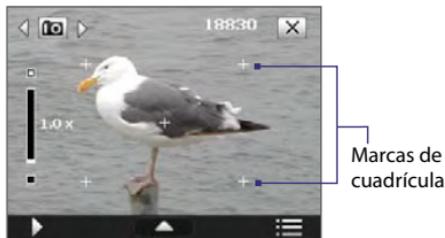
- **Formato captura**. Seleccione el formato de archivo deseado.
- **Sonido disparador**. Elija si desea o no que la cámara realice un sonido de disparador cuando presione el botón ENTRAR o CÁMARA.



- **Opción de disparo**. La cámara dispone de una función de enfoque automático que se activa al pulsar el botón CÁMARA o ENTRAR. Si selecciona **Pulsar en su totalidad** tendrá que pulsar el botón CÁMARA completamente para hacer la foto una vez realizado el enfoque automático. Si selecciona **Pulsar hasta** la mitad la foto se realizará automáticamente tras el enfoque.

**Nota** Esta opción sólo afecta al botón CÁMARA. Si pulsa el botón ENTRAR, el disparo se realizará automáticamente.

- **Cuadrícula** (modo Foto). Elija si desea que se muestre o no una cuadrícula en la pantalla Cámara. La cuadrícula le ayudará a encuadrar y centrar su sujeto más fácilmente y con mayor precisión.



- **Mant. luz de fondo.** Activa o desactiva la retroiluminación. Esto anula la configuración de retroiluminación del dispositivo mientras utiliza la cámara.
- **Rever duración.** Configura el tiempo que se va a mostrar la imagen capturada/vídeo en la pantalla Revisar. Seleccione **Sin límite** si no desea imponer un límite de tiempo. Seleccione **Sin revisar** para volver a la pantalla Cámara en vivo tras capturar y guardar.
- **Ajuste de parpadeo.** Cuando capture fotos de interior, el parpadeo de la pantalla de la cámara puede deberse a cierta inconsistencia entre la velocidad de escaneo de líneas de la pantalla de la cámara y la frecuencia de parpadeo de la luz fluorescente. Para reducir el parpadeo, puede cambiar la configuración del parpadeo a **Automático** o a la frecuencia apropiada (**50Hz** o **60Hz**) de la energía del país donde esté utilizando su dispositivo.
- **Grabar con audio** (modos Vídeo y Vídeo MMS). Seleccione **Activado** para grabar audio en los clips de vídeo capturados o **Desactivado** para capturar un vídeo sin audio.
- **Prefijo.** Cuando **Predeterminado** se selecciona como prefijo, el nombre de archivo de cada archivo nuevo capturado se define como "IMAGE" o "VIDEO" seguido de un número secuencial, por ejemplo: IMAGE\_001.jpg. También puede elegir entre nombrar archivos utilizando la **Fecha** o la **Fecha y la hora** como prefijo.

**Nota** Si configura la Cámara para que las imágenes capturadas se guarden en una tarjeta de almacenamiento, no podrá seleccionar el prefijo. Las fotos capturadas se nombrarán utilizando la conversión IMAGnnnn.jpg (donde "nnnn" se refiere al contador) que es la denominación estándar para las imágenes de cámara digital (DCIM), y se guardarán en la carpeta \DCIM\100MEDIA de la tarjeta de almacenamiento.

- **Contador.** Para restablecer el contador de archivos a 1, púntee en **Restablecer**.
- **Límite de grabación** (modo Vídeo). Configure la duración o el tamaño del archivo máximo de la grabación.
- **Carpeta Plantilla** (modo Tema de imagen). Por defecto, las plantillas se almacenan en la carpeta **\Mis documentos\Plantillas**, en la **memoria principal** del dispositivo. Si ha transferido algunas plantillas a una tarjeta de almacenamiento (a través del Explorador de archivos), establezca esta opción en **Principal + Tarjeta** para especificar que las plantillas están ubicadas en la memoria principal y en la tarjeta de almacenamiento.
- **Propiedades de la imagen.** Esta opción le permite ajustar las propiedades de visualización de la cámara, tales como **Contraste**, **Saturación**, **Matiz** o **Nitidez**.



- 1 Púntee en la propiedad que desea ajustar.
  - 2 Púntee en el icono izquierda/derecha o pulse NAVEGACIÓN izquierda/derecha (en orientación horizontal) para aumentar/disminuir el valor.
  - 3 Púntee para cerrar el submenú sin aplicar y guardar los cambios.
  - 4 Púntee para restablecer todas las propiedades a sus valores predeterminados.
  - 5 Púntee para guardar la configuración.
- **Mostrar recordatorio** (modo Foto de los contactos). Seleccione **Activado** si desea que la cámara muestre siempre un mensaje para confirmar si quiere o no asignar la imagen capturada a un contacto.
  - **Ayuda.** Púntee para abrir el archivo de ayuda del programa Cámara.
  - **Acerca de.** Púntee para ver información sobre el programa Cámara.

## 12.2 Álbum de cámara

Utilice el Álbum de cámara para ver imágenes y vídeos capturadas mediante el programa Cámara. El Álbum de cámara le ofrece gran cantidad de características que le permiten rotar las imágenes, verlas como presentación de diapositivas, utilizarlas como foto de los contactos, etc.

**Nota** En el Álbum de cámara sólo se visualizarán los archivos compatibles con el programa Cámara. Para conocer los formatos compatibles, consulte “Formatos de archivo compatibles” en la sección Cámara.

### Para abrir el Álbum de cámara

Haga lo siguiente:

- Puntee en **Inicio > Programas > Álbum de cámara**.
- En el Controlador cúbico táctil, toque **Fotos o Vídeos**.
- En el programa Cámara, puntee en . Dependiendo del modo de captura seleccionado, el Álbum de cámara mostrará imágenes fijas o archivos de vídeo en el dispositivo. Por ejemplo, si está en el modo Foto, el Álbum de cámara mostrará sólo imágenes fijas. Para ver archivos de vídeo, cambie a modo Vídeo o modo Vídeo MMS antes de puntear en .



**Consejo** Si tiene muchas fotos en el dispositivo, desplácese hacia abajo moviendo el dedo hacia arriba. Para desplazarse hacia arriba deslice el dedo hacia abajo.

### Para ver una imagen

En la pantalla principal del Álbum de cámara, toque la miniatura de la imagen que desea ver. Al ver la imagen, puede acercarla o rotarla. Para saber cómo acercar y rotar la imagen, consulte los procedimientos siguientes.

Cuando esté viendo la imagen, toque la pantalla o pulse ENTRAR para abrir el menú en pantalla.

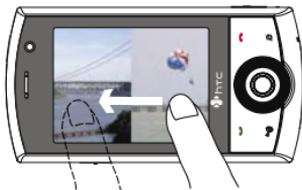


Icono	Función	Icono	Función
	Toque para enviar la imagen a través de una de sus cuentas de mensajería.		Toque para iniciar la presentación.
	Toque para asignar la imagen como foto de los contactos.		Toque para eliminar la imagen.
	Toque para volver a la pantalla principal del Álbum de cámara.		Toque para saber cómo utilizar gestos al ver fotos.

### Para ir a la imagen siguiente

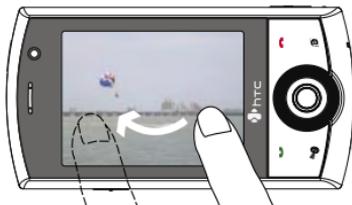
Mueva el dedo de derecha a izquierda por la pantalla para ir a la imagen siguiente.

Mueva el dedo de izquierda a derecha por la pantalla para ir a la imagen anterior.

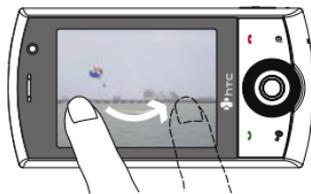


### Para rotar la imagen

1. Visualice la imagen que desea rotar.
2. Dibuje medio círculo con el dedo en la pantalla.



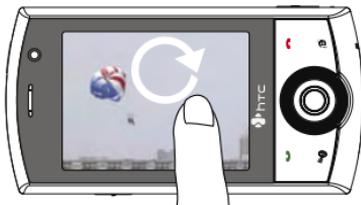
Deslice el dedo hacia la derecha para rotar la imagen 90 grados hacia ese lado.



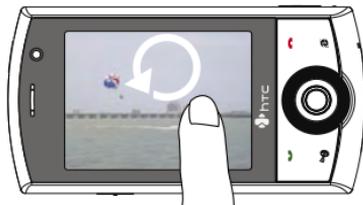
Deslice el dedo hacia la izquierda para rotar la imagen 90 grados hacia ese lado.

### Para acercar o alejar una imagen

Cuando esté viendo una imagen, dibuje un círculo con el dedo en la pantalla.



Deslice el dedo hacia la derecha en un punto para acercar dicho punto.



Deslice el dedo hacia la izquierda para alejar la imagen.

- Consejos**
- Si desea alejar una imagen que ha acercado para que se ajuste a la pantalla, puntee dos veces en la pantalla.
  - Para moverse por una imagen que haya acercado, toque la pantalla durante varios segundos.
  - También puede acercar o alejar la imagen girando la RULETA DE NAVEGACIÓN.

### Para ver las imágenes como presentación de diapositivas

En la pantalla Álbum de cámara, toque **Presentación**. Durante una presentación, toque la pantalla para mostrar los controles de reproducción.

Toque para abrir las opciones de presentación y configurar el efecto de transición a utilizar, el tiempo para cada diapositiva y la orientación de las imágenes.



Toque para volver a la pantalla principal del Álbum de cámara.

Toque para ir a la imagen anterior.

Toque para reproducir o pausar la presentación.

Toque para ir a la imagen siguiente.

### Para reproducir archivos de vídeo

En la pantalla principal del Álbum de cámara, toque la miniatura del archivo de vídeo que desea reproducir. Windows Media Player reproducirá el archivo.

**Consejo** También puede seleccionar el archivo de vídeo y puntear en **Reproducir** para reproducir el archivo en Windows Media Player.

### Para cerrar el Álbum de cámara e ir al programa Cámara

Vuelva a la pantalla principal del Álbum de cámara y toque  o .

### Para cerrar el Álbum de cámara

Si ha abierto el Álbum de cámara desde **Inicio > Programas**, puede cerrarlo volviendo a la pantalla principal del Álbum de cámara y punteando en .

**Nota** Si abre el Álbum de cámara desde el programa Cámara y puntea en  volverá al programa Cámara.

## 12.3 Imágenes y vídeos

**Imágenes y vídeos** le permite administrar los siguientes archivos multimedia en el dispositivo:

Tipo de archivo	Extensiones del archivo
<b>Imagen</b>	*.bmp, *.jpg, *.gif, *.png
<b>Animación GIF</b>	*.gif
<b>Vídeo</b>	*.avi, *.wmv, *.mp4, *.3gp, *.3g2
<b>Audio</b>	*.wma

### Para abrir Imágenes y vídeos

- Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.

### Para copiar archivos multimedia en el dispositivo

- Copie los archivos de imágenes y animación GIF de su PC o tarjeta de almacenamiento a la carpeta Mis imágenes de su dispositivo.
- Copiar archivos de vídeo en la carpeta Mis vídeos.

Para más información sobre cómo copiar y administrar los archivos en el dispositivo, consulte el Capítulo 9.

### Para ver imágenes

1. Las imágenes en la carpeta Mis imágenes aparecen como miniaturas por defecto.
2. Seleccione una imagen y puntee en **Ver**. Si no puede encontrar una imagen en la carpeta predeterminada Mis imágenes, vaya a otra carpeta punteando en la flecha Abajo (▼).



Puntee para ver la imagen seleccionada.

### Para reproducir archivos de animación GIF

1. Seleccione un archivo de animación GIF (marcado con el icono ) y púntee en **Ver**.
2. Se abrirá el programa de animación GIF y reproducirá la animación.

### Para reproducir vídeos

1. Por defecto, aparecerá el contenido de la carpeta Mis imágenes.
2. Para buscar los vídeos que ha capturado, púntee en la flecha abajo () junto a la carpeta Mis imágenes, y después en **Mis documentos > Mis vídeos**. Los clips de vídeo aparecerán como miniaturas por defecto, junto a un icono de medios ()
3. Púntee para seleccionar un vídeo y reproducirlo en Windows Media® Player Mobile.

## Menú Imágenes y vídeos

Seleccione un archivo multimedia y púntee en **Menú** para elegir una de las opciones de la lista de lo que puede hacer con el archivo multimedia seleccionado.

Puede enviar el archivo multimedia seleccionado a través de una de sus cuentas de mensajería o transferirlo a otro archivo. Si selecciona una imagen, puede asociarla a un contacto, configurarla como fondo de la pantalla Hoy, enviarla a su cuenta de Windows Live Spaces, etc. También puede ver las imágenes de la carpeta Mis imágenes como presentación.

**Nota** Las opciones del menú disponibles dependen del archivo multimedia seleccionado.

### Para editar una imagen

Puede girar, recortar y ajustar el brillo y el contraste de sus imágenes.

1. En la pantalla Imágenes y vídeos, púntee en la imagen que quiere editar.



2. Puntee en **Menú > Editar**, y haga lo siguiente:

- Para girar una imagen 90 grados en el sentido de las agujas del reloj, puntee en **Girar**.
- Para recortar una imagen, puntee en **Menú > Recortar**. A continuación, puntee y arrastre para seleccionar el área a recortar. Puntee dentro del cuadro para recortar o puntee fuera del cuadro para cancelar el recorte.
- Para ajustar los niveles de brillo y contraste de una imagen, puntee en **Menú > Autocorrección**.

**Nota** Para deshacer una edición, puntee en **Menú > Deshacer**. Para cancelar todas las ediciones no guardadas realizadas en la imagen, puntee en **Volver a la copia guardada**.

## 12.4 Windows Media® Player Mobile

Puede utilizar Windows Media® Player Mobile para reproducir archivos de vídeo y audio digitales almacenados en su dispositivo o en una red, en un sitio Web, por ejemplo.

Formatos de archivo de vídeo admitidos	Extensiones del archivo
Windows Media Video	.wmv, .asf
MPEG4 Perfil Simple	.mp4
H.263	.3gp, .3g2
H.264	.mp4, .3gp, .3g2, .m4v
Motion JPEG	.avi

Formatos de archivo de audio compatibles	Extensiones del archivo
Windows Media Audio	.wma
WAV	.wav
MP3	.mp3
MIDI	.mid, .midi, .rmi
AMR Banda Estrecha	.amr
AMR Banda Ancha	.awb
AAC, AAC+ y eAAC+	.aac, .mp4, .m4a
Audio MPEG4	.mp4, .m4a
QCELP	.qcp

### Para abrir Windows Media® Player Mobile

- Puntee en **Inicio > Programas > Windows Media**.

## Acerca de los controles

A continuación, se muestran los controles disponibles en Windows Media® Player Mobile.



## Acerca de las pantallas y menús

Windows Media® Player Mobile dispone de tres pantallas principales:

- **Pantalla Reproducción.** Pantalla que muestra los controles de reproducción (como Reproducir, Pausa, Siguiente, Anterior y Volumen) y la ventana de vídeo. Puede cambiar la apariencia de esta pantalla eligiendo una máscara diferente.
- **Pantalla En curso.** Esta pantalla muestra la lista En curso. Esta lista de reproducción especial muestra el archivo que se está reproduciendo actualmente y cualquier otro archivo que esté "en cola" para ser reproducido más tarde.
- **Pantalla Biblioteca.** Pantalla que le permite buscar rápidamente archivos de audio, archivos de vídeo y listas de reproducción. Contiene categorías como Mi música, Mis vídeos, Mi TV y Mis listas de reproducción.

En la parte inferior de cada pantalla, puede abrir un **Menú**. Los comandos de este menú varían, dependiendo de la pantalla que esté visualizando. Para más información sobre los comandos de estos menús, consulte la Ayuda de su dispositivo.

## Sincronizar archivos de vídeo y audio

Utilice la última versión de Windows Media® Player en el PC para sincronizar archivos multimedia digitales del PC al dispositivo. Esto garantiza que los archivos protegidos o las carátulas de álbum (para máscaras) se copien correctamente en el dispositivo.

### Para sincronizar el contenido de su dispositivo automáticamente

1. Inicie el Reproductor de Windows Media® Player en el PC y conecte el dispositivo a éste.

2. En el Asistente para la configuración de dispositivos, seleccione **Sí, buscar mi ordenador ahora**.

**Nota** Si ya ha abierto el Reproductor de Windows Media® para buscar archivos multimedia en el ordenador, no se le preguntará si desea buscar el ordenador en el Paso 2.

3. Verá el nombre de su dispositivo ( o “Tarjeta de almacenamiento” si la ha insertado en el dispositivo). Haga clic en **Finalizar**.

4. En el panel izquierdo del Reproductor de Windows Media®, haga clic con el botón derecho en el nombre del dispositivo y después haga clic en **Configurar sincronización**.

**Nota** Para configurar la sincronización multimedia en una tarjeta de almacenamiento, haga clic con el botón derecho en **Tarjeta de almacenamiento** en el panel izquierdo de Windows Media® Player y después haga clic en **Configurar sincronización**.

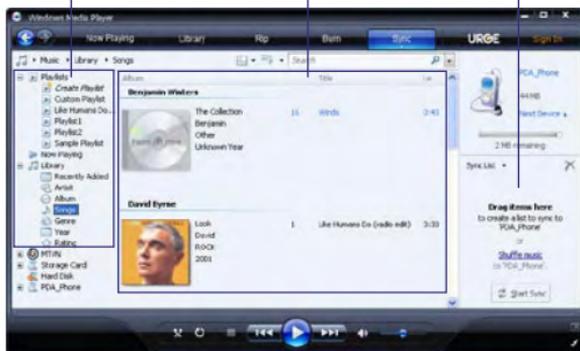
5. En el cuadro de diálogo Configuración del dispositivo, seleccione **Sincronizar el dispositivo automáticamente**.
6. Seleccione la(s) lista(s) de reproducción que desea sincronizar entre el PC y el dispositivo, y haga clic en **Agregar**.
7. Haga clic en **Finalizar**.

Los archivos comienzan a sincronizarse con su dispositivo. La próxima vez que conecte su dispositivo al PC mientras Windows Media® Player esté ejecutándose, la sincronización se iniciará automáticamente.

### Para sincronizar contenidos con su dispositivo manualmente

1. Si no ha configurado la sincronización entre su dispositivo y el PC, siga los pasos 1 al 3 en “Para sincronizar contenido con su dispositivo automáticamente”.
2. Haga clic en la ficha **Sincronizar** en el Reproductor de Windows Media® del PC. Seleccione una Lista de reproducción o una Biblioteca en el panel izquierdo del Reproductor de Windows Media®.
3. En la Lista de contenido, arrastre los archivos multimedia que desea sincronizar con el dispositivo y suéltelos en la Lista de sincronización.

Listas de reproducción y listas de la Biblioteca    Lista de contenido    Lista de sincronización



4. Haga clic en **Iniciar sincronización** para comenzar a sincronizar los archivos seleccionados con el dispositivo.

- Notas**
- Utilice Windows Media® Player 11 o superior en el PC para sincronizar archivos multimedia en el dispositivo.
  - Los archivos de audio se copian más rápido si Windows Media® Player está configurado para establecer automáticamente el nivel de calidad de los archivos de audio copiados en su dispositivo. Para más información, consulte la Ayuda de Windows Media® Player.

## Reproducir medios

Utilice la Biblioteca para encontrar y reproducir canciones, vídeos y listas de reproducción almacenados en su dispositivo o tarjeta de almacenamiento extraíble.

### Para actualizar la Biblioteca

1. Si no está en la pantalla Biblioteca, puntee en **Menú > Biblioteca**.
2. En la pantalla Biblioteca, puntee en la flecha Biblioteca (en la parte superior de la pantalla) y después en el medio de almacenamiento que desee utilizar, por ejemplo, Tarjeta de almacenamiento.
3. En la mayoría de los casos, Windows Media® Player Mobile actualiza la biblioteca automáticamente. Sin embargo, puede actualizar manualmente la biblioteca para asegurarse de que contiene archivos nuevos copiados recientemente en su dispositivo o tarjeta de almacenamiento. Puntee en **Menú > Actualizar biblioteca** para actualizar la lista de la biblioteca manualmente.

### Para reproducir archivos de vídeo y audio en el dispositivo

1. Seleccione una categoría (por ejemplo, Mi música o Mis listas de reproducción).
2. Puntee durante varios segundos en el elemento que desea reproducir (por ejemplo una canción, álbum o nombre de intérprete), luego puntee en **Reproducir**.

- Consejos**
- Para reproducir un archivo multimedia almacenado en su dispositivo, pero no incluido en una biblioteca, en la pantalla Biblioteca puntee en **Menú > Abrir archivo**. Puntee durante varios segundos en el elemento a reproducir (como un archivo o una carpeta), luego puntee en **Reproducir**.
  - Para reproducir un archivo multimedia de Internet o de un servidor de red, puntee en **Menú > Biblioteca** y después en **Menú > Abrir dirección URL**.

### Listas de reproducción

En Windows Media® Player Mobile, puede crear una lista de reproducción nueva guardando la lista En curso y asignándole un nombre nuevo.

#### Para guardar una nueva lista de reproducción

1. Si no está en la pantalla Biblioteca, puntee en **Menú > Biblioteca**.
2. Puntee para seleccionar una categoría (por ejemplo, Mi música o Mis listas de reproducción).
3. Seleccione el archivo multimedia que desee, luego puntee en **Menú > Poner en cola**. Esto agrega el archivo a la lista En curso.

Repita este paso hasta que haya agregado todos los archivos multimedia deseados en la lista En curso.

**Nota** No puede seleccionar varios archivos de forma simultánea.

4. Después de agregar los archivos multimedia, puntee en **Menú > En curso**.
5. En la pantalla En curso, puntee en **Menú > Guardar lista de reproducción**.
6. Escriba el nombre de la lista de reproducción y luego puntee en **Listo**.
7. Para reproducir la lista de reproducción que ha creado, puntee en Mis listas de reproducción en la Biblioteca, seleccione su lista de reproducción y luego puntee en **Reproducir**.

## Resolución de problemas

Si tiene algún problema al utilizar Windows Media® Player Mobile, existe un número de recursos a su disposición en el que se le ofrecerán soluciones.

Para más información, consulte el apartado Solución de problemas de Windows Media® Player Mobile en el sitio Web de Microsoft (<http://www.microsoft.com/windows/windowsmedia/player/windowsmobile/troubleshooting.aspx>).

## 12.5 Reproductor de Streaming

**Reproductor de Streaming** le permite transmitir secuencias de emisiones de contenido multimedia bajo demanda de la Web. El archivo multimedia se envía en una secuencia continua a su dispositivo y se reproduce al ser recibido, junto con el audio.

El programa Reproductor de Streaming le permite reproducir archivos **3GP** y **MPEG-4**. También acepta la reproducción de archivos **SDP** (Protocolo de descripción de sesión).

### Para acceder al contenido de secuencia vía Internet Explorer

En Internet Explorer, se puede abrir una página Web que contenga enlaces RTSP (Protocolo de flujo de datos en tiempo real) a los contenidos del Reproductor de Streaming, y luego reproducir el contenido en el programa Reproductor de Streaming.

1. Puntee en **Inicio > Internet Explorer**.
2. En la barra de direcciones, introduzca la dirección URL de la página Web que contiene el enlace RTSP en el archivo \*.3gp, \*.mp4, o \*.sdp deseado.
3. En la página Web, puntee en el enlace RTSP.
4. Reproductor de Streaming se abrirá automáticamente e iniciará la reproducción del archivo. Durante la reproducción, utilice los botones de control para reproducir/pausar, acercar o alejar, ajustar el volumen del sonido, etc.



### Para transmitir secuencias de archivos multimedia directamente en el Reproductor de Streaming

Reproductor de Streaming sólo acepta enlaces RTSP al transmitir por secuencia los archivos \*.3gp y \*.mp4 directamente en el programa.

**Nota** Antes de iniciar el programa Reproductor de Streaming, asegúrese de estar conectado a Internet.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Reproductor de Streaming**.
2. Desde el programa, puntee en **Conectar**.
3. Escriba la dirección URL de la página Web (rtsp://) y el nombre del archivo.
4. Puntee en **Conectar**.
5. Reproductor de Streaming iniciará entonces la reproducción del archivo. Durante la reproducción, utilice los botones de control para reproducir/pausar, acercar o alejar, ajustar el volumen del sonido, etc.

### Para ver la información del vídeo transmitido

Puede ver las propiedades e información general de la secuencia del clip multimedia, tales como el códec de vídeo, el códec del audio, el tamaño, los fotogramas o la duración del vídeo.

Puntee en **Menú > Propiedades** en el programa.

## Para configurar los ajustes de conexión del vídeo de transferencia

Puntee en **Menú > Opciones** para configurar los ajustes siguientes:

- **Conectar vía.** Elija si desea conectarse a Internet o a una red corporativa (intranet) para ubicar un clip de vídeo de transferencia.
- **Gama puerto UDP.** Especifique un número de puertos a utilizar durante la transferencia.
- **Búfer de multimedia.** Especifica el espacio de la memoria (en cuanto a duración) para almacenar datos de vídeo y audio durante la transmisión de archivos multimedia.

## 12.6 Administrador de audio

El **Administrador de audio** es a la vez un explorador y reproductor. Le ofrece acceso a todos los archivos de música de su dispositivo, y le permite examinar fácilmente la música que quiere reproducir mediante la organización de ésta en categorías como: título, álbum, etc. Puede crear listas de reproducción de sus canciones favoritas y utilizar el **Reproductor de música** integrado para reproducirlas.

### Para iniciar el Administrador de audio

- Puntee en **Inicio > Programas > Administrador de audio.**

- Notas**
- El Administrador de audio busca todos los archivos de música guardados en la memoria del dispositivo y en la tarjeta de memoria, siempre que su formato sea: MP3, WMA, AAC y AAC+. Buscará en las siguientes ubicaciones:
 

Dispositivo:	Mi música (incluidas todas las subcarpetas)
	\Mis documentos (incluidas todas las subcarpetas)
Tarjeta de memoria:	\Tarjeta de almacenamiento (incluidas todas las subcarpetas)
  - Los archivos de música se incluyen en categorías por **Intérprete, Álbum, Género**, etc., si dichos metadatos se encuentran en los archivos.

### Biblioteca

En la pantalla **Biblioteca** del Administrador de audio, cuando aparece una flecha en un elemento, indica que hay un submenú disponible. Puntee en el nombre del elemento para abrir el submenú.



Biblioteca: pantalla Principal



Biblioteca: Todas las canciones

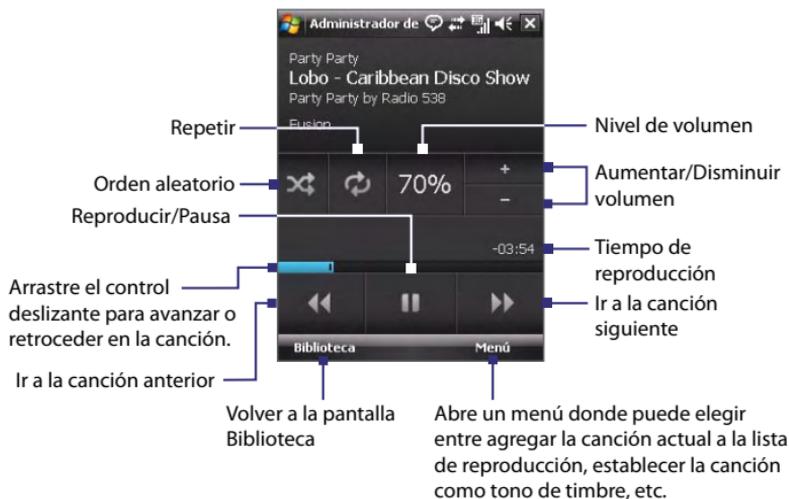
Cuando puntee en una categoría en la pantalla principal de la Biblioteca, verá más submenús que a su vez tienen otros submenús a un nivel inferior. Por ejemplo, al puntear en **Artistas**, se mostrará otro nivel de submenús en el que se indicarán los nombres de artistas. Al puntear en el nombre de un intérprete, aparecerán más submenús mostrando los nombres del álbum. Continúe abriendo submenús hasta que llegue al nivel de los títulos de las canciones para seleccionarlas y reproducirlas.

Los archivos de música protegidos por la Gestión digital de derechos (DRM) se clasificarán en la categoría **Protegidos**. Delante de los títulos de estas canciones aparecerá un icono de bloqueo indicando que dichos archivos están protegidos. Seleccione un archivo y después puntee en **Información** si desea ver su datos. Si delante de los títulos de las canciones aparece un icono de bloqueo tachado con una cruz, indicará que los derechos de dicho archivo han caducado, por lo que no se podrá reproducir. Puntee en **Eliminar** si desea eliminar estos archivos.

**Nota** El Administrador de audio guarda el registro del último submenú al que se accedió. Al salir de Administrador de audio y abrirlo de nuevo, se mostrará el último submenú visualizado. Siga punteando en el nombre del submenú en la parte superior de la pantalla hasta llegar a la pantalla principal de la Biblioteca.

## Reproductor de música

Al seleccionar una canción en la Biblioteca, el **Reproductor de música** se abre y la reproduce automáticamente. Utilice los botones disponibles para controlar la reproducción.

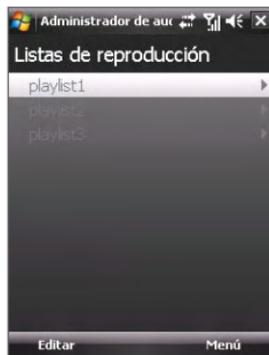


## Listas de reproducción

La pantalla Listas de reproducción muestra las listas de reproducción actuales encontradas en su dispositivo y en la tarjeta de memoria.

Hay dos tipos de listas de reproducción que aparecerán en la pantalla Listas de reproducción:

- Listas de reproducción de Windows Media® Player.** Estas listas de reproducción de la Biblioteca de Windows Media® Player Mobile (que están sincronizadas con el Reproductor de Windows Media® de su ordenador) se indican mediante el icono del Reproductor de Windows Media® ( ). Se pueden reproducir en el Reproductor de música del Administrador de audio, pero no pueden editarse.
- Listas de reproducción personalizadas.** Éstas son las listas de reproducción creadas en el Administrador de audio y que pueden editarse.



- Notas**
- El Administrador de audio buscará todas las listas de reproducción en las siguientes ubicaciones:
    - Dispositivo: \Listas de reproducción
    - \Datos de aplicación\HTC\Administrador de audio
    - \Listas de reproducción
  - Tarjeta de memoria: \Tarjeta de almacenamiento>Listas de reproducción
  - Si una lista de reproducción de Windows Media® Player contiene una combinación de archivos de música, audio e imágenes, el Administrador de audio accede sólo a los archivos de música y filtra el resto de archivos multimedia.

### Para crear una lista de reproducción

1. En la pantalla principal de la Biblioteca, puntee en **Listas de reproducción**.
2. En la pantalla Listas de reproducción, puntee en **Menú > Nueva**.
3. Introduzca el **Nombre de la lista** y puntee en **Aceptar**.
4. En la pantalla Listas de reproducción, puntee en la lista que acaba de crear y después en **Editar**.
5. Puntee en **Menú > Agregar**.
6. Puntee en las casillas de verificación para seleccionar las canciones que desea agregar a la lista de reproducción o en **Menú > Seleccionar todo** para elegir todas las canciones.
7. Puntee en **Aceptar** tres veces para volver a la pantalla Listas de reproducción.

### Para reproducir una lista de reproducción

1. En la pantalla Listas de reproducción, puntee para seleccionar una lista de reproducción.
2. Puntee en la primera canción de la lista de reproducción seleccionada. El Reproductor de música se abre e inicia automáticamente la reproducción de la primera canción. Tras cada canción, se reproducirá la siguiente de la lista.

**Nota** El contenido de las listas de reproducción no se actualiza automáticamente cuando se han borrado archivos de música de la memoria del dispositivo o de la tarjeta de memoria. El Reproductor de música mostrará un mensaje de aviso cuando no se encuentren archivos de música de una lista de reproducción.

## Configurar música como tono de timbre

Puede configurar su música favorita como tono de timbre del dispositivo.

1. Utilice el control de NAVEGACIÓN para seleccionar una canción de la Biblioteca, o puntee en una canción para reproducirla en el Reproductor de música, después puntee en **Menú > Establecer como timbre**.
2. Si la canción seleccionada está en formato MP3, puntee en **Recortar** si quiere hacerla más corta.



3. Puntee en **Establecer como timbre por defecto**.

**Consejo** Si sólo quiere guardar la canción en la carpeta de los tonos de timbre para utilizarla en otro momento, puntee en **Guardar en la carpeta de tonos de timbre**. A continuación, puede puntear en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Teléfono** para configurarla como su tono de timbre.

4. Seguidamente, se mostrará un mensaje de confirmación. Puntee en **Aceptar**.

## 12.7 Utilizar el Amplificador de audio

El **Amplificador de audio** mejora su experiencia musical ofreciéndole controles para ajustar la configuración del sonido cuando escuche música. Le permite añadir efectos de sonido 3D, agudos y graves, y dispone de controles para su ajuste. Además, dispone de un ecualizador con predeterminados y de un panel de control para realizar ajustes de sonido precisos.

### Para acceder al Amplificador de audio

- Puntee en **Inicio > Programas > Amplificador de audio.**



Este control	Hace lo siguiente
1 <b>Ecualizador</b>	Habilita o deshabilita el ecualizador. Seleccione la casilla de verificación para habilitar el ecualizador o para ajustar la configuración, si fuera necesario. Consulte "Ecualizador" para más información.
2 <b>Sonido 3D</b>	Añade efecto tridimensional al sonido. Mueva el control deslizante para aumentar o disminuir el efecto. Para deshabilitar el efecto 3D, ajuste la configuración a 0%.
3 <b>Agudos</b>	Añade efecto de agudos para aumentar los tonos altos del sonido. Mueva el control deslizante para aumentar o disminuir el efecto. Para deshabilitar el efecto de agudos, ajuste la configuración a 0%.
4 <b>Graves</b>	Añade efecto de graves para aumentar los tonos bajos del sonido. Mueva el control deslizante para aumentar o disminuir el efecto. Para deshabilitar el efecto de graves, ajuste la configuración a 0%.
5 <b>Listo</b>	Puntee para aplicar los cambios de configuración.

Este control	Hace lo siguiente
<b>6 Menú</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Puntee en <b>Menú</b> &gt; <b>Cancelar</b> para salir del Amplificador de audio sin aplicar los cambios:</li> <li>• Puntee en <b>Menú</b> &gt; <b>Restablecer</b> para restaurar la configuración predeterminada.</li> </ul>

## Ecuualizador

El **Ecuualizador** optimiza el sonido para mejorar su experiencia musical. Dispone de estilos predeterminados como hip hop, jazz, rock, etc., y otros predeterminados que se adaptan a diferentes tipos de música. Además, cuenta con un ecualizador gráfico de 10 bandas que le permite ajustar el volumen por frecuencia.

### Para crear un predeterminado personalizado en el ecualizador

1. Seleccione la casilla de verificación **Ecuualizador** para habilitar éste.
2. Puntee en .
3. Deslice los controles del ecualizador para ajustar las bandas de frecuencia en los valores deseados. Los valores seleccionados se indican en la parte superior de los controles deslizantes.
4. Para guardar la configuración del ecualizador como predeterminada, puntee en **Menú** > **Guardar como conf. predet..**
5. Introduzca un nombre para dicha configuración y puntee en **Listo**.



La configuración predeterminada creada se agregará al cuadro de lista.

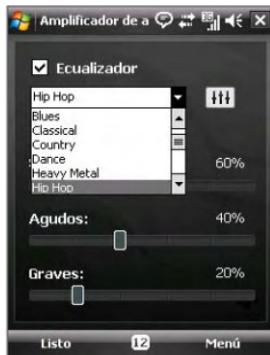
### Para eliminar un predeterminado personalizado del ecualizador

1. Seleccione la casilla de verificación **Ecuualizador** y puntee en .
2. Puntee en el cuadro de lista y seleccione el predeterminado que desea eliminar.
3. Puntee en **Menú** > **Borrar configuración predefinida**.

**Nota** Sólo puede eliminar los predeterminados del ecualizador personalizados. Los predeterminados del ecualizador preinstalados no se pueden eliminar.

### Para aplicar un predeterminado

1. Seleccione la casilla de verificación **Ecualizador** para habilitarlo.
2. Puntee en el cuadro de lista y seleccione el valor predeterminado que prefiera.



## 12.8 Utilizar Radio FM

**Radio FM** le permite escuchar emisoras de radio FM en el dispositivo. Dado que radio FM utiliza los auriculares estéreo con cable como antena, antes de abrir el programa debe conectar éstos en la clavija para auriculares. Cuando escuche la radio FM puede hacerlo a través de los auriculares o del altavoz.

### Para abrir Radio FM

- Puntee en **Inicio > Programas > Radio FM**.

La primera vez que utilice el programa, éste buscará automáticamente canales FM en su zona, los guardará como predeterminados y reproducirá la primera emisora FM encontrada. Para información sobre cómo guardar emisoras favoritas como predeterminadas, consulte “Guardar emisoras predeterminadas”.

Si puntea en el icono **Salir** situado en la parte superior derecha de la pantalla radio FM, el programa continuará ejecutándose en segundo plano y podrá seguir escuchando la radio mientras utiliza otros programas. Para apagar la radio FM, puntee en  en la esquina superior izquierda de la pantalla radio FM.

## Controles de radio FM



**Consejo** Puntee en **Menú** para seleccionar otras opciones de radio FM, por ejemplo **Buscar y guardar** para buscar emisoras FM en la banda FM y guardarlas como predeterminadas, etc.

Este control	Hace lo siguiente
1	Apaga la radio FM.
2	Consulte "Pantalla de radio" para más detalles.
3	Disminuye la frecuencia de radio 0,1MHz.
4 <b>Estéreo/ Mono</b>	Le permite cambiar entre los modos Mono y Estéreo. En ocasiones, las emisoras de radio FM se oyen mejor al escucharlas en modo Mono.
5	Le permite cambiar entre la salida de altavoz o auriculares.
6	Le permite guardar hasta seis emisoras FM favoritas como predeterminadas. Puntee en un botón para sintonizar una de sus emisoras favoritas.
7	Busca el siguiente canal FM por debajo en la banda FM.
8	Busca el siguiente canal FM por arriba en la banda FM.
9	Aumenta la frecuencia de radio 0,1MHz.

Este control	Hace lo siguiente
10 	Activa o desactiva el sonido.
11 	Ajusta el volumen. Puntee en <b>+</b> para aumentar el volumen. Puntee en <b>-</b> para disminuir el volumen. El nivel de volumen se muestra debajo del icono  .

## Pantalla de radio

- 1 Muestra el nombre de la emisora cuando una señal RDS (Sistema de datos de radio) o RBDS (Sistema de radiodifusión de datos) está disponible.
- 2 Muestra el número predeterminado cuando selecciona una emisora FM predeterminada.
- 3 Muestra la intensidad de la señal recibida.
- 4 Muestra la frecuencia de radio.



## Controles del dispositivo utilizados en radio FM

### Navegación

- Pulse **NAVEGACIÓN** izquierda/derecha para buscar el canal FM anterior/siguiente en la banda FM. Cuando la búsqueda llegue a la última emisora, volverá al principio de la banda FM.
- Pulse **NAVEGACIÓN** arriba o abajo para seleccionar la emisora predeterminada anterior/siguiente.
- Pulse el botón **ENTRAR** para activar/reactivar el micrófono.

### Ruleta de **NAVEGACIÓN**

- Gire la Ruleta de **NAVEGACIÓN** hacia la derecha para aumentar el volumen o hacia la izquierda para disminuirlo.

## Guardar emisoras predeterminadas

Predeterminadas son sus emisoras FM favoritas, que puede guardar para un fácil acceso. Puede guardar hasta seis emisoras FM en los botones predeterminados de la pantalla principal radio FM, o hasta 20 en la pantalla Predeterminadas.

### Para guardar emisoras FM en los botones predeterminados

1. Sintonice la frecuencia FM deseada.

2. Puntee en el número de un botón predeterminado. El número de frecuencia de su emisora FM favorita aparecerá en el botón predeterminado.

Puntee aquí



Si puntea en un botón predeterminado ya configurado, reemplazará la frecuencia.

### Para guardar emisoras FM en la pantalla Predeterminadas

1. Sintonice la frecuencia FM deseada y puntee en **Predeterminadas**.

2. En la pantalla Predeterminadas, puntee en  que aparece en el número predeterminado deseado en el que quiere guardar la emisora FM. Puede guardar hasta 20 emisoras de radio predeterminadas. Podrá acceder a las emisoras de radio guardadas en los Predeterminadas 1 a 6 a través de la pantalla principal de radio FM.

3. Cuando haya terminado, puntee en **Aceptar**.

**Consejo** En la pantalla Predeterminadas, puntee en  para eliminar una emisora FM favorita de la lista.

### Para escuchar una emisora FM predeterminada

Haga lo siguiente:

- En la pantalla principal de radio FM, puntee en el botón predeterminado que muestra su emisora favorita.
- En la pantalla Predeterminadas, seleccione el número predeterminado que muestra su emisora favorita y puntee en **Escuchar**.

## Menú principal de radio FM

Puntee en Menú en la pantalla radio FM para acceder a las opciones del programa radio FM.

**Buscar y guardar** Busca automáticamente emisoras de radio detectadas por el dispositivo y las guarda como predeterminadas. Las emisoras predeterminadas existentes se eliminarán y serán reemplazadas por las emisoras encontradas actualmente. Puede guardar un máximo de 20 emisoras de radio predeterminadas.

**Estéreo** Elija entre los modos Estéreo o Mono al escuchar una emisora de radio FM.

**Desactivar micrófono** Le permite activar o desactivar el sonido.

**Salida** Le permite seleccionar si desea utilizar el Altavoz o los Auriculares con cable para escuchar la radio.

**Suspender** Le permite configurar cuánto tiempo debe pasar antes de que radio FM cambie a modo Suspendido. La opción Suspender cambia a **Desactivada** cada vez que inicia la radio FM.

**Banda de emisión** Le permite configurar la banda de radio. Seleccione Japón si está escuchando la radio en Japón. Si no fuera así, seleccione Otros países.

**Acerca de** Muestra información sobre el programa de radio FM.

# Capítulo 13

## Organización del dispositivo

**13.1 Agregar y quitar programas**

**13.2 Utilizar el Administrador de tareas**

**13.3 Restablecer el dispositivo**

**13.4 Administrar la memoria**

**13.5 Windows Update**

**13.6 Sugerencias para el ahorro de la batería**

## 13.1 Agregar y quitar programas

Antes de adquirir programas adicionales para su dispositivo, asegúrese de que éstos son compatibles con el mismo.

### Para agregar programas

1. Descargue el programa en su PC (o inserte en su ordenador el CD o disco que contiene el programa).

Puede ver un sólo archivo **\*.exe**, un archivo **\*.zip**, un archivo **Setup.exe**, o varias versiones de archivos para diferentes tipos de dispositivos y procesadores. Asegúrese de seleccionar sólo un programa diseñado para su dispositivo y tipo de procesador.

2. Lea las instrucciones o documentación que se adjunta con el programa. Muchos programas ofrecen instrucciones de instalación especiales.
3. Conecte su dispositivo al PC.
4. Haga doble clic en el archivo **\*.exe**.

### Para quitar programas

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Quitar programas**.
2. En la lista **Programas en la memoria de almacenamiento**, seleccione el programa que desea quitar y después puntee en **Quitar**.

## 13.2 Utilizar el Administrador de tareas

El **Administrador de tareas** le permite ver y detener programas en ejecución, configurar el botón , y habilitar el menú Rápido en la pantalla Hoy.

### Para abrir el Administrador de tareas

- Puntee en el botón **menú Rápido** en la esquina superior derecha de la pantalla Hoy para abrir el menú Rápido, después puntee en .
- Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Administrador de tareas**.

### Para volver a un programa en ejecución

- Puntee en el nombre del programa en el menú Rápido.
- En la pantalla Administrador de tareas, puntee en el nombre del programa en la ficha **En ejecución**, después puntee en **Activar**.

### Para configurar el botón Salida ( )

Puede configurar el botón **Salida** para cerrar los programas en ejecución cuando el botón esté pulsado, o sólo cerrar temporalmente la pantalla del programa aunque éste siga en ejecución.

1. En la pantalla Administrador de tareas, puntee en la ficha **Botón**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Habilitar el botón "X" para finalizar los programas** en ejecución.

**Nota** Si la casilla de verificación **Habilitar el botón "X" para finalizar programas en ejecución** no está seleccionada, cuando puntee en el botón **Salida** simplemente cerrará la pantalla del programa. El programa no se cierra y continúa ejecutándose en un segundo plano.

3. Elija la opción para desactivar los programas (punteando en el botón  manteniendo pulsado el botón, o ambos).
4. Puntee en **Aceptar**.

### Para cerrar los programas en ejecución desde el Administrador de tareas

1. Puntee en la ficha **En ejecución**.
2. Haga lo siguiente:
  - Seleccione la casilla de verificación de los programas que quiere cerrar y después puntee en **Detener seleccionados** para que se cierren.
  - Puntee en **Detener todos** para cerrar todos los programas de la lista.
  - Puntee en **Menú > Detener todo menos lo seleccionado** para cerrar todos los programas excepto aquellos cuya casilla de verificación está seleccionada.

**Sugerencia** También puede cerrar los programas en ejecución desde el menú Rápido en la pantalla Hoy. Consulte "Menú Rápido" en el Capítulo 1 para más detalles.

### Para agregar un programa en ejecución a la lista de exclusión

Si añade un programa en ejecución a la **Lista de programas exclusivos**, éste no se cerrará cuando puntee en **Detener seleccionados** o **Detener todos** y no aparecerá en el menú Rápido en la pantalla Hoy.

1. En la pantalla Administrador de tareas, puntee en la ficha **En ejecución**.
2. Puntee durante varios minutos en el nombre del programa y después en **Agregar exclusivo**.

**Consejo** Para quitar un programa de la lista de exclusivos, puntee en la ficha **Exclusivo** y después seleccione la casilla de verificación de ese programa; seguidamente, puntee en **Quitar**.

### Configurar el orden de preferencia al ejecutar los programas en el menú Rápido

1. En la pantalla Administrador de tareas, púntee en la ficha **Avanzado**.
2. Elija si ordenar según el **Nombre del programa** o el **Uso de memoria**. La lista se presentará en orden ascendente.

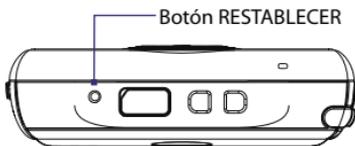
## 13.3 Restablecer el dispositivo

### Restablecimiento de software

En ocasiones, puede que necesite restablecer su dispositivo. Un restablecimiento de software (o normal) en su dispositivo borra toda la memoria de programas activos además de cerrarlos. Esto puede ser útil cuando su dispositivo va más lento de lo normal o si un programa no funciona correctamente. Un restablecimiento de software es también necesario tras la instalación de algunos programas. Si se realiza un restablecimiento de software con programas en ejecución, el trabajo no guardado se perderá.

#### Para realizar un restablecimiento de software

Utilice el lápiz para pulsar el botón RESTABLECER situado en la parte inferior del dispositivo. Su dispositivo se restablecerá y mostrará la pantalla Hoy.



### Restablecimiento de hardware

También puede realizar un restablecimiento de hardware (también conocido como restablecimiento completo). Un restablecimiento de hardware sólo debería llevarse a cabo si un restablecimiento normal no resuelve un problema en el sistema. Tras un restablecimiento de hardware, el dispositivo restaura sus valores predeterminados, tal y como estaba cuando lo compró y lo encendió por primera vez. Se perderán todos los programas instalados, datos introducidos y configuraciones personalizadas en su dispositivo. Sólo permanecerán el software Windows Mobile® y otros programas preinstalados.

**¡Advertencia!** Su dispositivo retomará los valores predeterminados de fábrica. Por favor, asegúrese de haber copiado cualquier programa adicional instalado y/o datos de usuario antes de realizar un restablecimiento de hardware.

**Importante** Si **Cifrar archivos colocados en tarjetas de almacenamiento** se ha habilitado ahora o antes, entonces haga una copia de seguridad de todos los archivos de la tarjeta de almacenamiento **antes** de utilizar la opción: borrar memoria, restablecimiento de hardware o actualización del software del sistema ROM. De lo contrario, no podrá acceder a los archivos cifrados en la tarjeta de almacenamiento. Utilice ActiveSync o el Centro de dispositivos de Windows Mobile para transferir archivos entre su tarjeta de almacenamiento y el ordenador. Tras finalizar el proceso, copie los archivos de nuevo en la tarjeta de almacenamiento.

### Para realizar un restablecimiento de hardware

1. Pulse durante varios segundos en los botones GPS/MENSAJERÍA e INTERNET EXPLORER, y al mismo tiempo, utilice el lápiz para pulsar el botón RESTABLECER en la parte inferior de su dispositivo.
2. Suelte el botón RESTABLECER, pero siga pulsando los botones GPS/MENSAJERÍA e INTERNET EXPLORER hasta que vea este mensaje en la pantalla:
 

Esta función eliminará todos sus datos personales, restableciendo todos los ajustes predeterminados por defecto. Pulse Enviar para restaurar los valores predeterminados de fábrica, o pulse cualquier otro botón para cancelar.
3. Libere los botones y después pulse ENVIAR en su dispositivo para realizar el restablecimiento de software o pulse en cualquier otro botón para cancelar el restablecimiento.

### Borrar memoria

Otro modo de borrar la memoria del dispositivo y restablecer los valores predeterminados de fábrica, es utilizar la característica **Borrar memoria**. Asegúrese de realizar una copia de seguridad antes de utilizar la característica Borrar memoria, ya que se perderán todos los datos y archivos de la memoria del dispositivo.

**Importante** Si **Cifrar archivos colocados en tarjetas de almacenamiento** se ha habilitado ahora o antes, entonces haga una copia de seguridad de todos los archivos de la tarjeta de almacenamiento **antes** de utilizar la opción: Borrar memoria, restablecimiento de hardware o actualización del software del sistema ROM. De lo contrario, no podrá acceder a los archivos cifrados en la tarjeta de almacenamiento. Utilice ActiveSync o el Centro de dispositivos de Windows Mobile para transferir archivos entre su tarjeta de almacenamiento y el ordenador. Tras finalizar el proceso, copie los archivos de nuevo en la tarjeta de almacenamiento.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Borrar memoria**.
2. Escriba “1234” y después puntee en **Sí**.

## 13.4 Administrar la memoria

Para ver qué cantidad de memoria está disponible para su uso, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Memoria**. En la ficha **Principal**, aparece la cantidad de memoria asignada al almacenamiento de datos y al almacenamiento de programas, al igual que la cantidad de memoria en uso y la memoria disponible.

Para ver la memoria de la tarjeta de almacenamiento, puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Memoria > ficha Tarjeta de almacenamiento**.

Si su dispositivo se está ejecutando con poca memoria, intente liberar espacio en la unidad:

- Cierre los programas que no esté utilizando en este momento.
- Mueva los datos adjuntos enviados en correos electrónicos a una tarjeta de almacenamiento.
- Mueva archivos a una tarjeta de almacenamiento. Puntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos**. Puntee durante varios segundos en el archivo y después puntee en **Cortar**. Examine la carpeta de la tarjeta de almacenamiento y puntee en **Menú > Editar > Pegar**.
- Elimine los archivos innecesarios. Puntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos**. Puntee durante varios segundos en el archivo, y después puntee en **Eliminar**.
- Elimine los archivos grandes. Para buscar los archivos más grandes, puntee en **Inicio > Programas > Buscar**. En la lista **Tipo**, puntee en **Mayor de 64 KB**, y después puntee en **Buscar**.
- En Internet Explorer Mobile, elimine los archivos temporales de Internet y borre la información del historial. Para más información, consulte “Internet Explorer® Mobile” en el Capítulo 10.
- Quite los programas que no va a utilizar más.
- Reinicie su dispositivo.

## 13.5 Windows Update

Puede actualizar Windows Mobile® en el dispositivo instalando las últimas actualizaciones y parches de seguridad, si estuvieran disponibles.

### Para configurar la actualización de Windows

La primera vez que ejecute Actualización de Windows, debe configurar cómo desea que compruebe si existen parches en el sitio Web de Microsoft.

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Windows Update.**
2. En la pantalla Instalación de la actualización, puntee en **Siguiente.**
3. Seleccione cómo desea buscar las actualizaciones, si de un modo **Manual** o **Automático**, después puntee en **Siguiente.**

**Nota** Si selecciona **Automático**, se le preguntará si desea utilizar su plan de datos actual para buscar actualizaciones. Active o desactive la casilla de verificación **Utilizar el plan de datos para buscar y descargar actualizaciones** y puntee en **Siguiente.**

4. Puntee en **Finalizar.**

### Para buscar actualizaciones

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Windows Update.**
2. Puntee en **Comprobar.**

**Nota** Las actualizaciones de Windows Mobile® puede que no siempre estén disponibles. Consulte la página Web de Windows Mobile® para obtener información actualizada.

### Para cambiar las opciones de Windows Update

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Windows Update.**
2. Puntee en **Menú** y seleccione la opción que quiera cambiar.
  - Puntee en **Conexiones** para cambiar cómo se conecta el dispositivo a Internet cuando comprueba las actualizaciones.
  - Puntee en **Cambiar programación** para cambiar la forma en que Windows busca actualizaciones de Windows Mobile®.



## 13.6 Sugerencias para el ahorro de la batería

La duración de la carga de la batería depende del tipo de batería y del modo de utilizar el dispositivo. Para alargar la vida útil de la batería, intente lo siguiente:

- Cuando no esté utilizando el dispositivo, pulse el botón de Encendido para apagar la pantalla.
- Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Sistema > Energía** para abrir la pantalla de configuración de **Energía**. En la ficha **Avanzado** de la pantalla Configuración de energía, puede especificar cuándo apagar su dispositivo a fin de conservar la carga de la batería. Para una conservación óptima, especifique 3 minutos o menos.
- Utilice el adaptador de CA para conectar su dispositivo a una toma de corriente externa siempre que sea posible, especialmente al utilizar una tarjeta de almacenamiento o cuando utilice un módem u otros periféricos.
- Ajustar la configuración de la retroiluminación. Para más información, consulte “Para atenuar la retroiluminación tras un período de tiempo” en el Capítulo 4.
- Cuando esté fuera del alcance de las redes Wi-Fi, desconecte dicha opción Wi-Fi. La búsqueda de redes consume mucha energía. Para más información sobre Wi-Fi, consulte el Capítulo 10.
- Desactive la opción Bluetooth si no la está utilizando. Asegúrese de que su dispositivo está en modo visible cuando intente establecer una asociación Bluetooth con otras unidades. Para más información sobre Bluetooth, consulte el Capítulo 10.
- Reduzca el volumen.
- Cierre los programas de mayor consumo, como la Cámara, cuando no los esté utilizando. Asegúrese de que los programas han finalizado y no se están ejecutando en un segundo plano. Consulte “Utilizar el Administrador de tareas” en este capítulo para información sobre el cierre de programas.

# Capítulo 14

## Utilizar otras aplicaciones

**14.1** Mercado de voz rápido

**14.2** Java

**14.3** Spb GPRS Monitor



## 14.1 Marcado de voz rápido

Puede grabar etiquetas de voz para marcar un número de teléfono o abrir programas simplemente diciendo una palabra.

### Crear un comando de voz para un número de teléfono

1. Puntee en **Inicio > Contactos** para abrir la lista de Contactos.
2. Haga lo siguiente:
  - Puntee durante varios segundos en el contacto deseado, después puntee en **Agregar comando de voz**.
  - Seleccione el contacto deseado, luego puntee en **Menú > Agregar comando de voz**.
  - Puntee en el contacto deseado para abrir la pantalla detallada del contacto, luego puntee en **Menú > Agregar comando de voz**.
3. Seleccione el número de teléfono para el que desea crear un comando de voz, después puntee en el botón Grabar .

**Consejo** Para asegurar la precisión de reconocimiento de un comando de voz, grabe su voz en un lugar silencioso.

4. Cuando haya finalizado, el icono **Etiqueta de voz**  se visualizará a la derecha del elemento.



Seleccione el número de teléfono deseado.

Puntee en el botón Grabar para iniciar la grabación.

5. Cuando cree un comando de voz para el elemento, podrá hacer lo siguiente:
  - Puntee en el botón **Grabar**  para reconstruir el comando de voz.
  - Puntee en el botón **Reproducir**  para reproducir el comando de voz.
  - Puntee en el botón **Eliminar**  para eliminar el comando de voz.

## Crear un comando de voz para un programa

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Marcado de voz rápido > ficha Aplicación**.
2. La ficha **Aplicación** mostrará una lista con todos los programas instalados en su dispositivo. El procedimiento para la creación de un comando de voz para un programa es el mismo que para la creación de un comando de voz para un número de teléfono.
3. Tras haber creado un comando de voz para un programa, podrá iniciar el programa guardando el comando de voz tras puntear en **Inicio > Programas > Marcado rápido de voz**.

**Sugerencia** También puede iniciar el programa pulsando el botón **COMANDO DE VOZ** en el lado izquierdo del dispositivo y diciendo el comando de voz.

## Realizar una llamada o abrir programas utilizando un comando de voz

1. Puntee en **Inicio > Programas > Marcado rápido de voz**.
2. Después de la señal sonora, diga el comando de voz que ha asignado al número de teléfono al que desea llamar o al programa que desea abrir. El sistema repetirá el comando de voz y luego marcará o abrirá el programa automáticamente.

**Nota** Si el sistema no consigue reconocer su comando de voz, vaya a un sitio más tranquilo e inténtelo de nuevo hablando con más claridad.

### Para ver y probar los comandos de voz creados

1. Puntee en **Inicio > Configuración > ficha Personal > Marcado rápido de voz**.
2. La ficha **Comando de voz** mostrará una lista con todos los comandos de voz creados. Seleccione un elemento de la lista, y después podrá hacer lo siguiente:
  - Puntee en el botón **Grabar** (  ) para reconstruir el comando de voz.

- Puntee en el botón **Reproducir** (  ) para reproducir el comando de voz.
- Puntee en el botón **Eliminar** (  ) para eliminar el comando de voz.

## 14.2 Java

MIDlets son aplicaciones Java como programas o herramientas que pueden ejecutarse en dispositivos móviles, mientras que un MIDlet suite es un conjunto de uno o más MIDlets. El programa **Java** le permite descargar, instalar y administrar MIDlets o MIDlet suites en su dispositivo. Su dispositivo es compatible con la edición Java 2 Micro, J2ME.

### Para abrir el programa Java

- Puntee en **Inicio > Programas > Java**.

### Instalar e iniciar MIDlets/MIDlet suites

Hay varias opciones para instalar un MIDlet/MIDlet suite.

#### Para descargar e instalarlos a través de Internet Explorer Mobile

1. Puntee en **Menú > Instalar > Explorador** para abrir Internet Explorer Mobile.
2. Localice un MIDlet/MIDlet suite mientras está conectado a Internet.
3. Seleccione el MIDlet/MIDlet suite que desea descargar.
4. Entonces se visualizará información acerca del MIDlet/MIDlet suite. Puntee en **Continuar**.
5. Confirme para iniciar la descarga.
6. Seleccione **<raíz>** o una carpeta donde instalar el MIDlet suite, después puntee en **Aceptar**.

#### Para la instalación desde su dispositivo

Puede copiar MIDlets/MIDlet suites desde el PC a su dispositivo utilizando el cable de sincronización USB o la conexión Bluetooth. Copie las aplicaciones MIDlet en la carpeta raíz o en otra subcarpeta de su dispositivo.

1. Puntee en **Menú > Instalar > Archivos locales**. Entonces, el programa buscará MIDlets/MIDlet suites en su dispositivo y mostrará una lista.
2. En la lista, puntee en la aplicación MIDlet/MIDlet suite que desee instalar.
3. Confirme para iniciar la instalación.
4. Seleccione **<raíz>** o una carpeta donde instalar el MIDlet suite, después puntee en **Aceptar**.

### Para ejecutar un MIDlet/MIDlet suite

Haga lo siguiente:

- Tras completar la instalación del MIDlet/MIDlet suite, púntee en **Sí**.
- En la pantalla Java, abra la carpeta que contiene el MIDlet/MIDlet suite. Seleccione el MIDlet/MIDlet suite y después púntee en **Iniciar**.

### Para ejecutar un MIDlet/MIDlet suite

- Púntee en **Salir** o **Abandonar** si aparece en la pantalla de MIDlet/MIDlet suite o en el menú.

## Administrar MIDlets/MIDlet suites

Puede organizar MIDlets/MIDlet suites en carpetas para facilitar su identificación, cambio de nombre, actualización, etc. Si la memoria del dispositivo está llena, desinstale algunos MIDlets/MIDlet suites para liberar espacio.

### Para crear carpetas

1. En la pantalla Java, púntee en **Menú > Nueva carpeta**.
2. Escriba el nombre de la carpeta y después púntee en **Crear**.

### Para cambiar el nombre de un MIDlet o de una carpeta

1. Púntee durante varios segundos en un MIDlet/MIDlet suite o carpeta y después seleccione **Cambiar nombre**. Si lo prefiere, puede púntear en **Menú > Acciones > Cambiar nombre**.
2. Indique el nuevo nombre y después púntee en **Guardar**.

### Para actualizar un MIDlet/MIDlet suite

Púntee durante varios segundos en un MIDlet/MIDlet suite y después púntee en **Actualizar**. Si lo prefiere, puede púntear en **Menú > Acciones > Actualizar**.

Java buscará las actualizaciones del MIDlet/MIDlet suite seleccionado donde se instaló previamente.

### Para desinstalar MIDlets

Antes de desinstalar un MIDlet, compruebe que no esté en ejecución.

1. Púntee durante varios segundos en la aplicación MIDlet y, después en **Desinstalar**.
2. Púntee en **Aceptar** para confirmar.

**Nota** Para desinstalar todos los MIDlets y carpetas de la carpeta actual, púntee en **Menú > Desinstalar todo**.

## 14.3 Spb GPRS Monitor

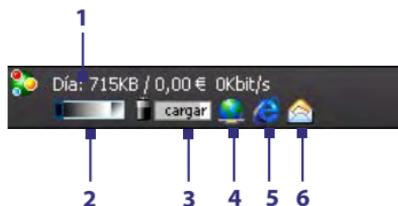
Con el uso de **Spb GPRS Monitor**, puede controlar la cantidad de datos que se han enviado y recibido en su dispositivo, además de comprobar los costes de utilización de la red teniendo en cuenta los datos de su plan de servicio. También puede ver los costes de la conexión y los gráficos de tráfico, generar informes del uso de la conexión de red, y exportar dichos informes a archivos CSV para su uso en Microsoft® Office Excel® y Access.

### Instalar GPRS Monitor

El programa GPRS Monitor está incluido en el CD de la aplicación. Para instalarlo en su dispositivo, ejecute el instalador del programa en su PC. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla en su PC y en el dispositivo para completar la instalación.

### Complemento Hoy

Tras haber instalado GPRS Monitor en su dispositivo, encontrará el icono del programa en **Inicio > Programas**. Además, GPRS Monitor también se incluye en la pantalla Hoy como un complemento que muestra las estadísticas de conexión, un panel de brillo, uno de la batería e iconos de acceso directo.



- 1 Puntee para abrir la pantalla de GPRS Monitor en la cual podrá supervisar, ver los gráficos de tráfico y costes además de generar informes.
- 2 Puntee en el interior de la barra de control para ajustar el nivel de retroiluminación.
- 3 Éste es el monitor de la batería. Puntee para acceder a la pantalla Configuración de energía.
- 4 Puntee para conectar o desconectar su conexión de datos predeterminada.
- 5 Puntee para abrir Internet Explorer Mobile.
- 6 Puntee para abrir la Mensajería.

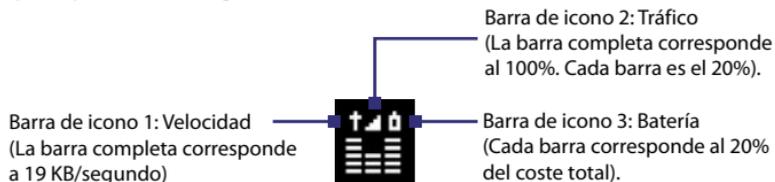
## Icono y ventana emergente de GPRS Monitor

Otra forma de mostrar visualmente la información de estado es habilitando el icono de GPRS Monitor para que se muestre en la barra de título. Este icono muestra la velocidad de conexión telefónica/GPRS, el tráfico de datos y el estado de la batería.

### Para mostrar el icono de GPRS Monitor en la barra de título

1. Puntee en **Inicio > Programas > Spb GPRS Monitor**.
2. Puntee en **Herramientas > Opciones > ficha Icono**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Mostrar icono de la barra de tareas**.

De forma predeterminada, el icono de GPRS Monitor muestra tres barras que representan la siguiente información de estado:



Al puntear en el icono GPRS Monitor en la barra de título, se abre una ventana emergente que le muestra estadísticas detalladas sobre las transferencias de datos, tales como el tamaño de los datos transferidos recientemente y su coste, la cantidad de datos que quedan y qué puede transferir, etc.

## Configure la supervisión y notificación

### Para seleccionar la conexión que debe supervisarse

1. En la pantalla de GPRS Monitor, puntee en **Herramientas > Opciones > ficha Conexión**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Habilitar supervisión de la conexión**.
3. En la lista **Conexión**, seleccione la conexión que desea supervisar.

### Para introducir los datos de su plan de servicio

Los detalles del plan de servicio, o las tarifas, determinan el precio a pagar por las transferencias de datos. La tarifa puede ser plana o según el tiempo de conexión, dependiendo de si está utilizando una conexión GPRS o telefónica para las transferencias de datos.

Póngase en contacto con su proveedor de servicios para averiguar cuál es su tarifa, e introduzca la información en la ficha **Tarifa** o en la ficha **Detalles de la tarifa** en la pantalla Opciones.

**Nota** El cálculo de los costes del uso de la red se basa en la información introducida, y sólo refleja una estimación. La cantidad real facturada por su proveedor de servicios puede variar.

### Para configurar las notificaciones de límite de tráfico

Puede configurar notificaciones de límite de tráfico si desea ser notificado cuando se alcance un límite de tráfico.

1. En la pantalla de GPRS Monitor, púntee en **Herramientas > Opciones**.
2. Habilite las notificaciones en las fichas **Avisar día** y **Avisar mes**. Puede especificar hasta tres límites diarios y tres mensuales.

Cuando el tráfico alcance uno de estos límites, recibirá una notificación.

### Ver gráficos e informes

En GPRS Monitor, puede ver los gráficos de tráfico y los gráficos de costes de la conexión de red y generar informes detallados del uso de la conexión de red durante un período de tiempo específico. Estos informes pueden exportarse a archivos CSV que puede abrir utilizando Excel, Access u otra hoja de cálculo o base de datos similar.

### Para ver gráficos y generar informes

En la pantalla de GPRS Monitor:

- Púntee en la ficha **Gráfico** para ver el coste de la conexión de red y de los gráficos de tráfico.
- Púntee en la ficha **Informe** para generar informes sobre el tráfico y la tarifa de red.

Para más información sobre cómo utilizar Spb GPRS Monitor, consulte la Ayuda en su dispositivo.

# Apéndice

**A.1 Avisos de regulación**

**A.2 Especificaciones**

## A.1 Avisos de regulación

### Identificaciones de la entidad reguladora

Para cuestiones de identificación de regulación, su producto tiene asignado el número de modelo **POLA100**.

Para asegurar el funcionamiento fiable y seguro de su dispositivo, utilice sólo los accesorios indicados a continuación con su **POLA100**.

La batería tiene asignado el número de modelo **POLA160**.

**Nota** Este producto está destinado para su uso con una fuente de alimentación limitada de Clase 2 o Clase 3, con una clasificación de 5 voltios de CC y una fuente de alimentación de 1 Amp. como máximo.

### Aviso de la Unión Europea

Los productos con la marca CE cumplen con la Directiva R&TTE (99/5/CE), la Directiva EMC (89/336/CEE) y la Directiva de Bajo Voltaje (73/23/CEE) y (2006/95/CE) emitidas por la Comisión de la Comunidad Europea.

El cumplimiento de estas directivas implica la conformidad con las siguientes normas europeas (entre paréntesis se muestran los estándares internacionales equivalentes).

- **EN 60950-1 (IEC 60950-1)**  
Seguridad de equipos de tecnología de la información.
- **ETSI EN 301 511**  
Sistema global para comunicaciones móviles (GSM); EN armonizado para estaciones móviles en las bandas GSM 900 y GSM 1800, abarcando los requisitos esenciales del artículo 3.2 de la directiva R&TTE (1995/5/CE).
- **ETSI EN 301 489-1**  
Materia de compatibilidad electromagnética y de espectro de radio (ERM); estándar de compatibilidad electromagnética (EMC) para equipos y servicios de radio; Apartado 1: Requisitos técnicos comunes.
- **ETSI EN 301 489-7**  
Materia de compatibilidad electromagnética y de espectro de radio (ERM); estándar de compatibilidad electromagnética (EMC) para equipos y servicios de radio; Apartado 7: Condiciones especiales para radios móviles y portátiles y equipos auxiliares para sistemas de telecomunicaciones de radio celular digital (GSM y DCS).

- **ETSI EN 301 489-17**  
Materia de compatibilidad electromagnética y de espectro de radio (ERM); estándar de compatibilidad electromagnética (EMC) para equipos y servicios de radio; Apartado 17: Condiciones específicas para sistemas de transmisión de banda ancha de 2,4 GHz y equipos RLAN de alto rendimiento de 5 GHz.
- **EN 301 489-24**  
Materia de compatibilidad electromagnética y de espectro de radio (ERM); estándar de compatibilidad electromagnética (EMC) para equipos y servicios de radio; Apartado 24: Condiciones específicas para radios móviles y portátiles, además de equipos auxiliares en sistemas de secuencia directa IMT-2000 CDMA (UTRA).
- **EN 301 908**  
Materia de compatibilidad electromagnética y de espectro de radio (ERM); estaciones base y equipos de usuario para las redes celulares de tercera generación IMT-2000.
- **ETSI EN 300 328**  
Materia de compatibilidad electromagnética y de espectro de radio (ERM); sistemas de transmisión de banda ancha; equipos de transmisión de datos en la banda ISM de 2,4 GHz y con técnicas de modulación de espectro ancho.
- **EN 50360:2001**  
Estándar del producto para demostrar que los teléfonos móviles cumplen con las restricciones básicas relacionadas con la exposición a campos electromagnéticos (300 MHz - 3 GHz).
- **EN 50371:2002**  
Estándar genérico para demostrar que los aparatos electrónicos y eléctricos de baja potencia cumplen con las restricciones básicas relacionadas con la exposición humana a campos electromagnéticos (10 MHz - 300 GHz) - Público en general.



<b>Este equipo se puede utilizar en:</b>							
AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK
EE	ES	FI	FR	GB	GR	HU	IE
IT	IS	LI	LT	LU	LV	MT	NL
NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	TR

## **Medidas de seguridad para la exposición a radiofrecuencia (RF)**

- Utilice únicamente accesorios originales aprobados por el fabricante, o accesorios que no contengan ningún metal.
- El uso de accesorios no originales que no estén aprobados por el fabricante puede incumplir las directrices de exposición a RF locales y debería evitarse.

## **Exposición a señales de radiofrecuencia (RF)**

Su dispositivo dispone de un receptor y transmisor de radio. La energía de salida emitida está muy por debajo de los límites internacionales de exposición a radiofrecuencia. Estos límites forman parte de las normativas completas y establecen los niveles de energía de radiofrecuencia permitidos para la población en general. Estas directrices se basan en normas de seguridad ya establecidas por los organismos de estandarización internacionales:

- Instituto Nacional de Normalización Americano (ANSI) IEEE. C95.1-1992
- Consejo Nacional de Protección Radiológica y Metrología (NCRP). Informe 86. 1986
- Comisión Internacional de Protección contra las Radiaciones No-Ionizantes (ICNIRP) 1996
- Ministerio de Sanidad (Canadá), Código de seguridad 6. Los estándares incluyen un margen sustancial destinado a asegurar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad o estado de salud.

El estándar de exposición de teléfonos móviles inalámbricos emplea una unidad de medición conocida como “tasa específica de absorción”, o SAR. El estándar incorpora un margen sustancial de seguridad para ofrecer protección adicional al público y tener en cuenta cualquier variación durante su uso.

Al igual que ocurre con otros equipos de transmisión de radio móviles, se recomienda a los usuarios que para el buen funcionamiento del equipo y la seguridad del personal no permanezcan cerca de la antena durante el funcionamiento del equipo.

El dispositivo dispone de una antena interna. Utilice sólo la antena integral que se facilita. El uso de antenas no autorizadas o modificadas puede disminuir la calidad de la llamada y dañar el teléfono, reduciendo el rendimiento y con niveles SAR superiores a los límites recomendados, además del incumplimiento de los requisitos de regulación locales de su país.

Para asegurar el funcionamiento óptimo de su teléfono y garantizar que la exposición humana a energía de radiofrecuencia cumple con las directrices establecidas en los estándares relevantes, utilice siempre el dispositivo únicamente en su posición de uso normal. No toque ni sujete la zona de la antena innecesariamente cuando realice o reciba una llamada. El contacto con la zona de la antena podría disminuir la calidad de la llamada y provocar que el dispositivo funcione a un nivel de energía mayor del necesario. Al evitar el contacto con la zona de la antena cuando el teléfono está EN USO se optimiza el funcionamiento de la antena y la duración de la batería.

## Información SAR

0,888 W/Kg@10g (CE)

## Información de seguridad sobre la Asociación de Telecomunicaciones e Internet (TIA) Marcapasos

La Asociación de Fabricantes de Productos para la Salud (Health Industry Manufacturers Association) recomienda mantener una separación mínima de 15 cm (6 pulgadas) entre el teléfono inalámbrico y el marcapasos para evitar una posible interferencia con el mismo. Estas recomendaciones coinciden con investigaciones independientes y con las recomendaciones de Investigación de Tecnología Inalámbrica (Wireless Technology Research). Las personas con marcapasos:

- SIEMPRE deben mantener el teléfono móvil a más de 15 cm (6 pulgadas) del marcapasos si el teléfono está ENCENDIDO.
- Evite llevar el teléfono en un bolsillo del pecho.
- Utilice el oído opuesto al marcapasos para reducir al mínimo el riesgo de posibles interferencias. Si algo le hace sospechar que se está produciendo una interferencia, APAGUE inmediatamente el teléfono.

### Audífonos

Algunos teléfonos inalámbricos digitales puede interferir con ciertos audífonos. Si se produce una interferencia, puede que desee consultar a su proveedor de servicios, o llamar a la línea de servicio de atención al cliente para buscar alternativas.

### Otros dispositivos médicos

Si utiliza algún otro dispositivo médico, póngase en contacto con el fabricante del mismo para determinar si está adecuadamente protegido respecto a fuentes externas de energía de radiofrecuencia. Puede que su médico le ayude a obtener esta información.

APAGUE el teléfono inmediatamente en instalaciones médicas cuando las normativas de estas zonas así lo indiquen. Los hospitales o las instalaciones pueden utilizar equipos que podrían ser sensibles a fuentes externas de energía de radiofrecuencia.

### Aviso de la WEEE

La Directiva sobre Desechos de Equipos Eléctricos y Electrónicos (WEEE), que entró en vigor como ley europea el 13 de febrero de 2003, tuvo como resultado un gran cambio en el tratamiento de los equipos eléctricos al final de su vida útil.

El objetivo de esta Directiva es, como prioridad principal, la prevención de WEEE y además, promover la reutilización, reciclado y otras formas de recuperación de dicha basura para reducir la eliminación.



El logotipo WEEE (que se muestra a la izquierda) en el producto o en su caja indica que este producto no debe eliminarse ni desecharse con el resto de basura doméstica. Es su responsabilidad tirar todos los desechos de equipos eléctricos y electrónicos en el punto de recogida diseñado para el reciclaje de estos desechos peligrosos. La recogida individual y la recuperación adecuada de los desechos de equipos eléctricos y electrónicos en el momento de la eliminación contribuye a la conservación de los recursos naturales. Además, el reciclado correcto de los desechos de equipos eléctricos y electrónicos garantiza la seguridad de la salud humana y del entorno. Para más información sobre el desecho, recuperación y puntos de recogida de los desechos de equipos electrónicos y eléctricos, contacte con el centro local de su ciudad, con el servicio de recogida de basura doméstica, con la tienda donde compró el equipo o con el fabricante de la unidad.

## Cumplimiento con RoHS

Este producto cumple con la Directiva 2002/95/CE del Parlamento Europeo y del Consejo del 27 de enero de 2003, sobre la restricción del uso de ciertas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos (RoHS) y sus enmiendas.

## A.2 Especificaciones

Información del sistema		
<b>Procesador</b>	Qualcomm® MSM7200™ 400MHz	
<b>Memoria</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– ROM : 256 MB</li> <li>– RAM : 128 MB DDR SDRAM</li> </ul> <p><b>Nota:</b> Las cifras indican el total de memoria ROM y RAM disponible para su uso y almacenamiento. Puesto que la memoria está compartida por el sistema operativo, las aplicaciones y datos, el total de memoria real disponible es inferior al indicado.</p>	
<b>Sistema operativo</b>	Windows Mobile® 6 Professional	
Energía		
<b>Batería</b>	Batería recargable de iones de litio, 1.350 mAh	
<b>Tiempo de carga</b>	2,5 - 3 horas	
<b>Duración (estimada) de la batería</b>	Tiempo en espera:	<ul style="list-style-type: none"> <li>hasta 400 horas para GSM</li> <li>hasta 450 horas para UMTS</li> <li>(Dependiendo del uso de la red y del teléfono)</li> </ul>
	Tiempo en conversación:	<ul style="list-style-type: none"> <li>hasta 7 horas para GSM</li> <li>hasta 4 horas para UMTS</li> <li>hasta 2,3 horas para llamada de vídeo</li> <li>(Dependiendo del uso de la red y del teléfono)</li> </ul>
	Tiempo de reproducción de archivos multimedia:	<ul style="list-style-type: none"> <li>hasta 8 horas (WMV)</li> <li>hasta 12 horas (WMA)</li> </ul>
<b>Adaptador de CA</b>	Rango de tensión/frecuencia: 100 - 240V de CA, 50/60 Hz Salida de CC: 5V y 1A	

Pantalla	
<b>Tipo LCD</b>	Pantalla LCD-TFT transmisiva de 2,8 pulg. con indicadores LED de retroiluminación, sensible al tacto
<b>Resolución</b>	240 x 320 con 65.536 colores
<b>Alineación</b>	Vertical y horizontal
Módulo HSDPA / UMTS / GSM / GPRS / EDGE	
<b>Funcionalidad</b>	HSDPA/UMTS: 2100MHz en Europa, 850/1900MHz en USA HSDPA: hasta 384kbps para la carga y 3,6 Mbps para la descarga UMTS: hasta 384kbps para la carga y descarga GSM/GPRS/EDGE: cuatro bandas (850, 900, 1800 y 1900)
<b>Antena interna</b>	Sí
Físico	
<b>Dimensiones</b>	110 mm (L) x 58 mm (An.) x 15,5 mm (Al.)
<b>Peso</b>	130 g (con batería)
Módulo de la cámara	
<b>Tipo</b>	Cámara principal: cámara CMOS de 3,0 megapíxeles, en color Segunda cámara: cámara CMOS VGA
<b>Resolución</b>	Foto: 2048x1536, 1600x1200 (UXGA), 1280x960 (SXGA), 640x480 (VGA), 320x240 (QVGA), 160x120 (QQVGA) Vídeo: 176x144 (QCIF), 128x96
<b>Zoom digital</b>	Hasta 8X
Conexiones	
<b>Puerto E/S</b>	HTC ExtUSB™ : mini-USB de 11 púas y clavija de audio, todo en uno (ExtUSB es una interfaz de conexión patentada, con la marca registrada por HTC).
<b>Conector de antena GPS</b>	Sí. Por favor, con el modelo número <b>GA S120</b> utilice sólo la antena GPS externa.
<b>Conexiones inalámbricas</b>	Bluetooth 2.0, Wi-Fi (IEEE 802,11 b/g)
GPS	
<b>Conjunto de chips</b>	QCT MSM7200 compatible con XTRA
<b>Antena GPS interna</b>	Sí
<b>Precisión GPS</b>	En 15 metros, 95% habitual

## Ranuras de expansión

**Ranura para tarjeta** microSD™ (compatible con SD 2.0)

## Radio FM/RDS

**Conjunto de chips** TI BRF6350

**Intervalo de sintonización** 76 - 108 MHz

**Respuesta de frecuencia** 20~15 kHz

**Búsqueda automática de canales** Sí

**RDS/RBDS**

- Descodificador del Sistema de datos de radio (RDS)/ Servicio de radiodifusión de datos (RBDS)
- Demodulador RDS/RBDS integrado de acuerdo con el estándar EN50067

## Controles y luces

**Control del dispositivo**

- HTC TouchFLO™
- RULETA DE NAVEGACIÓN con 4 direcciones / botón ENTRAR
- Dos funciones del teléfono: HABLAR y FINALIZAR
- Dos botones de programa: comando de voz y cámara
- Botón de ENCENDIDO
- Botón RESTABLECER

**Indicadores LED** El indicador LED bicolor derecho muestra las luces verde y ámbar para el estado en espera, mensaje y estado de la red de HSDPA/UMTS/EDGE/GSM/GPRS, así como la notificación y el estado de carga de la batería. Muestra una luz roja intermitente cuando el nivel de la batería alcanza el 5% o un porcentaje inferior.

El indicador LED bicolor izquierdo muestra una luz azul intermitente cuando el sistema Bluetooth está encendido y listo para transmitir o recibir señales Bluetooth, y una luz verde intermitente para el estado de Wi-Fi. Cuando las opciones Bluetooth y Wi-Fi están activadas, las luces parpadean alternativamente. Muestra una luz ámbar intermitente para el estado de GPS.

**Audio****Controlador de audio**

AGC

**Tono de timbre**

- 40 formatos polifónicos y estándar MIDI 0 y 1 (SMF)/SP MIDI
- MP3, AAC, AAC+, WMA, WAV y AMR-NB

**Windows Media Player**

MP3, WMA, MID, AMR, AWB, M4A

# Índice

## Symbols

3G 155

## A

A2DP 168

Abrir archivo PDF 141

Accesos directos 35, 40

Acceso telefónico 156

Activar y desactivar la función de  
teléfono 64, 150

ActiveSync

- configurar 91

- sincronizar 92, 131

Administrador de audio 47, 217

Administrador de tareas 230

Administrador SIM 100

- copiar contactos a tarjeta SIM 100

- copiar contactos SIM a  
dispositivo 100

- crear un contacto SIM 100

- realizar llamada 68

- vista general 48

Adobe Reader LE 47, 140

Agregar y quitar programas 230

Alarma 82

Álbum de cámara 47, 204

Altavoz 70

Amplificador de audio 47, 222

Animación GIF 209

Asistente de red 26, 44

Ayuda 46

## B

Batería

- ahorrar energía en la batería 155, 236

- cargar batería 27

- información de la batería 22

Bluetooth

- asociación (asociar) 167

- auriculares estéreo 168

- auriculares manos libres 168

- carpeta compartida Bluetooth 171

- compartir archivos Bluetooth 171

- encender y apagar 150

- Explorador de Bluetooth 47, 171

- módem 165

- modos 166

- Perfil de Acceso SIM (SAP) 77

- sincronizar 93

- visible 166, 167

- vista general 166

Bluetooth Explorer 47

Borrar memoria 233

Buscar 48, 61

Buscar contacto

- Directorio de la organización 137

- en dispositivo 98

Buscar en Ayuda 61

Buscar en Calendario 61

Buscar en Citas 61

Buscar en Contactos 61

Buscar en Correo 61

Buscar en Notas 61

Buscar en Tareas 61

**C**

Calculadora 47

Calendario 46, 102

Calibración 28

Cámara

- configuración 196
- controles 194
- especificaciones 252
- formatos de archivo 193
- iconos 194
- modos de captura 192, 193
- Panel de configuración rápida 196
- vista general 47

Casa 32

Centro de dispositivos de Windows  
Mobile 89

Comando de voz

- crear
- para número de teléfono 238
- para programa 239
- realizar una llamada o abrir un programa 239

Comm Manager 47, 52, 150

Complemento

- GPRS Monitor 242
- HTC Home 31

Conectar dispositivo a Internet

- Acceso telefónico 156
- GPRS/3G 155
- iniciar una conexión 157
- modos de conexión 152

Conexión compartida 47, 164

Conferencia 70

Configuración 80

- cámara 196

Configuración (ficha Conexiones)

- Asistente de red 52, 151
- Bluetooth 52, 166
- Comm Manager 150

- Conexiones 52, 155, 156

- Configuración GPRS 52

- HSDPA 52

- LAN inalámbrica 52

- Servicio SMS 52

- Tipo de línea CSD 52

- Transferir 52

- USB a PC 52, 93

- Wi-Fi 52

Configuración (ficha Personal)

- Ampliación menú Inicio 49
- Bloquear 49, 86
- Botones 49
- Entrada 49
- Hoy 50, 83
- Información del propietario 49, 84
- Marcado rápido de voz 50
- Menús 49, 85
- Sonidos y notificaciones 49, 82
- Teléfono 49, 81, 83

Configuración (ficha Sistema)

- Acerca de 50, 81
- Administrador de tareas 51, 230
- Bloqueo de teclado 51
- Borrar memoria 50, 233
- Certificados 50
- Cifrado 50, 86
- Comentarios del cliente 50
- Configuración regional 51, 80
- Energía 51, 236
- GPS 51
- Información del dispositivo 50
- Informe de errores 50
- Memoria 51, 234
- Micrófono AGC 51
- Pantalla 28, 51, 81
- Pulsar Tecla Finalizar 51
- Quitar programas 51, 230
- Reloj y alarmas 50, 80, 82

- Retroiluminación 50, 80, 81
- TouchFLO 43, 51
- Configuración básica 80
- Configuración de la conexión 151
- Configuración regional 80
- Configuración SAP 48, 77
- Configurar los ajustes de conexión de datos 26
- Configurar música como tono de timbre 221
- Contactos 46, 96
- Contactos favoritos 38
- Contestar/finalizar una llamada 69
- Contraseña 86
- Controlador cúbico táctil (TouchFLO) 37
- Copiar
  - archivos multimedia de PC a dispositivo 212
  - contactos a tarjeta SIM 100
  - contactos SIM a dispositivo 100
  - copiar y administrar archivos 142
- Correo de voz 68
- Correo electrónico
  - asistente de configuración 120
  - buscar 61
  - configuración (POP3/IMAP4) 122
  - configuración del servidor de correo 122
  - enviar 123
  - IMAP4 121
  - POP3 121
  - tipos de cuenta de correo electrónico 120

**D**

- Datos adjuntos
  - agregar a correo electrónico 124
  - descargar 125
- Dejar llamada en espera 69

- Desactivar micrófono 70
- Descargar correo electrónico 126
- Deshabilitar conexión de datos 150
- Desplazamiento
  - desplazamiento táctil 41
- Desplazamiento táctil 41
- Dibujar 107
- Dimensiones y peso 252
- Directorio de la organización 137
- Direct Push 132, 150

**E**

- Ecuilizador 222
- EDGE 155
- Editar imagen 209
- Efecto de agudos 222
- Efecto de graves 222
- Encender y apagar su dispositivo 26
- Enviar
  - correo electrónico 123
  - mensaje de texto (SMS) 113
  - mensaje MMS 116
- Especificaciones 251
- Excel Mobile 46, 140
- Exchange Server 130
- Explorador de archivos 47, 142

**G**

- GPRS/3G 155
- GPRS Monitor 48, 242
- GPS 48, 176, 178
- Grabador de voz 48
- Grabar
  - grabación de voz 109
  - nota de voz 108

**H**

- Horizontal 28
- HSDPA 52

HTC Home 31

## I

Icono gestual 118

Id. del dispositivo 81

Imágenes y vídeos

- editar imagen 209
- formatos de archivo 208
- reproducir animación GIF 209
- reproducir vídeos 209
- ver imágenes 208
- vista general 48

IMAP4 121

Información del propietario 84

Información del sistema 251

Intercambiar/cambiar llamadas 69

Internet 152

Internet Explorer Mobile 46, 158

## J

Java

- actualizar un MIDlet/MIDlet suite 241
- administrar MIDlets/MIDlet suites 241
- cambiar el nombre a un MIDlet o a una carpeta 241
- crear carpetas 241
- desinstalar MIDlets 241
- instalar MIDlets/MIDlet suites desde el dispositivo 240
- instalar MIDlets/MIDlet suites desde Internet 240
- vista general 47

Juegos 46

## K

Kit de teléfono para el coche 77

## L

Listas de reproducción

- Administrador de audio 219

- Windows Media Player Mobile 214

Live Messenger 162

Llamada de emergencia 77

Llamada de voz 66

Llamada internacional 77

## M

Marcado de voz rápido

- crear
  - comando de voz para número de teléfono 238
  - comando de voz para programa 239
- realizar una llamada o abrir un programa 239
- vista general 238

Marcado rápido 67

Marcado rápido de voz

- vista general 48

Memoria 234, 251

Mensajería

- acerca de 112
- correo electrónico 120, 123
- multimedia (MMS) 115
- texto (SMS) 113
- vista general 46

Mensajes de texto

- copiar desde y a la tarjeta SIM 114
- enviar 113

Menú Inicio 30, 85

Menú Rápido 31

Messenger 47, 162

Métodos de entrada

- Symbol Pad 59
- Teclado 55
- Trazos aprendidos 60
- Trazos naturales 60

Microsoft Office Mobile 140

- MIDlet/MIDlet suite 240
  - MMS 115
    - agregar clip de audio 118
    - agregar foto/vídeo 117
    - agregar texto 117
    - configuración MMS 115
    - crear mensaje MMS 116
    - lista negra 119
    - responder mensaje 119
    - ver mensaje 119
  - Módem
    - Bluetooth 165
    - USB 164
  - Módem USB 164
  - Modo de captura Deportes 193
  - Modo de captura Foto 193
  - Modo de captura Foto de los contactos 193
  - Modo de captura Panorama 193
  - Modo de captura Ráfaga 193
  - Modo de captura Tema de imagen 193
  - Modo de captura Vídeo 193
  - Modo de captura Vídeo MMS 193
  - Movimiento
    - movimiento táctil 41
  - Movimiento táctil 41
  - Multimedia 40, 115, 210
- N**
- Nombre del dispositivo 81
  - Notas 47, 107
  - Notas de regulación 246
- O**
- Office Mobile 46, 140
- P**
- Panel de entrada 54
  - Panel Touch 58
  - Pantalla Biblioteca (Windows Media Player Mobile) 211
  - Pantalla Hoy 29, 83
  - Pantalla reproducción (Windows Media Player Mobile) 211
  - Pantalla Reproducción en curso (Windows Media Player Mobile) 211
  - Pantalla Revisar (Cámara) 199
  - Perfil de Acceso SIM (SAP) 77
  - Personalizar
    - Menú Inicio 85
    - Pantalla Hoy 83
  - PIN 64, 85
  - POP3 121
  - PowerPoint Mobile 46, 140
  - Programas
    - Amplificador de audio 222
    - QuickGPS 48, 178
    - Radio FM 47, 224
    - TomTom NAVIGATOR 48, 180
  - Programa de inicio 35, 40
- Q**
- QuickGPS 48, 178
- R**
- Radio FM 47, 224
  - Realizar copia de seguridad de datos 145
  - Realizar llamada
    - desde Contactos 66
    - desde el Administrador SIM 68
    - desde el programa Teléfono 66
    - desde Historial de llamadas 67
    - desde Marcado rápido 67
  - Recibir llamada 69
  - Reenviar correo electrónico 125
  - Reloj y alarmas 50, 80
  - Reproducción de música

- Administrador de audio 217
  - TouchFLO 40
  - Windows Media Player Mobile 213
  - Reproducir animación GIF 209
  - Reproducir archivos multimedia 213
  - Reproducir música
    - Administrador de audio 217
    - Controlador cúbico táctil (TouchFLO) 40
    - Windows Media Player Mobile 213
  - Reproducir vídeos 209
  - Reproductor de música (Administrador de audio) 218
  - Reproductor de Streaming 215
  - Reproductor de voz 108, 109
  - Responder
    - correo electrónico 125
    - MMS 119
  - Restablecer
    - borrar memoria 233
    - restablecimiento de hardware 232
    - restablecimiento de software 232
  - Restablecimiento de hardware 232, 233
  - Restablecimiento de software 232
  - Retroiluminación 80, 81
- S**
- Secuencia de multimedia 48
  - Servicios del teléfono 83
  - Servicio STK (SIM Tool Kit) 48
  - Sincronizar
    - ActiveSync 92
    - a través de Bluetooth 93
    - cambiar tipo de información 92
    - con Exchange Server 130
    - con un ordenador 92
    - Windows Media Player 94, 212
  - Smart Dialing 75
  - SMS 113, 123

- Solución de problemas
  - conexión de sincronización 93
  - Windows Media Player Mobile 215
- Sonidos y notificaciones 82
- Sonido 3D 222
- Spb GPRS Monitor 48
- Sprite Backup 48, 145

## T

- Tamaño del texto (pantalla) 81
  - Tamaño del texto de la pantalla 81
  - Tareas 48, 105
  - Tarjeta de almacenamiento
    - cifrar 86
    - comprobar espacio disponible 234
    - copiar archivos 143
  - Tarjeta SIM 22
  - Teclado
    - en pantalla 55
  - Teclado Touch 55
  - Teléfono 46, 64, 66
  - Tiempo 33
  - Tipo de timbre 81
  - TomTom NAVIGATOR 48, 180
  - Tono de timbre 81, 221
  - TouchFLO 37, 51, 67
  - Transferir
    - a través de Bluetooth 169
  - Trazos aprendidos 60
  - Trazos naturales 60
- U**
- USB a PC 93
- V**
- Ver
    - imágenes 208
    - MMS 119
  - Vertical 28

Ver página Web 158  
Vibración 81  
Vibrar 65  
Videollamada 71  
Volumen 65

## W

Wi-Fi 52, 150, 152  
Windows Live 49, 160  
Windows Live Messenger 47, 162  
Windows Media Player Mobile

- formatos de archivo 210
- listas de reproducción 214
- menús 211
- solución de problemas 215
- vista general 49

Windows Update 51, 235  
Word Mobile 46, 140

## Z

ZIP

- abrir archivo zip y extraer archivos 144
- crear archivo 144
- vista general 49, 144

Zoom (Cámara) 197

